

LE TEMPS QU'IL FERA

Nuageux avec quelques périodes ensoleillées et averse dispersées s'éclaircissant dans la soirée. Chaud, mais plus frais en soirée. Vents légers. Minimum et maximum à Trois-Rivières, 65 et 75, à La Tuque, 55 et 70.
Bulletin plus complet en deuxième page.

Charbonnerie St-Laurent Ltée

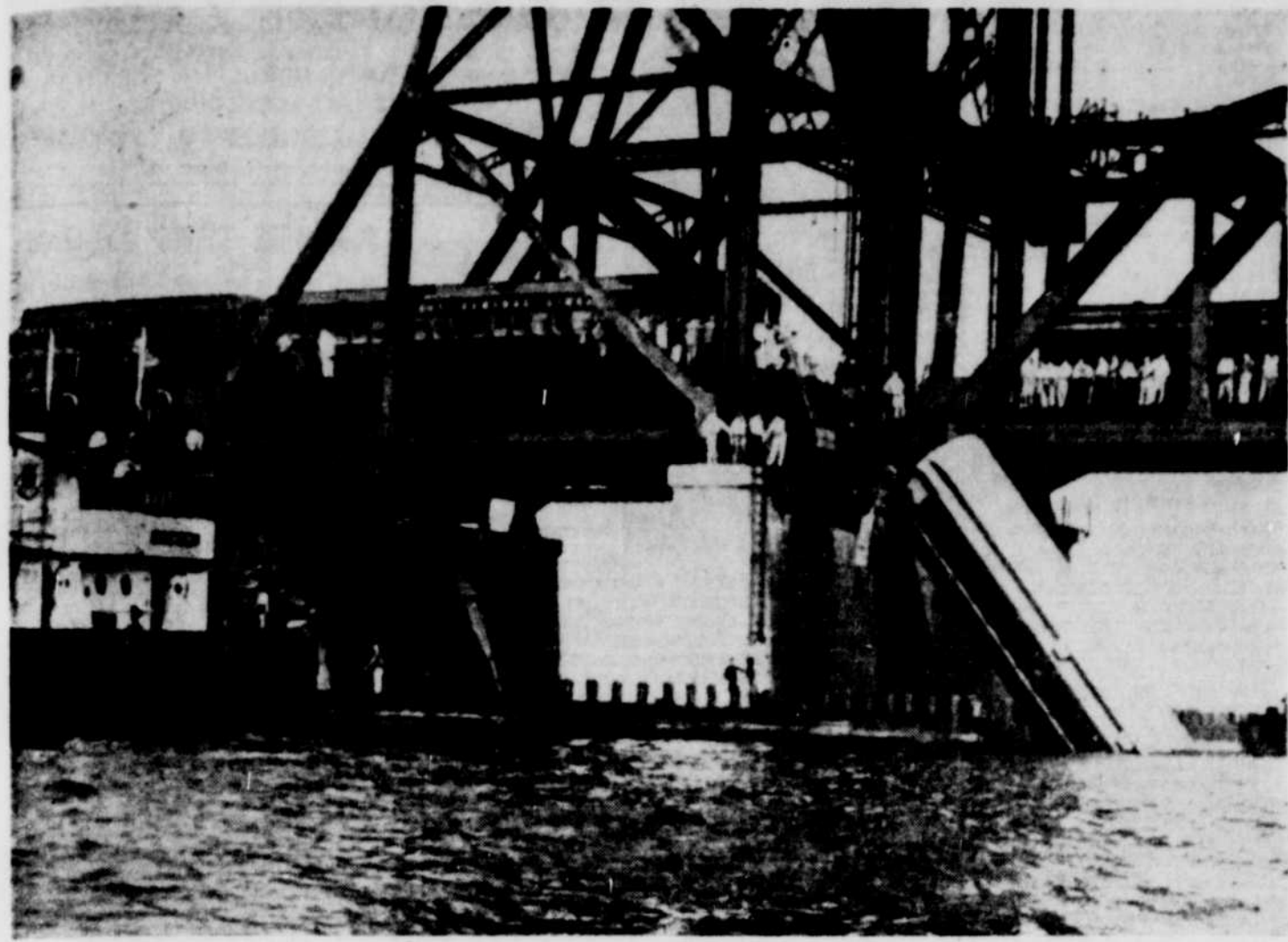
Le Nouvelliste

Charbonnerie St-Laurent Ltée
TELEPHONE: FR. 4-6221

38^e ANNÉE — No 265

TROIS-RIVIERES, MARDI LE 16 SEPTEMBRE 1958

CINQ CENTS LE NUMERO



(Téléphoto U.P.I.)

A BAYONNE, NEW JERSEY, un convoi suburbain du Jersey Central a plongé, hier, dans la baie de Newark. Une partie du train est demeurée suspendue au pont. Le convoi a filé tout droit alors que le pont levait. Le mécanisme de sécurité n'a pas fonctionné. En plus de nombreux blessés, on croit que le nombre des morts atteindra quarante.

Un train de banlieue plonge dans la baie de Newark — 40 victimes

ELIZABETH, N.J. (PA) — Un train de banlieue a foncé hier sur un pont basculant relevé et a plongé dans la baie de Newark, à 50 pieds plus bas. Au moins 40 personnes ont perdu la vie. 33 autres ont été blessées.

On n'a pu encore donner d'explication à cette tragédie du train de cinq wagons transportant 100 passagers, de la Jersey Central.

Les autorités ferroviaires ont dit que les signaux clignotants fonctionnaient aux approches du pont relevé. Un appareil automatique de déclassement s'est agrippé au train et l'a fait sauter des rails d'acier. Mais le train a glissé le long des dormants jusqu'à ce qu'il atteigne le pont.

Les autorités disent que le train filait à 30 milles à l'heure. Un passager prétend qu'il roulait deux fois plus rapidement. Le pont basculant avait été levé pour permettre le passage d'un chaland.

« Comme nous approchions du pont, j'ai senti qu'on appli-

quait les freins et j'ai entendu un bruit sourd », a dit un des passagers, M. George Barry, 32 ans, un cheminot. Il a grimpé à travers une fenêtre ouverte, est monté à la surface de l'eau huileuse et a été l'un des premiers survivants à être ramenés au rivage.

Les deux locomotives diesel sont allées s'arrêter au fond de la baie, entraînant à leur suite les deux premiers wagons. Le premier wagon était vide, tandis que le second transportait des voyageurs.

Le troisième wagon est demeuré à moitié dans l'eau et à moitié dans le vide, pendant 2 1/2 heures avant qu'il ne disparaisse lui aussi dans l'eau.

Les deux autres wagons sont demeurés sur le pont. C'est la pire tragédie du rail dans le New Jersey depuis l'accident de 1951 alors qu'un train du chemin de fer Pennsylvania a plongé du haut d'un ponton à Woodbridge, entraînant 86 personnes dans la mort.

Le corps du mécanicien, M. Lloyd Wilburn, de Red Bank, N.J., a été trouvé flottant à un quart de mille du lieu de la tragédie. Il portait encore ses gants.



(Téléphoto U.P.I.)

NORRIS FAY, DE NEW SHREWSBURY, N.J., grimace de douleur quand on le tire d'un des wagons du train qui a plongé dans la baie Newark, à Bayonne, N.J., hier. Un premier examen a révélé une fracture à une jambe. Fay a été retiré de la voiture qui est demeurée, assez longtemps, accrochée par l'arrière du pont. Depuis, elle a coulé dans la baie.

Deux bataillons de fusiliers marins sont retirés du Liban

Par LARRY COLLINS

de la United Press International

BEIRUT, Liban (16-UP) —

Des milliers de Libanais

bordés hier, les rues de leur

capitale, pour assister à l'im-

portant départ des premiers et

second bataillons de fusiliers

marins de la huitième armée.

Ce fut une véritable démon-

stration de puissance que la

marche de ces soldats dans le

bas quartier de la capitale. El-

le ne laissait aucun doute sur

l'importance de l'intervention

américaine au Liban.

Après le départ de ces deux

bataillons, il restera encore au

Liban les 1.600 fusiliers marins

du 3^e bataillon et les 8.000 hom-

mes de l'armée régulière. Au

point crucial de la crise, les

Etats-Unis avaient au Liban un

total de 14.000 fusiliers et sol-

dat.

Même alors que les fusiliers

marins se rendaient à leur na-

viire d'embarquement, quel-

ques 365 parachutistes américains

exécutaient des manœuvres de

saut à l'aéroport international

de Beirout. Ils sautèrent avec

leurs armes et leur sac de com-

bat de trois transports aériens

des Etats-Unis. Ces manœuvres

font partie de l'entraînement

régulier et se poursuivront

tant que les parachutistes

n'auront pas tous fait leur saut

mensuel régulier.

Dans les cercles bien infor-

més, on prétend que le départ

des troupes américaines sera

un fait accompli avant la fin

du mois. Ceci voudrait dire que

la paix se rétablira au pays.

D'ailleurs, le gouvernement a-

mericaïn désire évacuer ses

troupes sans qu'on lui en fasse

la demande.

Des négociations se poursu-

raient actuellement entre Wa-

shington et Beirout afin de dé-

terminer quand partiront les

autres troupes.

C'est à la demande du pré-

sident Camille Chamoun que

les Etats-Unis envoyèrent des

troupes au Moyen-Orient après

le coup d'Etat en Irak. Le pré-

sident du Foud Chehab, qui

succédera à Chamoun le 24 sep-

tembre, dit que le départ des

troupes américaines dépendra

de la sécurité intérieure au Li-

ban. Le calme est revenu et le

besoin de troupes américaines

se fait moins sentir.

Le chef rebelle à Tripoli Ras-

hind Karami, qui sera, croit-on

le successeur de Sami Es-Solh,

comme premier ministre, a dé-

claré que les forces américai-

nes devraient être parties avant

le 15 octobre.

Soustelle échappe à un attentat à Paris

PARIS (PA) — Des assassins algériens ont tenté de tuer, hier, le ministre de l'information Jacques Soustelle avec des mitraillettes, en plein cœur de Paris, mais l'ont manqué.

Soustelle, ancien gouverneur général d'Algérie, a subi des coupures au front et au menton quand les balles ont fait voler en éclats les vitres de sa voiture. Une balle a traversé son gilet quand il s'est jeté dans le fond de l'auto.

Dans la fusillade qui s'est poursuivie, un Algérien a été tué et un autre blessé. L'attentat s'est déroulé près de l'Arc de triomphe et a forcé des touristes américains et les piétons parisiens à chercher refuge dans les environs.

Après de Gaulle, Soustelle est le principal dirigeant français que les nationalistes algériens pouvaient attaquer en France même, pour souligner leurs revendications d'indépendance complète pour leur pays.

Au cours d'une conférence de presse qui a suivi l'attentat, Soustelle l'a attribué au Front algérien de libération nationale. Auparavant, la po-



Jacques Soustelle

rection de la révolte algérien-

ne.

L'attentat s'est produit alors que Soustelle, entouré de son escorte policière habituelle, se rendait à son bureau. Le feu des mitraillettes a fait voler en éclats la vitre arrière de sa voiture.

Autour du globe

Nouveau parti

PARIS Reuters — M. Edouard Depierre, ancien ministre socialiste, partisan du « non » à la constitution de Gaulle, a annoncé hier la formation d'un nouveau « Parti Socialiste Autonome » dont il sera lui-même secrétaire-général provisoire.

Décision remise à plus tard

HAMPTON N-B (PC) —

L'enquête préliminaire de Joseph Valentine Richard, de St-

Charles, N-B., accusé de négligence criminelle relativement à

la mort de cinq personnes, s'est terminée hier à Hampton.

La cour a remis sa décision à une date ultérieure.

Journaliste décédé

MONTREAL (PC) — M. Jean

Chauvin, journaliste, écrivain,

éditeur, avocat, homme d'affai-

res, est décédé hier dans la

Métropole à l'âge de 63 ans.

Né à Ste-Rose, au nord de

Montreal, M. Chauvin avait fait

ses études au collège de Mont-

real, au collège de l'Assomption

et à l'Université de Montreal où

il a été diplômé en Droit.

Hawaii 50e Etat?

WASHINGTON (PC) — Le

drapeau américain sera bientôt

doté d'une 49^e étoile, celle de

l'Alaska. A quand la cinquian-

tième?

Les partisans de l'admission

d'Hawaii — l'éventuel 50^e Etat,

sont optimistes. Ils affirment

que la décision du Congrès re-

lative à l'Alaska a tracé la

route qui conduira Hawaii au

statut d'Etat américain au cours

de la session du Congrès en

1959.

Boulganine malade

LONDRES (PA) — Le Re-

ynolds News, de gauche, di-

sait hier que l'ancien pre-

mier ministre soviétique Niko-

lai Boulganine est grave-

ment malade. Le correspon-

dant diplomatique du journal

cite ce qu'il qualifie de sour-

ce sûre à Moscou pour dire

que la vie de Boulganine est

à l'heure actuelle « une ques-

tion de semaines ». En ju-

illet dernier, Khrouchtchev a dé-

claré que Boulganine se re-

mettait d'une grave interven-

tion chirurgicale.

Sur la crise en Extrême-Orient

VARSOVIE, Reuters — Les ambassadeurs des Etats-Unis et de la Chine communiste ont eu des entretiens secrets de deux heures et 40 minutes hier, sur la crise de Formose.

Ni l'ambassadeur américain en Pologne, M. Jacob Beam, ni l'ambassadeur chinois, M. Wang Ping-Nam n'ont voulu faire de commentaire par la suite. Beam a tout simplement déclaré: « La prochaine réunion aura lieu jeudi le 18 septembre à 10 heures. »

Rien n'indique que l'une ou l'autre partie a modifié son attitude qui avait provoqué la rupture des pourparlers à l'échelon ambassadorial à Genève, en décembre dernier. Depuis 1955, 73 réunions ont eu lieu entre Wang et l'ambassadeur américain en Tchécoslovaquie à l'époque, M. U. Alexis Johnson.

L'objectif principal des Américains est d'obtenir une promesse formelle des Chinois à l'effet qu'ils renonceraient à l'emploi de la force et d'obtenir la libération d'Américains emprisonnés en Chine.

Les Chinois veulent également obtenir la promesse de renonciation à la force, mais ils excluent Formose alléguant « qu'il s'agit d'un problème chinois intégral ».

Avant d'entrer dans la salle de conférence, M. Beam a déclaré: « Je n'ai que ceci à dire: Je suis très heureux qu'il ait été possible d'organi-

ser une rencontre à une date aussi rapprochée, j'espère que les discussions produiront des résultats constructifs ».

Wang a déclaré: « Nous sommes heureux que la première de ces rencontres ait lieu dans la cité de Varsovie. Varsovie est une cité héroïque. Nous espérons que de ces entretiens sortiront d'heureux résultats ».

Après la réunion des ambassadeurs, les journalistes furent admis pendant quelques minutes à la salle de conférence. Les deux délégués étaient assis face à face à une table oblongue,

Jules Léger devient représentant permanent du Canada à l'OTAN

OTTAWA (PC) — Le ministre des Affaires étrangères a annoncé plusieurs changements dont la nomination de M. Jules Léger aux postes de représentant permanent du Canada au Conseil de l'Atlantique-Nord et à l'Organisation européenne de coopération économique OEEC.

M. Léger, qui était sous-secrétaire d'Etat aux affaires extérieures, est remplacé à ce poste par M. Norman Robertson, jusqu'ici ambassadeur à Washington.

Les changements laissent

plusieurs vacances

Le ministère des Affaires étrangères n'a pas encore fait savoir qui remplacera M. Robertson au poste d'ambassadeur à Washington.

Les changements laissent

d'autres vacances, soit aux postes d'ambassadeurs en Yougoslavie, en Belgique et en Argentine.

M. Thomas Stone, jusqu'ici ambassadeur à Amsterdam, de-

sert (suite à la page 19)

Qui sera choisi président de l'Assemblée Générale?

Par BRUCE W. MUNN

de la United Press International

Nations unies, New York (16-UP) — Hier soir, à la veille

de l'ouverture de la 13^e session annuelle de l'Assemblée Gé-

nérale des Nations unies, la question du choix du nouveau

président dominait la situation.

Deux candidats sont en lice: Charles Malik, ministre des Af-

aires étrangères du Liban, qui

cessera bientôt de l'être, et Mohammed Admel Mahgoub, mi-

nistre des Affaires étrangères

du Soudan. Malik a l'appui de

l'Occident, mais Mahgoub est

le candidat de la Ligue Arabe

et peut compter sur l'appui du

bloc afro-asiatique.

De part et d'autre, on pré-

voit la victoire. Le nouveau

président succédera à sir Leslie

Munro de la Nouvelle-Zélande.

Le facteur décisif pourrait é-

tre constitué par les neuf vo-

tes du bloc soviétique. On dit

que celui-ci est prêt à renon-

cer à son candidat, Jiri Nosek.

(Suite à la page 19)



(Téléphoto U.P.I.)

ESCORTE PAR DES POLICIERS, le ministre des Affaires étrangères de Russie, Andrei Gromyko, quitte son avion, un SAS, à New York. Son avion avait atterri à l'aéroport international. Gromyko, chef de la délégation russe aux Nations Unies, la dirigera à la 13^e session annuelle de l'Assemblée générale des Nations Unies.

En Angleterre

Blancs condamnés à la prison pour assaut contre des Noirs

LONDRES Reuters — Le juge Cyril Salmon a condamné hier neuf jeunes gens qui ont déclenché les émeutes raciales à Londres à quatre années de prison chacun.

AUJOURD'HUI

Annonces classées	18-19
Arts, sciences, cinéma	12
Arts d'information	19
Bandes illustrées	19
Calendrier des événements	2
Carnet mondain	4
Causette d'Isidore	7
Circulation maritime	2
Conférence commerciale	14
Courrier de Mamie	8
Dans le port	2
Éditoriaux	4
Feuilleton	18
Finance	13
Horaires T.V.	20
Joe Lesage	12
Monsieur 550	12
Notices sociales	19
Plume et plumeau	8
Policinelle	11
Sessions de la paix	9
Shawinigan et Mauricie	5
Sports	15-16-17
Température	2

DÉCÈS

BORDELEAU, Mme Maurice
GUILLET, M. Joseph
RAYMOND, Mme Joseph
TILLOTTE, Mme Adélaïde
TURCOTTE, M. Ernest.
(Voir en page 19)



A LA BRUNANTE, les goélettes se découpent sur les paysages d'automne, le long des côtes du St-Laurent. Dans un clair-obscur, notre photographie a croqué la poupe du MONT BLANC, l'un des nombreux caboteurs à nous visiter souvent au cours de la saison.

Le Mont-Blanc

Il était un petit navire

(par Gérard Boulay)

En faisant la tournée quotidienne du port de Trois-Rivières, nous avons le MONT BLANC amarré au quai du hangar 16, dans le bassin, le long des écluses à grain. D'un saut, nous sommes sur les billes de bois de pulpe empilées sur le gaillard d'avant, et d'un pas de marin amateur, nous nous rendons jusqu'à la cabine du capitaine Rosario Harvey qui nous a accueilli avec un bon sourire. Il est le patron "à bord" et "à terre", car le capitaine Harvey est propriétaire du Mont Blanc. Et d'ailleurs, en a le sentiment bien net que l'un et l'autre ne font qu'un.

Le Mont Blanc est un caboteur de 80 pieds de longueur par 31

pièds de largeur. Il a un tirant d'eau de 7 pieds. Construit par François Harvey, de Cap-à-la-Branche, le Mont Blanc est une autre unité de ce petit port de l'île-aux-Coudres.

Mû par un moteur Diesel Buda, de 240 CV, il est équipé d'un appareil de radar RCA et du radiotéléphone qui lui permet de communiquer avec la terre ferme à toute heure du jour et de la nuit. Depuis 1944, date de sa construction, il s'est arrêté à tous les ports côtiers et son capitaine est fier de connaître le St-Laurent comme le creux de sa main.

Actuellement, il navigue entre St-Jean-Port-Joli, l'Islet, et autres ports environnants et Trois-Rivières, où il nous apporte des chargements de bois de pulpe qu'il transporte par l'intermédiaire de la firme laqueux, de Québec, de qui il reçoit ses commandes de chargements. Lorsque la saison sera terminée, le Mont Blanc aura livré plus de 7.000 cordes de bois de 4 pieds.

Outre le capitaine Rosario Harvey, il y a à bord cinq membres d'équipage — ce sont: Laurent Tremblay, 1er maître, Marcel Duval, 2ième maître, Joseph Duval, chef ingénieur, Henri Duval, ingénieur en second, et la cuisinière, Lisette Harvey, la fille du capitaine, une jolie brunette que les terriens voudront peut-être un jour ravis aux marins! L'air de la mer, tout de même!

Le capitaine Harvey est un amateur de pêche, et je vous prie de croire qu'il ne s'agit pas de la petite pêche que nous faisons de

temps en temps au bord des quais. Lorsqu'il passe au large de Rivière-la-Martre, il prend ses engins de pêche et sort du lit du fleuve St-Laurent d'énormes morues qui feraient la joie et l'enivie des fervents de la pêche!

Encore deux mois, et le Mont Blanc ira hiverner sur une rampe de lancement, à Lévis. D'ici là, il y aura encore de belles nuits fraîches et des clairs de lune argentés jusqu'à ce que le Mont Blanc soit recouvert de neige! En attendant, il continue sa vie heureuse... glisser au fil de l'eau sur le plus beau fleuve du monde!

A la Caisse de Ste-Victoire

SOREL (D.N.C.) — La Caisse Populaire Ste-Victoire de Richelieu avait au 31 juin 1958 un actif s'élevant à \$238.244,37. C'est ce qui fut révélé lors de la 9e assemblée annuelle des sociétaires tenue la semaine dernière à la salle paroissiale.

M. Alphonse Antaya est le président de la Caisse Populaire de Ste-Victoire. Les autres membres du conseil d'administration sont MM. André Caplette, vice-président; Albany Bourassa, secrétaire; Arthur Cournoyer et Arthur Lavallée, directeurs. Commission de crédit: MM. H. Houle, Stanislas Vincent et Elphège Poirier. Conseil de Surveillance: MM. A. Desfossez, P.-E. Antaya et Omer Girouard. Aumônier, M. l'abbé Zoel Lussier.

Circulation maritime

EN MONTANT:

Pte-Renommée, 9:15 am. Transatlantique 150 Ne. Pie-au-Père, 10:10 am. Sea Transporter, 11:40 am. Irvinglake, 11:45 am. Ogn County, 11:55 am. Edenwood, Bestwood, 6:00 am. 16. Sunbrayton du 12:00 p.m. 16. Whakatane du 1:00 pm. Asia du 9:30 pm. Makaweli du 3:30 pm. Irvington du 1:00 am. 17. Rampart du 10:00 pm. Gypsum King du 3:30 pm. Wabana du 9:00 pm. Empress of England du 11:00 am. 17. Beaverglen du 02:00 am. 18.

St-Jean, 9:05 am. Orléans, Québec, Novaport du 6:00 pm. St-Nicholas, 10:40 am. Sullima, Batuscan, 11:10 am. Jeanne A.B. 11:15 am. Marsoul, Trois-Rivières, 11:40 am. Oil Transporter, 1:10 pm. Thorod, 12:10 pm. Imperial Welland, 10:54 am. North Gaspe, 12:35 pm. Westcliffe Hall, 11:06 am. Antonia, dep. 12:35 pm. Ethel Tombs, 12:15 pm. Etoile du St-Laurent, Sorel, 1:25 pm. Ailsa, dep. 10:20 am. Rina B. 11:50 am. Olibranch, Cap St-Michel, 9:00 am. Blue Cross, 10:53 am. Rose-Hélène.

EN DESCENDANT:

Iroquois, 9:15 am. F. Wilkinson, 10:30 am. Redfern, 12:50 pm. Red-

river, 1:35 pm. Fernie, Snell Lock, 10:40 am. Geo S. Ciel, Cascades, 12:30 pm. Keyport, 1:40 pm. Keyville, Lachine 11:30 am. Iroquois, Sorel, 12:40 pm. World Sky.

Trois-Rivières: arr. 1:25 pm. Britannico, pass. 2:25 pm. Tug Foundation Vera & Tug Simmac & Tow Dep. 1:50 pm. L. P. Cellineau, 1:10 pm. St-Paul-du-Nord, Batuscan, 1:20 pm. Rivière Ouelle, 1:45 pm. Lemerillon, 1:10 pm. Walton.

Grondines: 12:10 pm. A. H. I. Transport, St-Nicolas, 11:50 am. Sault-au-Mouton, St-Jean I. O. 9:15 am. HMCS La Hulioise, 10:00 am. CGS Detector, 10:45 am. CGS Montmorency, 11:40 am. Germain L., 12:20 pm. Maris Stella.

Pointe-Noire, 7:45 am. John Chapman, 11:00 am. Donald Sawyer, 11:10 am. Imperial Simcoe, 11:40 am. Coastal Creek, Pointe-au-Père, 11:10 am. Mormacwan, 12:50 pm. Elmbranch.

MAREES:

16 sept. Basse — 10:45 a.m. Haute — 1:48 p.m.

Dans le port

Le transport du bois de pulpe continue de retenir l'attention dans le port de Trois-Rivières. Hier, nous remarquons dans le bassin les goélettes: Mont Notre-Dame, Mont Blanc, G. Montcalm, J. E. D. Amanda Transport, Marie-Renée, Notre-Dame des Neiges et Rivière Verte.

Les barges Southcliffe Hall, à St. Lawrence Corporation, et Cerdart, à International Paper, ont apporté des chargements de bois de pulpe.

Le cargo Transpacific est arrêté dans notre port, venant de Montréal. Il prendra une cargaison générale. Il partira très probablement aujourd'hui pour la haute-mer.

Température

MONTREAL (PC) — Prévisions officielles de la Météorologie nationale.

Régions de Montréal: d'Ottawa, des Cantons de l'Est; des Laurentides, de Québec, du St-Maurice, du Lac St-Jean et de Baie Comeau: nuageux avec quelques périodes ensoleillées et quelques averses dispersées s'éclaircissant dans la soirée; chaud tournant au plus frais dans la soirée; vents légers. Minimum et maximum à Montréal, Ottawa et Sherbrooke: 65 et 75, Québec, La Tuque, Chicoutimi et Rivière-du-Loup 55 et 70, Ste-Agathe 60 et 70.

Calendrier des événements

AUJOURD'HUI

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 15: Toast-master à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 30: premier souper de l'année de la Chambre de Commerce des Jeunes au Château de Blais.

Trois-Rivières: Visite du Richelieu à Ville-Joie St-Dominique à 5 heures.

Cap-de-la-Madeleine: 6 h. 15: Richelieu au restaurant Penn-Mass.

Gustave Thibon: conférencier invité.

Cap-de-la-Madeleine: 8 hres: réunion de la Commission scolaire.

Grand'Mère: 6 h. 15: Richelieu à l'hôtel Windsor.

La Tuque: 8 hres: Assemblée commission scolaire au secrétariat.

La Tuque: 8 hres: séance du conseil.

La Tuque: 8 hres: assemblée des directeurs de la Chambre de Commerce Sir: hôtel Royal.

DEMAIN

Trois-Rivières: 6 hres: Dîner-causserie du B & P à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 15: Toast-master à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 30: premier souper de l'année de la Chambre de Commerce des Jeunes au Château de Blais.

Trois-Rivières: Visite du Richelieu à Ville-Joie St-Dominique à 5 heures.

Cap-de-la-Madeleine: 6 h. 15: Richelieu au restaurant Penn-Mass.

Gustave Thibon: conférencier invité.

Cap-de-la-Madeleine: 8 hres: réunion de la Commission scolaire.

Grand'Mère: 6 h. 15: Richelieu à l'hôtel Windsor.

La Tuque: 8 hres: Assemblée commission scolaire au secrétariat.

La Tuque: 8 hres: séance du conseil.

La Tuque: 8 hres: assemblée des directeurs de la Chambre de Commerce Sir: hôtel Royal.

DEMAIN

Trois-Rivières: 6 hres: Dîner-causserie du B & P à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 15: Toast-master à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 30: premier souper de l'année de la Chambre de Commerce des Jeunes au Château de Blais.

Trois-Rivières: Visite du Richelieu à Ville-Joie St-Dominique à 5 heures.

Cap-de-la-Madeleine: 6 h. 15: Richelieu au restaurant Penn-Mass.

Gustave Thibon: conférencier invité.

Cap-de-la-Madeleine: 8 hres: réunion de la Commission scolaire.

Grand'Mère: 6 h. 15: Richelieu à l'hôtel Windsor.

La Tuque: 8 hres: Assemblée commission scolaire au secrétariat.

La Tuque: 8 hres: séance du conseil.

La Tuque: 8 hres: assemblée des directeurs de la Chambre de Commerce Sir: hôtel Royal.

DEMAIN

Trois-Rivières: 6 hres: Dîner-causserie du B & P à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 15: Toast-master à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 30: premier souper de l'année de la Chambre de Commerce des Jeunes au Château de Blais.

Trois-Rivières: Visite du Richelieu à Ville-Joie St-Dominique à 5 heures.

Cap-de-la-Madeleine: 6 h. 15: Richelieu au restaurant Penn-Mass.

Gustave Thibon: conférencier invité.

Cap-de-la-Madeleine: 8 hres: réunion de la Commission scolaire.

Grand'Mère: 6 h. 15: Richelieu à l'hôtel Windsor.

La Tuque: 8 hres: Assemblée commission scolaire au secrétariat.

La Tuque: 8 hres: séance du conseil.

La Tuque: 8 hres: assemblée des directeurs de la Chambre de Commerce Sir: hôtel Royal.

DEMAIN

Trois-Rivières: 6 hres: Dîner-causserie du B & P à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 15: Toast-master à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 30: premier souper de l'année de la Chambre de Commerce des Jeunes au Château de Blais.

Trois-Rivières: Visite du Richelieu à Ville-Joie St-Dominique à 5 heures.

Cap-de-la-Madeleine: 6 h. 15: Richelieu au restaurant Penn-Mass.

Gustave Thibon: conférencier invité.

Cap-de-la-Madeleine: 8 hres: réunion de la Commission scolaire.

Grand'Mère: 6 h. 15: Richelieu à l'hôtel Windsor.

La Tuque: 8 hres: Assemblée commission scolaire au secrétariat.

La Tuque: 8 hres: séance du conseil.

La Tuque: 8 hres: assemblée des directeurs de la Chambre de Commerce Sir: hôtel Royal.

DEMAIN

Trois-Rivières: 6 hres: Dîner-causserie du B & P à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 15: Toast-master à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 30: premier souper de l'année de la Chambre de Commerce des Jeunes au Château de Blais.

Trois-Rivières: Visite du Richelieu à Ville-Joie St-Dominique à 5 heures.

Cap-de-la-Madeleine: 6 h. 15: Richelieu au restaurant Penn-Mass.

Gustave Thibon: conférencier invité.

Cap-de-la-Madeleine: 8 hres: réunion de la Commission scolaire.

Grand'Mère: 6 h. 15: Richelieu à l'hôtel Windsor.

La Tuque: 8 hres: Assemblée commission scolaire au secrétariat.

La Tuque: 8 hres: séance du conseil.

La Tuque: 8 hres: assemblée des directeurs de la Chambre de Commerce Sir: hôtel Royal.

DEMAIN

Trois-Rivières: 6 hres: Dîner-causserie du B & P à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 15: Toast-master à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 6 h. 30: premier souper de l'année de la Chambre de Commerce des Jeunes au Château de Blais.

Trois-Rivières: Visite du Richelieu à Ville-Joie St-Dominique à 5 heures.

Cap-de-la-Madeleine: 6 h. 15: Richelieu au restaurant Penn-Mass.

Gustave Thibon: conférencier invité.

Cap-de-la-Madeleine: 8 hres: réunion de la Commission scolaire.

Grand'Mère: 6 h. 15: Richelieu à l'hôtel Windsor.

La Tuque: 8 hres: Assemblée commission scolaire au secrétariat.

La Tuque: 8 hres: séance du conseil.

La Tuque: 8 hres: assemblée des directeurs de la Chambre de Commerce Sir: hôtel Royal.

DEMAIN

Trois-Rivières: 6 hres: Dîner-causserie du B & P à l'hôtel St-Maurice.

Trois-Rivières: 12 h. 15: Rotary à l'hôtel St-Maurice.

Avantages de l'aménagement du canal Richelieu-Champlain

NEW YORK (PA) — M. Nelson A. Rockefeller, industriel de New York et aspirant du parti républicain au poste de gouverneur de cet Etat, a déclaré au

jour d'hui qu'il était favorable à l'aménagement du canal Richelieu-Champlain — Hudson comme voie de liaison importante entre le fleuve St-Laurent et New York.

Soulignant que cette voie maritime serait à l'épreuve des inondations et qu'elle serait avantageuse pour la défense nationale, M. Rockefeller a également mis en valeur les bienfaits immédiats qu'elle apporterait, selon lui, à l'économie de l'Etat de New York et à celle du Canada.

Suite à la page 19

AVIS

Aux Résidents de Ste-Anne de la Perade



Le dentiste Roger BARIBEAU désire annoncer à la population de Ste-Anne-de-la-Perade et des environs qu'il remplacera désormais le Dr Paul Lacoursière retenu par de nouvelles fonctions, et qu'il tiendra bureau au même endroit (Hôtel Peradien) tous les mercredis de 2:00 à 5:00 hres p.m. et de 7:00 à 9:00 hres p.m.; en d'autres temps le dentiste Baribeau exerce sa profession à 17 rue Fusey, Cap-de-la-Madeleine, Tél. FR 4-6118. (R)

LOUEZ UN



Les trois premiers mois de location seront offerts sur l'achat d'une machine neuve.

JEAN BANVILLE INC.
1605, Notre-Dame
Tél.: FR 5-4771

Alice Beauchesne

Syndic autorisé

sous la loi de faillite

1581, rue Royale

Tél.: FR 5-6478

TROIS-RIVIERES

AVIS

A tous les élèves inscrits aux cours d'anglais

A MODERN ENGLISH SCHOOL

LES COURS DEBUTERONT

DANS LA SEMAINE

DU 22 SEPTEMBRE

N.B. Pour informations et inscriptions:

NOS BUREAUX SERONT OUVERTS TOUS LES SOIRS

de 7 h. 00 à 9 h. 00 du 15 au 20 septembre

TEL.: FR 4-7534 — 1581, rue Royale

Trois-Rivières

Y avez-vous pensé?

Lorsque vous contemplez l'achat d'une assurance-vie quelconque, un service d'analyse de succession vous est offert sans charge et sans obligation de votre part. Le seul fait de bien agencer vos valeurs et de prendre les bons moyens pour en disposer à votre décès vous vaudront beaucoup.

Téléphonez ou écrivez à

FERNAND BEAUDOIN, C.L.U.

(Assureur-vie agréé)

Spécialiste en analyse de successions

Représentant

SUN LIFE OF CANADA

1185 rue HART Trois-Rivières FR. 5-1686



JEAN-LOUIS ROUETTE

Gérant des Ventes



ROLAND FRECHETTE, prop.

Le merveilleux ELECTROHOME '59

A DES PRIX DEFIAANT TOUTE COMPETITION

\$ **150.**

D'ALLOCATION

pour votre

T-V USAGEE



JEAN-LOUIS ROUETTE

Gérant des Ventes

OUVERT
MERCREDI
APRES-MIDI

Autos à votre disposition après 6h. 00 p.m. Téléphonez FR. 6-8356 pour rendez-vous

Conditions de paiement facile selon le plan MERIT avec assurance vie et feu sans frais supplémentaires.

NOS VENDEURS:

Bruno Mayrand FR. 6-6148
Jean-Louis Rouette FR. 4-3995
Louis Gilbert FR. 5-7212
Gilbert Courteau FR. 5-1500



484 DES FORGES

TROIS-RIVIERES

Tél.: FR 6-8356

DES SPECIAUX "VRAIS" et "REELS"

General Electric	R A C Victor	Phil
------------------	--------------	------

Le Nouvelliste

FONDE LE 10 OCTOBRE 1920
Journal quotidien publié aux Trois-Rivières par Le Nouvelliste Inc.

TROIS-RIVIERES, 406, rue St-Georges
SHAWINIGAN, 432, 44 rue
GRANDMERE, 35, 44 Avenue
LOUISEVILLE, 73-A, rue St-Laurent



ABO
Autorité comme envoi postal de la deuxième classe
COUT DE L'ABONNEMENT PAR LA POSTE
12 mois 4 mois 3 mois 1 mois

Dans nos villes et villages où la livraison du journal se fait par porteur à domicile	12 mois	4 mois	3 mois	1 mois
ETATS-UNIS, pays de l'Union Postale et Cable	13.00	8.00	4.50	2.00
Nord par avion				
Ailleurs au Canada et routes rurales	8.50	5.00	3.00	1.50

AGENCES DE PRESSE: British United Press, United Press, Canadian Press, Associated Press, Reuters.

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour la publication de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuters, ainsi que de toutes informations qui originent de la salle de rédaction du Nouvelliste. Tous droits de reproduction des dépêches, y compris celles de notre salle de rédaction, sont réservés.

TROIS-RIVIERES, MARDI LE 16 SEPTEMBRE 1958

Faisons un succès de la campagne de la Fédération

La Fédération des Oeuvres de Charité vient d'entreprendre une nouvelle campagne au cours de laquelle elle cherchera à dépasser son objectif de \$175,000. Ce montant n'est vraiment pas très élevé, surtout si nous songeons que, pour la première fois, ce ne sera plus seulement la population des Trois-Rivières qui se chargera de verser le montant pré-cité, mais tout le diocèse. Les villes auront une campagne comme celle qui a lieu chaque année au siège même de l'Eglise trifluvienne. Les paroisses rurales contribueront à cette souscription par une quête qui se fera le dimanche à l'église.

Cette année chacun se sentira plus lié encore par son devoir de solidarité. Car ce ne sont plus les malheureux des Trois-Rivières, mais ceux de tout le territoire diocésain. Et il est bien permis de se dire que les souffrances doivent être plus grandes ailleurs que dans notre propre ville qui n'a connu que prospérité depuis une vingtaine d'années.

Il faut donner beaucoup, dit l'autorité religieuse, parce que la souffrance est grande. Ce n'est donc pas seulement de notre abondance que nous devons donner. Autrement dit, ce n'est pas uniquement notre propre bien-être qui doit nous inciter à donner, mais le besoin des autres. L'objectif est bien différent, et si nous l'envisageons sérieusement nous nous imposons des sacrifices pour aider le prochain. Donner de son superflu, c'est une nécessité, mais soustraire à l'essentiel pour diminuer la souffrance des autres tel est notre devoir chrétien.

Ceux qui se contentent d'enlever un peu de poussière à leur avoir pour le remettre à ceux que la faim tenaille s'endurcissent rapidement au spectacle de la souffrance et ne font

plus rien pour la soulager. N'iront-ils pas comme le mauvais riche jusqu'à interdire aux pauvres de recueillir les miettes qui tombent de leur table? Telle est la misérable histoire de l'indifférence professée par les enfants de ce siècle. N'ont-ils pas à courir après toutes les jouissances et les distractions les plus avilissantes? La campagne de la Fédération leur rappellera ce devoir essentiel de la solidarité humaine et les arrachera à leur egoïsme.

Regardons moins le détail des oeuvres accomplies avec notre obole. Voyons plutôt la masse de ceux que le malheur force à tendre la main. Evidemment, la présence des pauvres n'est plus aussi frappante que dans le passé. On interdit à ces malheureux de solliciter la charité d'autrui. Ce spectacle nous choque. Disons plutôt qu'il nous fait honte parce qu'il accuse notre satisfaction scandaleuse. Mais si nous n'avons plus sous les yeux cette image gênante de la souffrance, n'allons pas croire qu'elle n'existe pas. Elle n'en est que plus douloureuse de ne pouvoir plus se montrer à nos yeux qu'avec une fausse pudeur.

Sans doute, cette contribution à la campagne de la Fédération ne suffit-elle pas à l'accomplissement de notre devoir de charité. Mais c'est une première étape qui peut ouvrir la voie à des gestes remarquables. C'est pourquoi tous doivent s'unir pour faire de la prochaine campagne un succès incontestable. Plusieurs motifs nous y engagent, et le principal est le fait que, pour la première fois tout le diocèse participera à cette campagne. Ce sera une occasion de manifester cette unité dont nous sommes si fiers entre toutes les villes et tous les centres ruraux de notre région. Faisons de cette campagne un succès inconnu jusqu'ici.

Immigration en recul

La régression a été le facteur décisif dans la restriction de l'immigration au Canada. Il nous a toujours été possible d'en ralentir le courant sans recourir à des mesures officielles. Moins de sollicitation: moins d'immigrants. De plus nous n'avons qu'à laisser tomber temporairement certaines formes d'encouragement qui ont l'avantage de n'avoir point un caractère permanent. Et le tour est joué.

Le retard évident que notre pays apportait, des le milieu de l'an dernier, à absorber le chômage, constituait un avertissement dont on a tenu compte. La pédale douce a fait sentir son influence là où cela pouvait avoir, le plus d'effet.

Le Canada n'a reçu, au cours du premier semestre, que 67,744 immigrants. C'est fort inférieur au total de l'an dernier qui, durant le même semestre avait atteint 182,416. Les autorités avaient alors compris qu'il fallait freiner et c'est de fait ce qui se produisit durant les derniers mois de 1957.

Au fond, ce sont les conditions économiques au Canada qui conditionnent l'immigration. Que le chômage en pays étrangers incite à émigrer, nos gouvernements n'en tiennent pas compte. Cela seul vaut à leurs yeux de ne pas dépasser notre pouvoir d'absorption.

Ne peuvent pénétrer au Canada que les immigrants assurés à l'avance d'un emploi ou qui peuvent fournir la garantie que quelqu'un les se rendra responsable d'eux de sorte qu'ils ne deviennent pas une charge pour notre pays.

Le ralentissement de l'immigration a atteint tous les milieux ethniques, mais c'est le Royaume-Uni qui a connu, toutes proportions gardées, le plus fort recul. Durant le premier semestre de 1957, il nous avait fourni 73,578 nouveaux Canadiens. La baisse a été, durant les six premiers mois de l'année en cours de plus des trois quarts. Du Royaume-Uni, il ne nous est venu que 16,292 immigrants. Si nous comparons le nombre des retours au Royaume-Uni, ce nombre se trouverait probablement assez réduit.

Nous avons absorbé nos derniers immigrants hongrois, soit 1,164 du 1er janvier au 30 juin. Ils étaient venus au nombre de 26,429 durant la même période en 1957. Le nombre des Allemands admis au Canada a connu un recul de près de cinquante pour cent, n'atteignant que 8,475 comparativement à 16,334 durant le premier semestre de l'an dernier. C'est l'Italie, pays très surpeuplé, qui a le mieux maintenu son immigration en destination du Canada: 14,396 comparativement à 19,711, l'an dernier.

L'Ontario continue toujours à demeurer le favori des immigrants. La province voisine en a obtenu 34,403, soit un peu plus de la moitié. Québec arrive second avec 15,256. Il ne semble pas que le marché de la main-d'oeuvre agricole s'accroisse beaucoup par l'immigration du premier semestre. Les nouveaux venus vont surtout à l'industrie manufacturière, aux métiers et à l'industrie du bâtiment.

La Fabrique taxée à la moitié de son évaluation

DONNACONA (DNC) — Le conseil municipal a décidé de couper de moitié l'évaluation des propriétés de la fabrique paroissiale estimée à \$368,000. C'est en faisant l'étude de la taxe d'eau à imposer à la fabrique que le conseil a pris cette décision à la suggestion du maire.

Les trois écoles et les terrains de la commission scolaire sont évalués à \$270,000 et la fabrique, terrains et propriétés, à \$368,000. Comme le "cimetière et l'église ne boivent pas d'eau", a-t-on fait remarquer, le maire a suggéré d'en venir à une entente amicale en diminuant de moitié l'évaluation des propriétés de Dieu. Le taux de \$1.00 le cent rapporte, à quelque \$500 à la ville.

Le conseil songeant à l'hiver qui peut surprendre à bonne heure, a décidé de faire réparer le souffleur de la municipalité. Ces réparations seront faites par M. J. Leclerc, de Neuville, et coûteront \$325.



LE MONASTÈRE des Carmes Déchaussées de Nicolet monte graduellement dans le bois du séminaire. Déjà le revêtement extérieur des motifs des retraitants est parachevé de même que la majeure partie des travaux extérieurs de l'aile des religieuses où il ne reste plus que le posage de la brique. On a commencé à couler cette semaine la charpente de l'église conventuelle, de la salle de conférence. L'entrepreneur Robidas, de Drummondville, doit terminer la construction pour mars 1959.

On creusera le lit de la rivière Nicolet pour faire disparaître la batture à son embouchure

NICOLET (DNC) — La batture à l'embouchure de la rivière Nicolet disparaîtra cet automne. C'est ce qu'a annoncé l'honorable Paul Comtois, ministre des Mines et des Revenus techniques, lors d'une visite au club Nautique de Nicolet samedi soir. Un montant de \$41,000 a été octroyé par le Ministère des Travaux publics du gouvernement fédéral. Le contrat pour ce travail doit être adjugé ces jours-ci, pour que les travaux débutent au plus tôt.

Accompagné de son épouse et de son secrétaire privé, M. Polier, d'Ottawa, l'honorable Comtois a aussi déclaré que la surveillance des travaux sera confiée à un inspecteur membre du club local. D'après les données du ministère, le lit de la rivière sera nettoyé sur une largeur de 75 pieds et une distance de 1,800 pieds pour atteindre une profondeur de 6 pieds au plus bas niveau des eaux. De plus, des démarches ont été entreprises pour l'installation de bouées lumineuses indiquant le nouveau

chenal aux navigateurs nocturnes. Le ministère a conclu son entrevue en ajoutant qu'un projet est actuellement à l'étude pour rebâtir le brise-lames qui protège l'embouchure de la rivière.

On croit que la terre enlevée sur le lit de la Nicolet sera transportée sur les bords du lac St-Pierre.

Campagne de recrutement au Jeune Commerce de Pierreville

PIERREVILLE (DNC) — M. André Traversy, président du Jeune Commerce de Pierreville, vient d'annoncer le début de la campagne de recrutement de nouveaux membres pour le Jeune Commerce local. Cette campagne de recrutement qui a débuté le 15 septembre se terminera à la fin du mois, soit le 30 septembre, où les anciens membres ont reçu une lettre dans laquelle on leur demande de bien vouloir verser, au plus tôt, leur

contribution au secrétaire trésorier, M. Roch Beauséjour, ceci afin de faciliter le travail des recruteurs. On leur demande également de faire connaître un candidat sérieux susceptible de faire partie du mouvement local.

M. Traversy a également communiqué aux membres les principaux items du programme de la prochaine année, à savoir, un comité de pratique oratoire, ce dernier sera gratuit pour les membres des comités d'affaires municipales et scolaires dans le but de promouvoir les intérêts de la population.

(Suite à la page 19)

Pèlerinage de Pierreville à Beaufort

Pierreville (DNC) — Pierreville participera en grand nombre à un pèlerinage diocésain qui aura lieu le 28 septembre à Ste-Anne de Beaufort. Ce pèlerinage sera sous le haut patronage de Mgr Albertus Martin, évêque de Nicolet.

Ceux qui sont intéressés à prendre part à ce pèlerinage devront donner leur nom au presbytère de Pierreville avant le dimanche 21 septembre. Le nombre de places est limité. Le train spécial passera à Pierreville à 5 h 35 du matin. Le retour s'effectuera en soirée.

Congrès de district

SOREL (DNC) — Le Conseil 2914 des Chevaliers de Colomb de St-Joseph-Tracy a eu l'honneur de recevoir samedi les députés de districts, à une réunion marquant le début de l'année colombienne. La bienvenue fut souhaitée par le Grand Chevalier, M. Paul-A. Bélanger. La réunion des 56 députés de districts était sous la présidence du juge T.-A. Fontaine, député d'Etat des Chevaliers de Colomb pour la province de Québec, au Pavillon Tracy, à Tracy. Les diverses réunions d'étude permettent de dire qu'il y a 12 ans, lorsque le juge Fontaine est devenu député d'Etat, il n'y avait que 16 districts colombiens dans notre province.

L'année dernière, cinq nouveaux conseils ont été fondés et déjà cette année, depuis un mois seulement, un nouveau conseil, celui de Ste-Rose-de-Laval, a été formé dans le district no 54. La première initiation a eu lieu le 14 septembre. Le juge Fontaine a annoncé que sept autres conseils, dont un dans la ville de Québec, sont en voie de formation.

L'ordre colombien compte plus d'un million de membres en Amérique du Nord, dont 70,000 dans la province de Québec. Notre province est d'ailleurs le 3e de l'ordre par degré d'importance, après New-York et l'Illinois.

L'ordre continuera cette année sa lutte active contre le communisme, la littérature obscène, le blasphème, la vente illégale des spiritueux; pour l'observance des lois et règlements touchant les heures de fermeture des clubs, cabarets et clubs.

Le juge Fontaine et M. Fauteux ont également soumis un rapport touchant le congrès suprême tenu récemment à Cleveland.

Ils ont révélé que dix conseils de la juridiction du Québec sont qualifiés dans le cours de la dernière année colombienne pour faire partie du club des cent (suite à la page 19)

Le conseil accorde le contrat pour ses trottoirs à Donnacona

DONNACONA (DNC) — Le conseil municipal de Donnacona a tenu ces jours derniers, une importante assemblée spéciale afin d'accorder le contrat qui permettra à la ville d'entreprendre des travaux urgents de gravelage dans la nouvelle partie de Donnacona. Il s'agit d'étendre une couche de 12 pouces de gravier dans les formes des nouveaux trottoirs sur les rues St-Joseph, St-Marie, de l'Eglise et les rues transversales, soit une longueur totale de 7,000 pieds.

La liste des soumissionnaires	La liste des soumissionnaires	La liste des soumissionnaires
J.-E. Papillon et Fils Inc.	1.55	\$15,810
Union des Carrières	1.73	\$17,646
M. Edgard Blanchette	\$0.95	\$9,690
M. Edgard et Pierre Pascal	1.56	\$14,020
M. Paul-Emile Alain	1.30	\$12,220

103 élèves à l'école centrale

St-Louis-de-Blandford (DNC) — Pendant qu'on parachevait l'agrandissement de l'école du village à St-Louis-de-Blandford, les écoliers sont entrés tout de même en classe. Avec la centralisation, le nombre des inscriptions a atteint 103. Quatre institutrices font la classe: en 1ère et 2e, Mlle Thérèse Mayrand, 32 élèves; 3e et 4e années, Mlle Marie-Pauline Richard, 36 élèves; 5e et 6e années, Mlle Edith Durand, 18 élèves; 7e, 8e et 9e années, Mlle Yvette Côté, 17 élèves.

On espère que les travaux d'agrandissement seront terminés, du moins pour l'extérieur, avec l'advenue des grands froids. Les étudiants devraient pouvoir occuper leurs classes avant les fêtes.

Pour votre ameublement de bureau

Voyez
P.V. AYOTTE LTEE

Nouvelles couleurs modernes et gaies qui donneront un cachet de distinction à votre entreprise.

- BUREAUX
bois ou métal
toutes les grandeurs.
- CHAISES
en bois ou métal
rembourrées ou ordinaires. Prix variés.
- TABLES
solides, styles modernes
- FILIERES
Pour tous les usages
1 à 5 tiroirs.
- ARMOIRES
Pratiques, spacieuses
et solides.

Pour votre ameublement, demandez nos suggestions et nos prix.

2e Plancher — Service d'ascenseur

P.V. Ayotte

1465 NOTRE-DAME

FR. 6-2538



"Maintenant, j'épargne pour vrai... car depuis que j'utilise un Compte de Chèques pour payer les factures, je n'ai plus besoin de puiser dans mon Compte d'Épargne."

LA "MÉTHODE 2-COMPTES" DE LA BANQUE ROYALE

est le moyen le plus sûr d'épargner: vos économies augmentent avec chaque dépôt régulier, grossies des intérêts.

Il en est ainsi parce que vos comptes et factures se paient avec un second compte distinct: un Compte de Chèques, qui non seulement donne du "sérieux" à vos opérations courantes mais vous fait épargner également des frais de chèques.

Vous obtiendrez tous les renseignements à n'importe laquelle de nos succursales.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

Succursale du Cap-de-la-Madeleine J.L. LEVASSEUR, gérant
Succursale des Trois-Rivières L.J. TONDREAU, gérant
Succursale de Shawinigan E.O. LACROIX, gérant
Succursale de La Tuque J.G.H. RACINE, gérant

Pour produire plus

Il se produit un phénomène assez curieux, d'une façon générale, à la suite d'une grève: à la reprise du travail on obtient assez rapidement un meilleur rendement tout en utilisant une main-d'oeuvre moindre.

Commentant la grève des métallurgistes à Hamilton, un journal ontarien soulignait que plusieurs des employés actuellement en grève ne reverront jamais l'intérieur d'une usine sidérurgique. Cela, pour la simple raison qu'il faut aujourd'hui de moins en moins de main-d'oeuvre pour produire une tonne d'acier.

Alors qu'il fallait en 1941, seize heures-homme pour produire une tonne d'acier aux Etats-Unis on peut aujourd'hui le faire avec douze. Le pourcentage que représente le facteur humain a donc subi une diminution d'un quart. On soutient aux Etats-Unis que des 655,000 métallurgistes au travail, alors que la production atteignait un sommet en novembre, 1956, peut-être 100,000 ne reprendront jamais le travail. Et tout indique que la situation au Canada s'oriente dans la même voie.

Il n'a pas été nécessaire de suer plus pour produire plus. Le principal facteur d'accroissement de la productivité a consisté dans un outillage amélioré, l'emploi de machines automatiques ou qui le sont presque. La hausse croissante du coût de production a imposé cette transformation.

Un des dirigeants de l'industrie sidérurgique aux Etats-Unis disait un jour — un peu cyniquement, nous l'admettons, mais avec raison — que "tout ce dont un ingénieur a be-

soin pour stimuler son esprit d'invention, c'est un accroissement du coût de production".

Ceci a joué rudement au cours des dernières années.

Le journal ontarien traitait du cas de l'industrie de la sidérurgie. Ses remarques auraient, avec tout autant de vérité, pu s'appliquer à l'industrie de la pulpe et du papier dans notre province, en Ontario et en Colombie-Britannique. En somme, il est bien peu d'industries qui ne sauraient trouver dans un meilleur outillage, un plus grand emploi de la mécanisation, un moyen de réduire leur coût de production en accroissant le rendement tout en utilisant une main-d'oeuvre moindre.

Ce qu'il y a de plus inquiétant à l'heure actuelle, c'est que nombre d'industries qui peuvent produire beaucoup plus, non seulement n'ont pas besoin de main-d'oeuvre supplémentaire, mais sont incapables d'employer celle déjà à leur service.

Traits de plume

Quand les Etats-Unis réclament des autres peuples de se soumettre à la Charte des Nations, ils voient tout simplement la paille dans l'oeil du voisin et ignorent la poutre dans leur.

Le conflit idéologique entre la Russie et la Yougoslavie est bien ténu. Il consiste surtout dans le refus de Tito de prendre ses ordres du Kremlin. Peut-être voit-il là un moyen de prolonger la vie!

CHAUFFEZ-VOUS GRATUITEMENT un an sur quatre!

Il est si facile de poser du Fiberglas* que vous le faites vous-même en une demi-journée. Le Fiberglas est si efficace que la dépense se rembourse immédiatement. Fiberglas est un isolant PERMANENT, qui ne se tasse pas et ne se détériore jamais. Nous vous indiquerons la quantité nécessaire.

EN HIVER, IL EMPÊCHE LA CHALEUR DE SORTIR
EN ÉTÉ, IL EMPÊCHE D'ENTRER

ISOLANT DE CONSTRUCTION

FIBERGLAS
FIBERGLAS CANADA LIMITED

EST INDESTRUCTIBLE

LE PLAN MERITE

PLAN BUDGETAIRE
REPAIREZ AUJOURD'HUI
JUSQU'À 36 MOIS
POUR PAYER

LORANGER & MOLESWORTH
Matériaux de Construction et Services Municipaux
TROIS-RIVIERES QUE

1097 rue ST-ROCH Trois-Rivières FR. 4-4693

Pour ACHETER - VENDRE ou LOUER - SIGNALEZ
LE 7-1801 SHAWINIGAN
LE 8-3347 GRAND'MÈRE
N'hésitez pas... les annonces classées
du NOUVELLISTE sont imbattables... et le
coût est très minime.

Le Nouvelliste

LIVRAISON A DOMICILE
plus commode, pas plus cher
Demandez Le Nouvelliste livré à votre porte
chaque matin par petit porteur
Tél. Shawinigan LE 7-1801 Grand'Mère LE 8-3347

SAINT-TITE

LA TUQUE

TROIS-RIVIERES, MARDI LE 16 SEPTEMBRE 1958

SHAWINIGAN

GRAND'MÈRE



(Photo Le Nouvelliste)

LE LIEUTENANT-GOUVERNEUR des Clubs Optimiste du district 28, M. Norbert J. Keenan, a visité le club de Shawinigan, hier midi. Sur cette photo, nous reconnaissons M. Gaston Boucher, organisateur des régates de 100 milles, M. Gilles Trudel, président du Club Optimiste de Shawinigan, M. Keenan, et M. Gérard Clermont, commodore du Club Nautique de Shawinigan.

Fondés en 1911, les clubs Optimiste groupent maintenant 35 districts

Shawinigan — "Le Club Optimiste International est un des 4 plus importants groupements sociaux à travers le monde. Il est partout en Amérique du Nord. On en compte aujourd'hui de 1,600 et la plupart se trouvent dans l'état de l'Illinois, États-Unis."

C'est ainsi que s'exprimait M. Norbert J. Keenan, lieutenant-gouverneur de la zone No 1 du district 28, devant les membres du Club Optimiste réunis, hier midi, à l'hôtel Shawinigan pour leur dîner hebdomadaire. M. Keenan faisait sa visite annuelle au club de Shawinigan. Le lieutenant-gouverneur a déclaré: "La première fois qu'on a entendu parler du Club Optimiste International, c'était en 1911. A St-Louis, en 1919, plusieurs clubs sociaux se sont réunis, et à la lumière de quelques discussions, les différents groupes se sont rendus compte qu'ils poursuivaient sensiblement les mêmes buts. On décida alors de ne former qu'un seul club, afin de faire le plus de bien possible."

L'important visiteur a raconté quelques anecdotes avant de féliciter les membres du Club Optimiste de Shawinigan d'être assidus au dîner hebdomadaire. Et, il a ajouté: "Le Club Optimiste International est divisé en 35 districts. Le club de Shawinigan appartient au district 28 qui comprend 19 clubs. Votre club, inclus dans la zone No 1, a obtenu un beau succès, l'année dernière, car il s'est classé premier dans cette zone."

L'état de M. L. Régnière s'améliore

Shawinigan — L'état de M. Lucien Régnière, de la rue Frigon, blessé dans un accident, dimanche après-midi, rue St-Marc, s'améliore constamment. M. Régnière avait été conduit à l'hôpital Ste-Thérèse par une ambulance de la maison St-Ours. Il avait été heurté par une automobile qui conduisait M. Yves Dauphinais. M. Lucien Régnière s'appuyait à travers la rue St-Marc, quand il fut happé par le véhicule. Le Dr Raymond Bellevue a bon espoir que son patient se rétablira prochainement. Des fractures de côtes auraient endommagé quelque peu un poumon de M. Régnière, mais les blessures ne semblent offrir de complications.

CENTRAL-RADIO TAXI

Coin St-Marc et Frigon
PASSAGERS ASSURÉS
prop. Roland & Armand Boisvert
Tél.: LE 6-5804
Shawinigan

ROXY

Aujourd'hui
"TOUT LE PLAISIR EST POUR MOI"
en technicolor avec
Betty Grable, Jack Lemmon
"LE GRAND COUTEAU"
avec: Jack Palance, Ida Lupino

CARTIER

Aujourd'hui
"LES ESCLAVES DE CARTHAGE"
en couleurs - CinémaScope avec:
Gianna Maria Canale, Jorge Mistral
"AUX MIROIRS SECRETS"
avec: Ruth Roman, Sterling Hayden

CAPITOL

Aujourd'hui
"LE CLOWN EST ROI"
en technicolor - Visitation avec:
Dean Jagger, Jerry Lewis,
Zsa Zsa Gabor
3ème Film
"LA BLONDE DE MES REVES"
avec: Bob Hope, Madeleine Carroll
3ème Film
"LA BOHEMIENNE"
avec: Stan Laurel, Oliver Hardy

AUDITORIUM

Aujourd'hui
"THE KEY"
en cinémascope avec:
William Holden, Sophia Loren
"THE PARSON AND THE OUTLAW"
avec: Anthony Dexter, Marie Windsor

Rétrospective des activités du comité des loisirs, cet été

Shawinigan — C'est sans scrupule que la direction du comité des loisirs de Shawinigan s'adressera à la générosité du public, au cours du grand bazar de samedi prochain, à l'arena local: le but principal de cette soirée est de recueillir les fonds nécessaires à la marche des activités de la prochaine saison estivale 1959.

Sans scrupule! Le travail qui a été fait cet été dépasse de beaucoup, si on s'en tient aux résultats, tout ce qui a pu être fait les années précédentes. D'abord, si on tient compte du nombre des enfants inscrits aux six parcs de l'organisation, on obtient le total de 3,957, comparativement à 3,715 en 1957; il faut tenir compte de la formation d'un nouveau centre, le sixième, soit le parc l'Assomption de Shawinigan-Est. Les délégués de ce terrain de jeux sont relativement modestes, qu'on se souvienne cependant des années de formation des parcs St-Marc, Wilson, St-Bernard, St-Charles, St-Jacques, St-Croix. 24 clubs de baseball, bien organisés, en plus de nombreuses autres occasions: nœuds de balle-molle, des combats de boxe amateur, six grands jeux scéniques, une fête des parents, les olympiades, la traditionnelle parade des animaux, le grand concours de travaux manuels et d'artisanat, les nombreuses et magnifiques représentations du théâtre des marionnettes, autant d'activités qui témoignent de la lourde tâche des moniteurs et des monitrices.

On ne peut passer sous silence le travail qui s'est fait au domaine Weicker, des jeunes, il y en a eu 234 durant les six semaines d'opération à cet endroit; ajoutez les deux excursions hebdomadaires pour garçons et filles, qui prouvent à plus d'un millier d'otéjistes.

En cour municipale

Grand'Mère — Un jeune homme, âgé de 24 ans, de Louisville, comparaitra, ce matin, à 11 hres, en cour municipale et devra répondre à l'accusation d'avoir troublé la paix samedi après-midi, sur la 3e Rue, en face de l'hôtel de la Salle. Normalement, il aurait dû comparaître hier mais en l'absence du greffier et du juge, la comparution a été fixée à ce matin. Il a été libéré provisoirement moyennant un cautionnement de \$15.

PROFITEZ DU FAIT QUE

NOS FRAIS D'OPERATIONS SONT LES PLUS BAS EN VILLE ET QUE NOUS FAISONS BENEFICIER NOS CLIENTS.

TESSIER MEUBLES

Meubles & Accessoires Electriques
201, 2e Rue LE. 7-0878
(En face du Couvent St-Bernard)
SHAWINIGAN

Si vous désirez

Effectuer vous-même Certaines Réparations

nous vous invitons à voir notre vaste choix de petits accessoires de plomberie, chauffage etc. etc. le meilleur endroit pour vous procurer les petits appareils pour vos réparations diverses. Plus de 8000 personnes sont passées par nos portes à notre magasin chercher de ces petits accessoires.

John CORRIVEAU Ltée
616, 4e Rue SHAWINIGAN LE 6-4456

Mémoire sur la circulation et le stationnement déposé

(par Jacques Lafrenière)

Shawinigan — Le comité conjoint de la circulation et du stationnement que préside M. Laurent Doyon, et qui réunit l'Association des Hommes d'Affaires de la Haute-Ville et l'Union des Hommes d'Affaires du Grand Shawinigan, a présenté, hier soir, en comité privé, aux membres du conseil, un volumineux mémoire — le "premier" — sur "l'épineux problème de la circulation et du stationnement dans notre ville".

Les deux associations d'hommes d'affaires ont formé dernièrement un comité conjoint pour étudier la question de la circulation et du stationnement dans les limites de la cité.

"Nous avons l'entière conviction qu'il est impossible, même dans l'étude de problèmes comme ceux qui font l'objet du présent mémoire d'arriver à satisfaire complètement tout le monde, mais nous savons d'ailleurs que dans ce domaine, comme dans tout autre, le bien commun prime sur le bien particulier", est-il écrit dans ce mémoire.

Les suggestions

Les hommes d'affaires ont donc suggéré au conseil hier soir, une quantité considérable de suggestions, dont une grande partie serait réalisable sans débours de la part de la cité.

Voici les principales suggestions mentionnées dans le mémoire:

Rue St-Marc: 1 — Que tout virage à gauche soit interdit, coin Summit, pour le trafic en direction de Grand'Mère. 2 — Que le même règlement s'applique aux coins de St-Marc et St-Onge. 3 — Que l'on permette le virage à gauche sur feu rouge, aux coins de

Trudel et St-Marc, en direction de Shawinigan-Nord; 4 — que les feux de circulation, coins St-Marc et Lambert et St-Marc et Giguère, soient en opération exclusivement entre les heures suivantes: de 7 h. 30 a.m. à 9 hres a.m. de 11 hres a.m. à 1 h. 30 p.m. et de 3 h. 30 p.m. à 6 hres p.m.

Rue Trudel: que l'on interdise le virage à gauche (sur le feu vert) aux coins Trudel et St-Marc (en direction de Grand'Mère).

Bellevue et des Hérités: que le pavage soit continué à droite, jusqu'au trottoir en direction de Grand'Mère et que l'on permette le passage sur feu rouge en direction de Grand'Mère.

Rue Champlain: que les deux boulevards situés sur la rue Frigon (coin Champlain) soient changés de côté et que le même changement soit effectué aux coins des rues Lambert et Champlain.

Bas de la ville — Il est suggéré aussi que le stationnement sur la rue Mercier du côté est, soit interdit entre la 5e et la 6e Rue, et que le virage à gauche soit interdit sur feu vert aux coins des rues Station et Cinquième, pour le trafic en direction de la 5e Rue.

Des recommandations

On recommande également au conseil de prendre les "dispositions nécessaires afin de procéder le plus tôt possible à l'élargissement du viaduc de la rue St-Marc" et de cette rue.

Il est aussi suggéré l'installation de parcmètres à la Place du Marché, de même que l'interdiction complète de toute livraison par (Suite à la page 19)

Déficit scolaire à la paroisse St-Boniface

St-Boniface (Spécial) — La Commission scolaire de la paroisse a pris connaissance dernièrement du bilan de l'année fiscale se terminant le 30 juin. Le bilan démontre un déficit de \$2,522.71, occasionné par l'achat d'un terrain au montant de \$3,600 en vue de la construction d'une école.

D'après les vérificateurs René De Cotrel, Fernon, Robert et Cie, le surplus de revenu qui était de \$1,769.52 au 30 juin 1957, s'est converti en déficit de \$753.19 au 30 juin 1958. Cependant, l'actif démontre aussi que la Commission scolaire avait en caisse et en banque, à la fin de juin, la somme de \$2,763.93; elle a capitalisé au cours de l'année la somme de \$4,399.79 pour porter le surplus de capital à une somme de \$35,990.31.

La principale source de revenus est la perception de la taxe foncière. Sur une évaluation totale de \$1,491,255 à 80, du cent d'impôt, la perception a donné \$11,932.36. Les subventions du gouvernement provincial, pour les salaires, la construction d'écoles et en vertu du bill 46, se sont chiffrées à \$11,713.45. Les intérêts sur arrangements et les revenus divers ont atteint la somme de \$321.46 pour un total de revenus de \$23,967.27.

Les dépenses

Les salaires du personnel enseignant ont été de \$16,114.29; le chauffage, le éclairage ont atteint la somme de \$1,840.12, tandis que les salaires divers, comprenant celui du secrétaire, ceux des préposés à l'entretien, etc, se sont chiffrés à \$1,324.55.

Parmi les dépenses importantes mentionnées celles dites de capital, au montant de \$4,399.79, incluant l'achat du terrain dont il a été question plus haut, ainsi que les achats de mobiliers et des réparations diverses.

Les autres dépenses sont les suivantes: dépenses d'administration, \$239.55; remise de taxes, \$110.76; gratitudes des livres et certificats, \$312.07; entretien et réparations, \$718.23; transport des élèves \$444.00; intérêts sur emprunts temporaires \$275.06; prix et récompenses \$648.11 et divers \$62.75.

Les dépenses ont atteint une somme de \$26,489.98, laissant ainsi un déficit net de \$2,522.71 à cause des revenus qui n'étaient que de \$23,967.27.

Cette année la Commission scolaire aura à prendre les dépenses nécessaires dans la préparation du prochain budget pour prévoir les débours nécessaires en vue des dépenses pour l'école dont les travaux ont été interrompus dernièrement à la suite d'une décision des commissaires et dont le sort dépend de la nomination du prochain

VENTE DE 30 JOURS

AU GARAGE R. LAMOTHE LTÉE

DE VOITURES NEUVES - USAGÉES ET CAMIONS DODGE

Profitez de la vente qui est actuellement en marche depuis le 1er septembre au GARAGE R. LAMOTHE Ltée. Beaucoup ont déjà profité de cette occasion, pourquoi ne pas en profiter vous-même dès maintenant?

Consultez nos vendeurs en signalant: LE. 7-8651

Garage R. LAMOTHE Ltée
DODGE — DE SOTO — CAMIONS DODGE
756, 4e Rue 785, 4e Rue 777, 4e Rue
Tél.: LE. 7-8651 Tél.: LE. 6-4364 Tél.: LE. 6-2101
SHAWINIGAN
Service de remorquage de 8 hres à 11 hres Tél.: LE. 6-2101



LE NOUVEAU EXECUTIF du conventum 1943-1958 du séminaire des Trois-Rivieres, élu en fin de semaine. De gauche à droite: M. Gérard Juneau, secrétaire; M. Martial Melançon, président; M. l'abbé Paul-Emile Thiffault, vice-président; et M. Fernand Bouchard, trésorier. Plus de 30 anciens et leurs épouses ont assisté à ce conventum qui s'est terminé par un banquet à l'hôtel St-Maurice.

La Tuque veut se protéger contre la grippe asiatique

LA TUQUE — La grippe asiatique, qui a fait son apparition au pays et dans la province de Québec, l'automne dernier, déferle de nouveau sur notre population après avoir importé depuis quelques semaines nos amis américains.

A l'heure actuelle, plusieurs cas isolés ont été signalés à l'attention des autorités médicales du ministère provincial de la Santé. Les responsables de ce département prennent actuellement les mesures pour éviter les épidémies et l'ordre a été donné aux divers bureaux de l'Unité Sanitaire de se munir du vaccin anti-grippe.

Dans notre ville, toutefois, l'on ne signale présentement qu'une vague d'influenza. Afin de prévenir la grippe asiatique, quelque 300 vaccins seront distribués, au cours de la semaine prochaine, aux personnes entrant directement en contact avec les masses.

L'on croit savoir que les personnes qui seront vaccinées les premières sont les médecins, le personnel des maisons religieuses d'éducation, etc.

Choix des délégués de la Chambre Sr

LA TUQUE — Les délégués de la Chambre de Commerce Senior de notre ville qui iront représenter La Tuque au congrès provincial des chambres de Commerce, qui débutera jeudi prochain à l'hôtel Quenn Elisabeth, à Montréal, seront choisis ce soir.

C'est ce que nous a révélé le secrétaire de l'organisme, M. Roger Bertrand. Celui-ci a souligné que la réunion des directeurs pour le choix aura lieu à l'hôtel Royal, à huit heures du soir.

L'on profitera également de cette première réunion du bureau de direction, cette saison, pour tracer le programme de la prochaine assemblée générale et fixer la date des élections.

M. O. Lacoursière, président-fondateur et gerant de l'Imprimerie O. Lacoursière Inc., de Shawinigan, et directeur de La Voix de Shawinigan, a succombé à une longue maladie, à l'âge de 55 ans.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de l'A.C.C. Il a également été un pionnier du mouvement diocésain des Anciens Retraitants. Il a aussi joué un rôle de premier plan, à l'échelle vicariale et diocésaine, dans la réorganisation des Ligues du Sacré-Cœur. M. Lacoursière s'est également dévoué à l'Oeuvre des Terrains de Jeux. Au moment de sa mort, il travaillait à jeter les bases d'un Patro pour notre jeunesse. M. Lacoursière a encore été membre fondateur du club Richelieu-Shawinigan, de l'Union Commerciale, Mauricieenne, des Hommes d'Affaires du grand Shawinigan, de la Société Saint-Jean-Baptiste, des Artisans canadiens-français. SE Mgr G-Leon Pelletier, évêque de Trois-Rivieres, l'avait recommandé pour la décoration pontificale "Pro Ecclesia" et Pontifice, que Sa Sainteté Pie XII lui accorda en décembre 1952.

M. Lacoursière a été un pilier de la vie sociale et paroissiale. Il a été plusieurs années secrétaire de

Institutrice d'une classe de garçons: Nicole Lamontagne

Si vous rencontrez un jour une institutrice qui se nomme Nicole Lamontagne, vous pourrez constater avec quelle rapidité elle a choisi sa carrière.

Nicole était sortie avec honneur de la classe de Méthode, au couvent des Ursulines. Elle se préparait, comme toutes ses compagnes, à entrer pensionnaire pour sa classe de Versification. Sa chambre était retenue, son inscription faite, et on était à la veille de la rentrée.

Mais Nicole, songeuse, avait plusieurs fois, au cours de l'été, pensé à l'Ecole Normale. Ce projet n'avait pas dépassé l'état de rêve. Mais, en route pour le couvent, elle fait ni une ni deux, pique vers le coteau, et arrive à l'Ecole Normale du Christ-Roi. Après discussion, on lui offre de la prendre en quatrième année du cours supérieur. Elle accepte, et s'inscrit. Le soir, sa malle la suit sur le boulevard

envie de lâcher. Je tenais bon quand même. Mais, à bout de forces, Nicole dut prendre du repos, et à partir des fêtes, elle fit de la suppléance. En remplaçant les institutrices en repos dans diverses classes, elle a vu la façon d'agir des autres. "C'est la plus que partout ailleurs que j'ai pris mon expérience," nous confie-t-elle.

"Mais c'est que je croyais la tâche facile pour les autres, et difficile pour moi. Je pensais m'être trompée de chemin..." Cependant, elle continuait toujours. Pendant trois ans, elle fit ainsi de la suppléance. Elle a vu avoir beaucoup aimé cela. C'était agréable, elle connaissait tout le monde, elle changeait de classe, d'école, de groupe. Elle n'avait évidemment pas le plaisir d'arriver à des résultats, "mais je prenais à cœur la classe qui m'était confiée, comme si ça avait été la mienne."



NICOLE LAMONTAGNE enseigne depuis cinq ans, et presque toujours à des garçons. Une expérience intéressante pour une jeune fille qui n'a que des sœurs dans sa famille!

du Carmel, et la voilà installée! Elle a écrit une lettre à ses compagnes qui l'attendaient au couvent, pour expliquer son changement de direction.

Au bout d'un an, munie du diplôme supérieur, la voilà promise institutrice. Elle avait dix-sept ans. Les premiers temps furent durs. Elle avait une trentaine de garçons de 2e année. "C'est bien joli dans les livres, enseigner, mais quand il s'agit de passer à la pratique!", nous dit-elle. Difficile de s'adapter aux enfants, difficile de conquérir auprès d'eux son autorité. Douce et bonne, les galopins s'en moquaient presque! "Je n'étais pas assez sévère!" Et surtout, elle était incapable de s'arrêter de rire, dans les petits incidents. Toute la classe, rigolait... et Nicole n'en venait pas à bout.

Nous la rencontrons, les soirs d'hiver, battant la semelle à l'arrêt d'autobus, une pile de cahiers sur les bras... et aussi pâle qu'une morte. L'expérience se gagnait durement. Les préparations de classes étaient longues et laborieuses, les corrections, interminables. Elle ne s'était pas encore habituée à noter des points de discipline dans sa classe, pour favoriser la tâche. Cela peut paraître fatigant d'exiger que les élèves ne se lèvent pas durant la classe pour jeter un papier au panier: mais cela rompt l'ordonnance des cours!

"J'étais fatiguée, découragée, malade... j'avais parfois

L'une de ses suppléances fut régulière: des fêtes à la fin de l'année, on lui confia une division de 4e et 5e années de garçons. Elle avait 19 ans. "Ce fut difficile, mais j'avais déjà plus d'autorité."

Puis ce fut une année de filles. "Les filles, c'est sage! On ne les entend pas. Mais elles sont plus rancunières. Les garçons, par contre, sont beaucoup plus agités. C'est un feu roulant. Il leur faut toujours quelque chose à faire. Mais on s'en dispute, et cinq minutes après, ils peuvent se tuer à nous rendre service."

Nicole, enfant d'une famille composée uniquement de filles, mit quand même un peu de mesure à s'adapter à une mentalité de garçons. "Je n'ai pas, au début, enseigné aux garçons, parce que je ne les connaissais pas. Maintenant, j'aime bien cela." C'est une psychologie toute différente. Le garçon ne s'attache pas au détail. Il est super-actif. Il apprend bien. Mais il faut avoir beaucoup d'autorité. La fille est minutieuse, appliquée. On peut exiger beaucoup d'elle. Mais elle ne demande pas autant d'activités.

Puis Nicole eut une 6e année. Les garçons, à cet âge, commencent à être conscients d'eux-mêmes. Ils s'aimaient bien. Mais ils détestaient le fait que je sois une fille. Ils se sentaient inférieurs, traités en bébés par les autres de la même classe dirigée par un professeur. Mais mes gars s'at-



DES QUADRUPLES DU NORD de la Nouvelle-Angleterre viennent de commencer les classes pour la première fois. Sourient à l'annonce d'une vie nouvelle, Rebecca, Melissa, Jane et William Silas Pinquam, qui ont six ans. Ils sont les seuls quadruplés de la région.

tachent à moi un peu comme à une mère."

Cette année, Nicole dirige une cinquième de 28 garçons, dont la moyenne est de dix et onze ans. "Cela va très bien, j'ai une bonne discipline, nos élèves me respectent et m'aiment. Ma préparation de classe se fait vite. Je corrige plus vite les cahiers, et mieux aussi. Je suis le programme à la lettre. Je sens la confiance et l'affection de mes enfants."

Nicole est maintenant une véritable institutrice. Elle a conquis sa place. A la toute jeune débutante, découragée et fourbue, a fait place une jeune fille souriante et sûre d'elle-même.

Enseigner, c'est alors plus qu'une carrière: c'est une vocation.

La silhouette "blouson" se retrouve dans les lignes effilées des robes à jupes étroites. Un cordon coulissé marque la taille basse, comme dans les robes à dos "cuillère".

Elections à l'UCFR-Pierreville

PIERREVILLE (DNC) — Dernièrement les dames de l'UCFR de Pierreville, lors de leur assemblée mensuelle, ont procédé au choix de leurs dirigeantes pour la prochaine année. A la présidence, ils ont élu Mme Gilles Niquet, à la vice-présidence, Mme Cyrille Proulx; directrices: Mmes Anatole Laforce, Deuts Larose, Jean-Marie Gill, Clément Hamel, Edouard Dupuis et Mlle Monique Gill. La secrétaire sera Mme Maurice Dechenaux.

A la même assemblée, ils ont décidé d'organiser une parade de modes en coopération avec les marchands locaux. Cette parade sera à la fois masculine, féminine et enfantine. Elle aura lieu le 21 septembre, à huit heures du soir à la salle Laperrière. La commentatrice sera Mme Camille Parenteau, d'Yamaska.

Les chapeaux folies d'automne

Les dames n'ont jamais eu un si grand choix de chapeaux cet automne. Mais c'est absolument normal, le chapeau étant indispensable aux nouveaux tailleurs de ligne empire. Les coupes hautes s'harmonisent en effet merveilleusement avec la silhouette longue et mince, à la taille relevée et fléchée pour la plupart des tailles. Mais la hauteur de votre chapeau peut aussi être une question de degré.

Si vous êtes petite, un bon ponce au-dessus de votre tête suffira pour donner une impression de surelévation.

Pour votre petit tailleur "tout-usage", vous avez le choix entre toutes les fantaisies de chapeau: le bonnet postillon, le chapeau-cloche, le chapeau rond, les coiffants de pailles, les bêtes bombées et toute autre forme, couleurs ou tissus, qui font un heureux ensemble avec les nouvelles toilettes, ou qui rajoutent la garde-robe de l'année dernière. Si votre tailleur a un col de fourrure, pourquoi ne pas vous procurer un chapeau en même fourrure? Ou alors, enjolivez-le avec un chapeau de ton contrastant, mais de ligne plutôt sobre. A vos toilettes d'après-midi, ajoutez des chapeaux excentriques, tels que le bonnet à coups de poing, le turban orné d'une pierre et d'une aigrette, ou autres. Après cinq heures et le soir, choisissez un turban en tissu riche, petit et découvrant les cheveux, ou un chapeau-cloche rejeté à l'arrière.

Les couleurs en vogue pour les chapeaux vont des violets, rouges clairs et bleus aux verts forêt, oranges, bruns et bruns francs; du turquoise au rouge framboise ou rose rouge; du noir et blanc aux différents tons de gris.

Bref, vous n'avez que l'embaras du choix!

Une sauce "barbecue" s'ôte faite: mélangez d'égaux quantités de moutarde et de moutarde préparée.



M. ET MME FRANCO CONTI (Murielle Martel) dont le mariage a été célébré récemment en l'église St-Paul, à St-Jérôme. Mme Conti est la fille de M. et Mme Adélaïde Martel, de St-Jérôme, autrefois de Trois-Rivières. M. Conti est le fils du Dr et Mme Luigi Conti, de Lugano, Suisse.

PREMIERE FOIS A TROIS-RIVIERES

Maigrissez à domicile DE LA FAÇON MODERNE FACILE!

LE VENTRE
LES CUISSES
LES HANCHES
LES JAMBES



Le massage "Dynamic" fait disparaître la graisse

SANS EXERCICE
SANS REMÈDES

SOUAGE DES DOULEURS D'ARTHRITE, DE RUMATISME ET DE RHUMATISME

SANS REGIME
SANS VOUS DESHABILLER

STIMULE LA CIRCULATION, DIMINUE LA TENSION NERVEUSE

MODELE 21



Plus besoin de sortir de chez vous pour maigrir. Comme si vous aviez votre propre salon, pour quelques sous seulement.

Pour une démonstration et un traitement gratuit

Appelez **FR. 5-4614**

ou écrivez à
GRACE'S SLENDERIZING CO.

1012 Duplessis Trois-Rivières

Modèle 21

\$34.95

temps limité seulement



Voici!...

une nouvelle façon d'être sûre que votre charme s'affirmera dans une délicate atmosphère de féminité

nouveau **Arrid rose**



La crème de beauté désodorisante ARRID garde aux aisselles, au cou et au visage, une fraîcheur, une douceur, une odeur délicieuse, elle est beaucoup plus qu'un merveilleux désodorisant: elle se fait, 24 heures par jour, votre subtile alliée en exaltant votre charme dans une délicate atmosphère de féminité.

Vous aimerez son parfum

SEULEMENT **53¢**

Ne soyez pas le dernier des deux. Essayez ARRID pour vous en rendre compte.

LES CANADIENNES EMPLOIENT ARRID DE PRÉFÉRENCE À TOUT AUTRE DÉSODORISANT

Retraites à Marie-Réparatrice

Du 29 septembre au 2 octobre, pour dames, et du 2 au 5 octobre, pour jeunes filles. Ces deux retraites seront prêchées par le Rev. Père J. M. Blain, c.s.s.r.

Du 9 au 12 octobre, pour jeunes filles de langue anglaise, et du 12 au 15 octobre, pour dames de langue anglaise. Ces deux retraites seront prêchées par le Rev. Père J. M. Blain, c.s.s.r.

Du 20 au 23 octobre, retraite de vie intérieure, de 5 jours, pour dames et demoiselles, prêchée par le Rev. Père J. M. Blain, c.s.s.r.

On demande à toutes celles qui veulent assister de s'inscrire à l'avance à l'adresse suivante: Couvent Marie-Réparatrice, 2975 Boul. La-

Votre monde madame

La croustade aux poires

En une année, à trois repas par jour, nous nous mettons à table 1.095 fois en un an. La ménagère doit donc souvent se creuser la tête pour trouver un plat original. Afin de varier le menu, nous proposons une croustade aux poires comme dessert.

En voici les ingrédients: 2 tasses de céréales en flocons, 1 1/2 livre de poires pelées et 1/2 tasse de cassonade, 1/2 c. à tranchées, 1/2 tasse de beurre, thé de gingembre en poudre.

Violettes, Trois-Rivières. Téléphone: FR 5-2313.

1/4 c. à thé de cannelle et 2 c. à table de jus de citron. La préparation: Beurrer une tartelette de 8" x 8". Alternativement des rangs de céréales en flocons et de poires. Recouvrir chaque rang de noix de beurre, et saupoudrer de sucre et d'épice. Verser le jus de citron sur le tout. Cuire à four lent (350 degrés) jusqu'à ce que tendre, soit environ 40 minutes, selon la maturité des poires.

Variété: La même croustade peut avoir une saveur différente, si vous remplacez les poires par des pêches, des prunes, des pommes. Vos plats seront de cette façon toujours appréciés. Si vous ajoutez à tous les ingrédients quelques onces d'imagination, mais sachez aux expériences désastreuses!



Toute femme est plus élégante dans un soutien-gorge Gothic

Vos contours sont plus gracieux... votre silhouette est plus jeune, plus élégante... vous êtes plus ravissante. Le dessin ingénieux de Gothic relève délicatement votre buste et le moule à la perfection, comme le veut la mode. Et Gothic est si joli... qu'il soit en fin broadcloth, en Dacron léger et féminin, en satin soyeux ou en Tassan frais. Soyez plus élégante... plus ravissante dans un soutien-gorge Gothic, confectionné par Dominion et vendu partout.

Soutien-gorge Gothic en broadcloth blanc délicatement brodé, joliment bordé de dentelle. Grandeurs: 30 à 44, goussets AA à D. \$2.00. (Autres styles, à compter de \$1.75).

Créé par **Dominion**

—le choix des élégantes dans le monde entier

GOTHIC • SARONG • DAISY FRESH • NUBACK • L'ÉTOILE DE FRANCE • TEENFORM

POURQUOI PAYER DES PRIX ELEVES? ECONOMISEZ MAINTENANT

PROFITEZ DE CETTE OFFRE SPECIALE

ASPIRATEUR
OU
POLISSEUSE

\$14.95
CHACUN

OU LES DEUX POUR \$24.95

Ecrivez ou téléphonez
IMMEDIATEMENT
TROIS-RIVIERES FR. 6-6771
SHAWINIGAN
LE. 7-8448 LE. 7-0273

MODELE DE LUXE
PLUS GRAND

PAS 1
PAS 2



★ MAIS

3 BROSSES

POUR
SEULEMENT **\$39.50**



Complet
avec 7
accessoires

Livraison
gratuite

428 St-Georges, Trois-Rivières,
PRESIDENT ELECTRIC LTD.

NOM

ADRESSE

VILLE ou R.R. TEL:

Démonstration gratuite
à domicile.

N'envoyez pas d'argent...
Payez à la livraison...

La ligne souple et fluide dans les collections d'automne

VANCOUVER. — Toutes les lignes: tailles, hanche, épaule, ourlet, semblent également capter l'attention dans les collections d'automne et d'hiver de l'Association des Couturiers Canadiens. Comme groupe, l'Association présente une collection chaque saison depuis 1954, en collaboration avec la Fondation des Textiles Canadiens et le Primary Textiles Institute. Cette année, on peut décrire la ligne par ces mots: Douce... Sinuée... Souple... Subtile.

Une remarquable souplesse est obtenue grâce à une nouvelle fluidité de la ligne et des tissus. Les jerseys peignés, les lainages soyeux, les crêpes lisses, les chiffons fins et les délicats effets de tweed tous des tissus canadiens de fibres synthétiques et naturels servent d'arrière-plan à une grande variété de silhouettes.

La dominante de la nouvelle ligne, c'est la taille surlevée. Mais chaque couturier a apporté à ce thème général sa touche personnelle. Ceintures, boutons, galons sont fréquemment employés pour marquer la nouvelle ligne de taille, mais on utilise aussi souvent

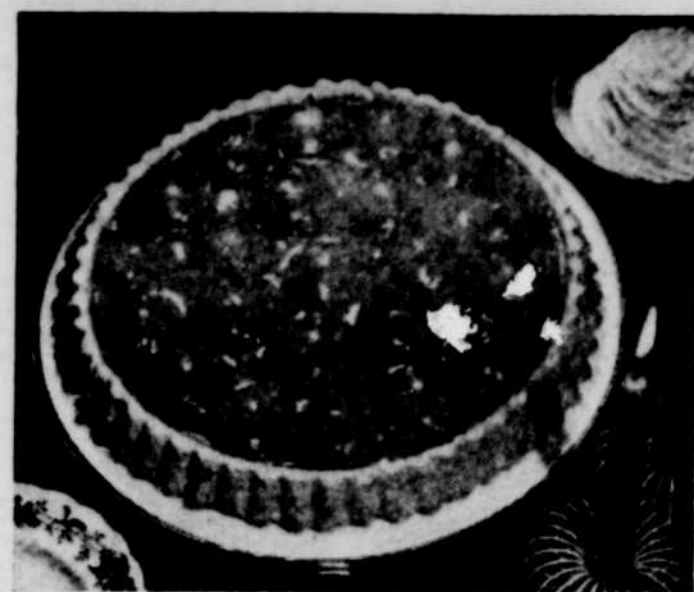
de savants jeux de piqués en un effet de trompe-œil. La nouvelle silhouette libre, dégage de la ligne relâchée de l'an dernier, est en vogue pour le jour, l'après-midi-cinéma et le soir. Elle est particulièrement réussie dans les nombreux et subtils draps.

Plusieurs couturiers obtiennent une ligne sinuée par l'emploi de draps et de plis donnant de l'ampleur au buste, dans les robes droites, et aux hanches, dans les robes à jupes larges. La coupe résulte d'une adroite utilisation des tissus souples.

Les costumes et manteaux croisés sont une nouveauté. Des détails de piqués soulignent les empiècements, la taille, et la ligne d'épaule qui tend de plus en plus à l'ampleur.

On voit des jaquettes longues dans quelques tailleurs, et la toute nouvelle jaquette courte, tombant droit, et s'arrêtant plus haut que la taille normale. D'heureux effets s'obtiennent par l'assemblage de tissus différents dans les tailleurs, manteaux et ensembles du soir.

Les couleurs préconisées par les couturiers sont noir, rouge, vert, bleu, et or.



TARTE AUX FRUITS à l'Européenne! De quoi régaler tous vos affamés!

Tarte aux fruits à l'Européenne

Les Canadiens vivent dans un véritable Eden. Nos marchés débordent de fruits et de légumes à cette époque de l'année nous font penser à cette libéralité de notre climat. Non seulement avons-nous les pommes, célèbres depuis la chute d'Eve, mais mille autres fruits et légumes de toutes les couleurs de l'arc-en-ciel. Doux, juteux et succulents, ils font de rafraîchissants desserts, servis tels quels ou associés au sucre, aux épices, au beurre, aux œufs, au lait et à la farine dans des desserts qui vous font venir l'eau à la bouche.

Voici une nouvelle recette aussi délicieuse qu'un fruit défendu! C'est une tarte aux fruits d'inspiration européenne. Nous aimerions être à votre table quand vous la servirez!

Tartes aux fruits à l'Européenne (10 à 12 portions)
Croute: 2 tasses de farine à pâtisserie, 1 tasse de sucre en poudre, 1 c. à thé de poudre à pâte, 1/4 c. à thé de sel, 1/2 tasse de beurre, 1 œuf, bien battu.

Garniture: 1/2 tasse de sucre, 2 c. à table de féculle de maïs, 1/2 tasse d'eau, 1 tasse de jus d'orange, 1 c. à table de jus de citron, 1 c. à table de beurre, 2 boîtes de 16 onces de moitiés d'abricots, égouttés ou environ 24 moitiés d'abricots frais, pochés dans un sirop.

Tamiser les ingrédients secs. Y couper le beurre finement à l'aide de couteaux, ajouter l'œuf pour obtenir une pâte. Presser dans un moule ondule, style européen. Cuire à four modéré (350 F.) jusqu'à ce que légèrement doré, environ 15 minutes. Démouler et laisser refroidir sur la table.

Mélanger le sucre et la féculle de maïs dans une casserole, ajouter l'eau et le jus d'orange et cuire jusqu'à épaississement et transparence. Ajouter le jus de citron et le beurre et refroidir. Verser par cuillerée la moitié de ce mélange dans la croute et laisser prendre. Disposer les fruits sur la garniture et recouvrir du reste du mélange. Laisser refroidir complètement au moins 4 heures. Servir avec de la crème fouettée.

Shawinigan — Les jeunes filles qui aspirent à devenir garde-malades ont repris leur cours régulier au début du mois de septembre à l'hôpital St-Thérèse. Parmi celles-ci, 14 gradueront à la fin de l'année. La graduation aura lieu à la fin du mois de mai ou au commencement du mois de juin.

C'est la saison des tuniques pour les jeunes. La ligne fluide et la taille basse ou la ligne empire, à taille soulignant le buste en fait des tuniques fort à la mode. Et les tuniques sont ainsi faites qu'elles peuvent se porter sans blouse pour la fin de l'après-midi ou le soir.

Si vous appartenez à cette heureuse catégorie de gens contents de leur poids, vous avez quand même besoin du lait! Les Régimes alimentaires au Canada recommandent au moins une chopine de lait par jour pour les adultes. En d'autres mots, le lait est votre ami, que vous vouliez grossir, maigrir, ou rester tels quels!

Notre magasin sera fermé AUJOURD'HUI 16 septembre à l'occasion des Fêtes Hébraïques RENOMME INC. 1586 Badaeux Trois-Rivières

Esprit de famille à distance

KINGSTON, Ont. (PC) — C'est au tour d'Anthony Lowen d'apporter sa contribution à une chaîne de lettres, pour resserrer les liens d'une famille très étendue.

Anthony est à Kingston le représentant de la famille Lowen, qui compte huit filles et sept garçons. Chacun des membres de cette famille écrit aux autres deux fois l'an sur une seule et même lettre, qui traverse tout le continent, chacun y ajoutant quelques pages.

Cela n'est pas aussi compliqué que ça peut le paraître. Jack l'aîné de la famille, demeure à Abbotsford, en Colombie-Britannique. C'est à lui que revient l'idée de la chaîne. Il écrit à son frère, Henri, à Kitchener.

Henri écrit ensuite à sa sœur aînée, Mme Tiny Klein, à Ma-

rian, dans le Kansas, joignant à sa nouvelle lettre de Jack. Mme Klein renvoie ensuite les deux lettres reçues à Bill, à (suite à la page 19)

BIENTOT AU THEATRE

CAPITOL

Grande REVUE de MODES et DECORATION
Réservez vos billets.

Harmonie Concertante de CUTEX

Des rouges les plus troublants aux roses discrets et aux vibrants corails... c'est toute la gamme des coloris modernes que vous offrent les rouges à lèvres et les vernis à ongles CUTEX.



étui "Designer"
Doux, crémeux, durable... le rouge à lèvres "Sheer Lanolin" se présente dans un ravissant étui fantaisie ceinturé de bleu saphir, de rouge rubis ou de vert émeraude. \$1.00 seulement.

vernis à ongles
Le vernis à ongles CUTEX offre d'éblouissantes couleurs; il ne s'écaille pas et garde très longtemps son éclat. Son pinceau "Precision" en nylon facilite la toilette des ongles. En bouteille exclusive "Spillpruf", 43c.

ROUGES À LÈVRES ET VERNIS À ONGLES
CUTEX

EN GRAND SPECIAL CETTE SEMAINE Salon JUDITH

Banlieue Trois-Rivières
Boîte Postale 153
Tél.: FR. 4-3771

MANTEAU DE MOUTON NOIR
fini broadtail, dos droit, très nouveau.
Aussi MOUTON NOIR
avec boucles plus égales
CASTOR RASE
Rat Musqué, dos du nord, peaux choisies.
CHAT SAUVAGE RASE
MOUTON GRIS GARNI
(Morceaux)
ETOLE DE VISON PASTEL
\$295.00

MOUTON NOIR garni de vison chinois
ETOLE DE VISON CHINOIS allongé \$249.

ETOLE DE VISON CHINOIS
RAT MUSQUE
COLLET DE RENARD ET MANCHON,
Petites fourrures et manchons, Jaquette, en rat musqué. Mouton noir, gris, etc.
à partir de **\$49.**

GRAND CHOIX de manteaux de première qualité
tels que: Loutra, Castor, Mouton gris, Phoque, Vison, etc.

TAXE 2% SEULEMENT
Téléphonez et une auto ira vous chercher sans obligation.
FR. 4-3771

Carnet MONDAIN

Déplacements:

M. et Mme Prosper Vézina revenaient ces jours derniers d'une huitaine au Petit-Rocher, Nouveau-Brunswick, où ils ont rendu visite au Rev. Frère Oscar, des RR. PP. du Sacre-Coeur.

Mme Desiré Bourbeau (L. Dantigny) et son fils Julien, de l'état du Vermont, ont passé une quinzaine à Champlain chez M. Philippe Dantigny.

Mlle Yvonne Gaudet, de Pawtucket, R.I., passait récemment quelques semaines à Ste-Georgette chez sa sœur.

M. Julien Genest et Mlle Eva Mailhot, de Trois-Rivières, rendaient récemment visite à la Rev. Sœur Eugène-de-Sauveur, à Rivière-du-Loup.

M. et Mme Lucien Richard, M. et Mme Roland Comeau ainsi que M. et Mme Philibert Richard, de Ste-Georgette, étaient dernièrement les invités de M. l'abbé Henri Richard, curé de Varan, Abitibi.

M. et Mme Grégoire Massicotte et leurs enfants, d'Amos, passaient récemment une fin de semaine à St-Prospère, chez M. et Mme Albéric Massicotte.

Mme Jean-Marie Cossette et ses enfants, Anny-Flore et Claudel, sont revenus à St-Prospère après plusieurs mois chez ses parents, à Tampico, Mexique.

Mmes Julien Gagnon et Richard Robichaud, de Montréal, sont récemment allées visiter des parents à Val d'Or, Senneterre, Amos, Rouyn-Noranda, ainsi qu'à Smooth Rock Falls, où elles étaient les invitées de M. et Mme Albert Cloutier.

Mlle Hortense Cloutier, de St-Jérôme, passait récemment une fin de semaine chez sa mère, Mme Omer Cloutier, de St-Prospère.

Mme Omer Cloutier, de St-Prospère, M. et Mme Georges-Etienne Massicotte et leur fils Réjean et Mlle Hortense Cloutier, de St-Jérôme, passaient récemment à Shawinigan.

Le Rev. Frère Ubald Paris, organisateur à l'Oratoire St-Joseph, était récemment de passage à Ste-Georgette.

Récents mariages:

Boisvert-Fournier: Récemment en l'église de Ste-Georgette était béni le mariage de Mlle Anita Fournier, fille de M. et Mme Paul Fournier, à M. Gilbert Boisvert, fils de M. et Mme Maurice Boisvert. La réception eut lieu à la salle de Ste-Ange-de-Laval.

Desilets-Richard: Dernièrement en l'église de Ste-Georgette était béni le mariage de Mlle Noëlle-Ange Richard, fille de M. et Mme Odilon Richard, à M. René Desilets, fils de M. et Mme Hermann Desilets, de St-Sylvestre. La réception eut lieu à la salle Victoria, à Victoriaville.

Laganière-Pintal: Récemment en l'église de Champlain était béni le mariage de Mlle Rolande Pintal, fille de M. et Mme Jos Pintal, à M. Bernard Laganière, fils de M. et Mme Jérôme Laganière.

Au Ki-R-Eh: Récemment au club Ki-R-Eh, les hôtes étaient Mmes W. Huxley, G. Seales, G. Billings et H. Vroom. Les gagnantes au bridge ont été Mmes O. Ménard, A. Davy et A. Room. Les tables étaient joliment décorées de glaïeuls et de reines-marguerites.

Profession religieuse: Ces jours derniers en la chapelle de la maison-mère des RR. SS. de la Charité de St-Louis, à Bienville, Sœur Hélène-Cécile prononçait ses vœux. Elle est la fille de M. et Mme Paul Godon, de Shawinigan. Étaient présents à la profession, ses parrain et marraine M. et Mme Prosper Vézina, de St-Prospère; Mme Adélard Beaulieu, Mme Fernand Jacob, de St-Prospère, et Mme Jérôme Pronovost, de Ste-Anne-de-la-Pérade.

Amicale à Pléssisville: Les responsables de l'Amicale de l'Institut Familial de l'école St-Casimir lancent une invitation aux anciennes élèves pour le 28 septembre prochain. L'inscription se fera à 1 h. 30 le même jour.

Le seul soutien-gorge au monde qui S'AJUSTE JUSTE POUR VOUS!

le sensationnel

just a'just
par
Exquisite Form



Baissez-le pour plus de séparation... plus d'ampleur

Montez-le pour moins de séparation... moins d'ampleur

SA GRANDEUR VARIE RÉELLEMENT POUR VOUS DONNER UN "AJUSTEMENT SUR MESURE" LÀ OÙ VOUS EN AVEZ BESOIN

Le soutien-gorge Just A'Just élimine le besoin d'un soutien-gorge dispendieux, ajusté sur mesure. Jusqu'à maintenant, vous ne pouviez ajuster votre soutien-gorge que d'une manière seulement, c'est-à-dire le desserrer au dos ou remonter les bretelles. Mais le devant n'était jamais ajusté là où vous en aviez besoin. Maintenant un nouveau soutien-gorge sensationnel vous donne un "ajustement sur mesure" au devant... c'est Just A'Just par Exquisite Form à un prix très raisonnable.



En coton blanc brodé, Style 257
Grandeurs: 32-36A, 32-40B, 32-40C

En marquisette blanche de nylon brodée, Style 256
Grandeurs: 32-36A, 32-40B, 32-42C

2.95

3.95

EXQUISITE FORM BRASSIERE (CANADA) LIMITED
215 SPADINA AVE., TORONTO, ONTARIO

Pour vos TOILETTES D'AUTOMNE PROFITEZ DE CES SPECIAUX!

TWEED A MANTEAU largeur 54 pouces
valeur rég. \$3.50 à \$7.75 la verge **\$2.69**
SPECIAL la verge

VELOURS corduroy uni toutes les teintes, la verge **95c**

TAFFETAS imprimé, larg. 45 p. spécial la verge **59c**

UN LOT DE TISSUS assortis, pour confection robes d'automne. Valeur rég. de \$1.69 à \$1.98 la verge **\$1.29**
SPECIAL la verge

LAINAGE IMPRIME pour costumes, largeur 57 pouces, valeur \$2.95 vg. Spécial la verge **\$1.59**

JERSEY DE LAINE largeur 54 p. Spécial la verge **\$1.15**

TISSU ORLON couleur gris charcoal largeur 54 pouces pour confection robes, jupes Spécial la verge **59c**

GREPE MIREILLE largeur 60 p. (beau choix de teintes unies) la vg. **\$1.79**

LAINAGE IMPRIME largeur 36 p. (lavable) la verge **\$1.29**

DRAPERIE fibre de verre, largeur 45 pouces la verge **\$2.49 & \$2.98**

MARQUISETTE Fibre de verre, largeur 45 po. la verge **89c**

MARQUISETTE nylon, larg. 45 po la vg. **55c**

NAPPES imprimées, gr. 32x68 Spécial chacune **\$1.59**

SERVIETTES teintes unies, grandeur 13x24 5 pour **\$1.00**
Spécial

SERVIETTES vaisselle, imprimées grandeur 13x28 Spécial 5 pour **\$1.00**

IMPORTATIONS

DE PARIS

- Velours à larges côtes "Longchamps"
- Blin Blin
- Pure soie
- Velours à manteaux.

DE LONDRES

- Mohair • Sealskin
- Ottoman • Worsted
- Brocart de laine.

DE ROME

- Brocart de coton
- Brocart de soie
- Brocart de velours.
- Lainage imprimé.

POUR LA MARIEE

- Brocart • Dentelles
- Peau de soie
- Tulle illusion

TROIS-RIVIERES TEXTILE CIE LTEE

476 DES FORGES (PRES ROYALE) TROIS-RIVIERES TEL.: FR. 4-8378

La plume et le plumeau

Catastrophes mineures

Une catastrophe est un événement dramatique qui entraîne de grands bouleversements: tels sont les ouragans, les raz-de-marée, les tornades, sans oublier les accidents de chemin de fer ou d'avion et les guerres. Ce sont là des catastrophes qu'on pourrait qualifier de majeures.

Si l'on parle de catastrophes mineures, en accolant deux mots qui forment un paradoxe, on désigne de tout petits événements qui, malgré leur mesquinerie, réussissent à troubler l'humeur la plus sereine. Les malheurs de maison et les maux de jeunes enfants en savent quelque chose. Elles s'écarteraient volontiers que les coups d'épingle souvent répétés font plus mal que les coups d'épée.

C'est la marmite qui renverse au moment où l'on répond au téléphone, le renvoi d'eau qui se bloque à l'instant précis où l'on y verse l'eau grasse de la vaisselle, le fermoir-éclair qui refuse de monter, la maille qui file dans le bas qu'on vient de tirer sur la jambe, le verre de lait ou la tasse de café renversés sur la nappe fraîche, les pommes de terre qui coulent au fond du chaudron quand on a tout préparé pour une purée, la jarretelle qui casse à la dernière minute, etc., etc. On n'en finirait plus d'énumérer tous les petits incidents déstabilisants qui se conjuguent pour causer des embêtements à celle qui s'efforce de faire de son mieux la besogne quotidienne. Certains jours, on dirait que les choses inanimées se liguient pour éprouver la patience de la maîtresse de maison.

Et, le soir, le mari qui rentre à la maison ne comprend pas pourquoi sa tendre épouse fond soudainement en sanglots à la remarque la plus innocente. Le mari patient courbe la tête, celui qui a le caractère vif s'empêche et prononce des paroles qui font changer l'averse en déluge et les sanglots en cris. Le mari compréhensif ne cherche pas d'explication, il ne gronde pas, mais prend tendrement la pleureuse dans ses bras pour la consoler et ramener le climat au beau.

Il n'en reste pas moins que les catastrophes mineures représentent les plus dangereux écueils des ménages.

Tango, Junon, Rendez-vous, ravissantes créations

Quelques-unes des nouvelles créations des couturiers pour l'automne et l'hiver qui vient, sont réellement dignes de mention. Nous avons choisi pour vous:

"Junon", de Raoul-Jean Fouré, et Jacques de Montjoye, est un ensemble de gala en georgette bleu vif et or; légère robe drapée, de georgette nylon-et-soie, avec une cape enveloppante de Tassan d'acétate.

"Madame Sans-Gêne", de France Davies, est une robe du soir à l'allure dégagée, en velours de viscose brun avec plissé de dentelle beige encadrant la courbe du décolleté au dos, et soulignant le mouvement arrière de la silhouette.

"Marie-Louise", de d'Anjou est une interprétation de la ligne Empire, en velours de viscose noir, avec panneaux flottants en chiffon arc-en-ciel, tombant depuis le décolleté du dos.

"Christiana", de Marie-Antoinette, est un ensemble de tweed gris et bleu laine et nylon, tailleur et manteau montrant deux

interprétations de la ligne de taille élevée.

"Montréal-Soleil", de Jacques Michel, est une robe de dîner en crêpe de viscose et acétate, gentiment selon l'inspiration de la coupe.

"Tango", par Olivia est une dramatique robe-cocktail en dentelle de nylon et d'acétate. Manches longues et ajustées, jupe à triple volants, d'inspiration espagnole.

"Symphonie en Blanc", par Eve Lyn, est une robe et un manteau en velours. Le manteau s'ouvre vers l'extérieur en une ampleur graduée, sur une robe étroite.

"Rendez-vous", de Lore Maria Wiener, est un délicieux manteau en laine brossée, d'une riche teinte bleue, avec chapeau assorti, très profond et à large bord.

"Signora Elegante", de Bianca Gusmaroli, est une élégante robe de tulle, plus une tunique rappelant l'ampleur de la cloche.



(Photo Malak, Ottawa)

MADAME QUI VEZ DE DEMENAGER, pour habiller le sol neuf autour de votre maison nouvelle au printemps, plantez des bulbes d'automne des bulbes de tulipes, dont la culture est facile, et qui repaîtront la beauté dans vos parterres.

A vos amis qui déménagent offrez des bulbes de tulipes

Vous connaissez de jeunes couples, ou des couples plus âgés, qui s'installent cet automne dans une nouvelle demeure. Vous aimeriez "pandre la crème" d'une façon pas trop coûteuse, mais qui leur ferait plaisir des années durant. Offrez-leur des bulbes de Hollande, pour planter cet automne, qui leur offriront spontanément et fleuriront à qui mieux mieux le printemps prochain.

Le beau de l'affaire, avec des tulipes aux abords d'une nouvelle demeure, c'est qu'elles poussent dans presque n'importe quelle terre. A une terre argileuse, il n'y a qu'à mélanger un peu de sable, de cendres et de scories. La terre sablonneuse, pour sa part, convient à merveille.

Aussi, en plantant des bulbes, il n'est pas nécessaire qu'elles restent à demeure. Il n'en est pas ainsi de certaines plantes vivaces, des pivoines, par exemple. Une fois en place, les pivoines doivent y rester; autrement, elles bouderont et refusent de fleurir quatre ou cinq ans.

Dans le cas des tulipes, vous pouvez les planter autour d'une maison, et elles fleuriront à profusion le printemps suivant, donnant à la propriété un air de fête. Cependant, dès que les bulbes auront mûri, on peut les arracher et les planter dans un autre endroit l'automne suivant.

Mais revenons à notre fête et nos bulbes en cadeaux. Deux modes d'organisation s'offrent à vous. Vous pouvez dire aux amis d'apporter individuellement leurs bulbes de tulipes favorites, ou vous pouvez faire un fonds commun, (on peut acheter une quantité fabuleuse

de bulbes pour \$15), et les faire acheter pour tout le groupe par un jardinier d'expérience.

Si chaque invité apporte ses propres bulbes, entendez-vous au préalable sur la couleur et que chacun apporte le type de bulbes de tulipes de son choix, pourvu qu'elles s'harmonisent avec la couleur déterminée.

Il importe de s'entendre, car les tulipes ne sont pas à leur mieux, si elles sont toutes disparates dans la même bande. Elles paraissent très bien lorsqu'elles forment des masses d'une seule couleur. Les fleurs, comme les femmes, veulent toujours paraître à leur avantage.

D'ailleurs, il y a tant de variété chez les tulipes que vous pouvez vous procurer cinquante variétés de la même couleur! Parmi les rouges, par exemple, vous avez la Red Emperor, la plus grosse tulipe connue. Un jardinier vraiment habile peut en produire qui mesurent un bon pied d'une pointe de pétale à l'autre.

Parmi les splendides tulipes rouges, mentionnons encore les variétés Apeldoorn, d'un beau rouge écarlate, Holland's Glory, orange teinté d'écarlate; Red Shine, d'un rouge uniforme; Orange Nassau, d'un rouge feu, et aussi l'ancienne qu'une rose. Ou encore: Elmus, tulipe rouge bordée de blanc; Princess Beatrix, corail liseré de jaune pâle. On peut choisir encore la Queen of Sheba, tulipe frappante, à fleur en forme de lis, d'un

Reprise des activités au Cercle d'Economie Domestique

Shawinigan — Les responsables du Cercle d'Economie Domestique de la paroisse St-Bernard, dont Mme Ph. Liberté est la présidente, annoncent la reprise de leurs activités, au no 451, 3e Rue.

La présidente invite tous les membres, ainsi que les autres dames ou demoiselles désireuses de faire partie du cercle. Lors d'une réunion récente de l'exécutif, il fut décidé que les cours de tissage gratuits débuteraient mercredi, le 17 septembre prochain. Avis donc aux intéressées.

rouge brun éclatant bordé d'orange.

La tulipe la plus hâtive de toutes est la Kaufmanniana, ou tulipe "lis d'eau". Plantée au rez du mur et exposée au sud, elle fleurit dès avril, juste après la percée-neige et les crocus qui, soit dit en passant sont aussi des bulbes qui peuvent s'ajouter à vos offrandes à l'occasion de la fête.

Si votre choix porte sur le jaune, offrez aussi des narcisses. Au Canada, ils commencent à fleurir en avril. Le February Gold fleurit parfois en février, lors d'un printemps hâtif. Cette variété naine n'attend que de six à huit pouces de hauteur, mais la narcissus ordinaire pousse de douze à vingt-pieds de haut. D'autre part, le February Gold est exactement semblable au narcissus grand format, quant à la forme, la couleur et la résistance.

Outre le plaisir et l'originalité de "prendre la crémaillère" avec des bulbes, c'est une des fêtes les moins coûteuses qui soient. Les petites bulbes, crocus, perce-neige ou muscari, ne coûtent que de \$3 à \$5 le cent; on peut acheter des narcisses pour environ 10c chacun, soit à peu près \$350 pour trente-cinq narcisses.

Même la plus belle des tulipes "lis d'eau", la Solanus, magnifique tulipe jaune marquée de rouge, se vend environ 25c la bulbe. Vous savez ainsi que vous repandez de la beauté pour plusieurs printemps.

Les narcisses, crocus, chionodoxes, scilles et muscari peuvent rester au même endroit plusieurs années de suite. Quand ils deviennent trop denses, vous n'avez qu'à les arracher, les faire sécher, les nettoyer, les séparer et les planter de nouveau, pour qu'ils recommencent à fleurir.

Même les plus gros bulbes, les doubles, les perroquets, etc., peuvent rester environ trois ans sans les déranger, mais on peut les arracher et les transplanter ailleurs, pourvu qu'ils soient murs.

Aux Indes du 15e siècle, on utilisait d'immenses quantités de lait. Même les tentatives d'éléphants du palais avaient un régime alimentaire lacto-végétarien.

Lady n'approuve pas l'épouse qui travaille au dehors

Si on en croit lady Truscott, épouse du lord-maire de Londres, il n'est pas difficile d'être maîtresse de maison. Lady Truscott accomplit actuellement une tournée au Canada avec son mari, sir Denis Truscott.

Au cours d'une entrevue, à Vancouver, elle a déclaré ne pas approuver les femmes mariées qui poursuivent une carrière lorsque leurs ressources financières sont suffisantes. Il existe un trop grand nombre de femmes qui placent leurs enfants et travaillent, simplement pour le plaisir de la chose. Lady Truscott a rappelé que dans son temps, les jeunes filles ne travaillaient pas à l'extérieur avant leur mariage. Mais aujourd'hui les choses ont changé. Ainsi, trois de ses quatre filles gagnent leur vie et la quatrième est encore à l'école, en attendant de faire comme ses sœurs.

Elle a aussi fait remarquer ceci: les hommes qui ont réussi dans leur métier ou leur profession ne doivent pas toujours leur succès, comme on le croit souvent, à des épouses brillantes qui les ont encouragés. "Mon mari, a-t-elle ajouté, aurait réussi aussi bien sans moi". En plus d'être le lord-maire de Londres, sir Denis est président d'une importante maison d'impression.

Les édits de la mode: tendances générales

Les tendances nouvelles, dans les robes, manteaux, tailleurs et deux pièces, sont les suivantes:

Epaules plus larges
Remarquées dans une robe de laine noir de Rodolphe, épaules à ligne chasuble... dans le tailleur tout-aller, de France Davies, aux épaules tombantes et plus larges.

Détails de la ligne de hanche
Remarqués dans un manteau de jersey de nylon-et-arnel rayé, de Olivia, dont la jupe est entièrement froncée sur une large ceinture... dans une robe d'après-midi en tweed rouge "adouci", de Marie-Antoinette, avec un profond drapé et des plis, pour une ligne de hanche plus large et plus basse... dans un costume de laine rubis, de Louis Beral, aux plis incurvés vers l'extérieur... dans une tunique bouffante sur un fourreau en tissu assorti, en jersey d'arnel rayé, par d'Anjou... dans une robe de cocktail verte en jersey de Terylene peignée, amplement plissée à la hauteur des hanches.

Trompe-l'oeil
Dans une robe du soir très sophistiquée, de Jacques Michel, en crêpe noir d'une coupe subtile entièrement sur le biais... dans une robe de Raoul-Jean Fouré, en georgette de nylon bleu vif, artistiquement drapée, ornée à l'encolure de pierres du rhin... dans une robe du soir de Bianca Gusmaroli, en velours de Viscose algue-marine, avec un pli incurvé depuis le décolleté jusqu'à l'ourlet.

Nouvelles interprétations de l'ourlet
Chez Olivia: robe de dîner en dentelle de nylon et acétate noire, avec un triple volant à l'ourlet. Chez Bianca

Gusmaroli, robe du jour en en laine noir, tunique sur fourreau. Chez Jacques Michel, ourlet froncé sur une bande de jersey de nylon et d'arnel beige. Chez Raoul-Jean Fouré, manteau droit en lainage rayé, plissé à l'ourlet. Chez Rodolphe, robe enoche dans un ourlet fantaisiste.

Corsage rebâissé
Chez Maria Wiener, un manteau de lainage bleu, dont l'ampleur progresse de l'épaule à l'ourlet. Chez Bianca Gusmaroli une robe du jour en lainage rouge vif, d'une coupe arrondie depuis le corsage empire, agrémenté de piqûres très habile. Chez France Davies un corsage de jersey orlon et laine fait de draps, de pinces et de plis, ce qui donne beaucoup d'ampleur dans un court blouson. Chez d'Anjou, une robe du soir en velours de viscose, avec panneaux de chiffon de nylon de couleur arc-en-ciel, tombant d'une étroite bande à la hauteur de la taille. Chez Marie-Antoinette, un manteau de tweed gris "Infante".

La silhouette dégagée
France Davies, présente une robe du soir en velours de viscose brun, avec rucher de dentelle beige pour accentuer l'ampleur du dos. Eve Lyn présente une robe de jersey "or" sous un manteau droit en tissu écossais orlon et laine. Chez Raoul-Jean Fouré, une robe cocktail en crêpe et velours noirs dégagée et drapée. Chez Lore Maria Wiener, une robe d'après-midi en jersey de soie et d'orlon vert, drapée en diagonale à la ligne de buste. Jacques Michel présente une robe-cocktail, fourreau noir à ourlet de dentelle de tulle, et aussi un ourlet de tweed bleu, froncé à la ceinture basse.

N'assimilons pas une noce à un spectacle

Demande: Je me marierai prochainement et mon fiancé désire engager un maître de cérémonie pour la réception qui suivra la cérémonie religieuse. Il me dit avoir assisté à plusieurs noces où les invités ne savaient que faire et semblaient s'ennuyer, à cause du manque d'organisation de ceux qui recevaient.

Pour ma part je ne vois pas l'utilité du maître de cérémonie. Une noce n'est pas un "show" ou une veillée canadienne c'est une réunion de parents et d'amis qui viennent offrir leurs vœux aux nouveaux époux et les féliciter. Qu'en pensez-vous?

LARINDO

Réponse: C'est vous qui avez raison, chère correspondante. Engager un maître de cérémonie serait une faute de goût, comme si, dans les deux familles il n'y avait personne assez au courant des usages pour tout organiser et diriger. C'est incroyable ce que les habitudes des spectacles de cabaret impressionnent les gens, au point qu'ils veulent les reproduire dans leur vie! Dans ce cas, pourquoi ne pas engager des policiers pour maintenir l'ordre?

Même quand le nombre des invités dépasse la centaine, ils ne demandent pas d'être commandés par un monsieur étranger qui clame des ordres. Les parents de la mariée prévoient tous les détails de la fête, et, ensuite, les gens des deux familles s'occupent à ce que les invités soient présentés les uns aux autres, à ce qu'on les serve convenablement à boire et à manger, enfin, ils agissent en hôtes qui désirent le bonheur de ceux qui sont présents, selon les lois de l'hospitalité. Toute l'organisation, dans ses moindres détails, doit être prévue d'avance, et, le jour même, après que les invités ont défilé devant les mariés pour offrir leurs vœux, les personnes de la famille circulent discrètement parmi les groupes pour veiller à ce qu'ils ne s'ennuient pas.

Demande: Croyez-vous qu'une robe blanche en tulle et dentelle de nylon et écote conviendrait pour une mariée, en décembre? Pour entrer à l'église, doit-on porter des couvre-châssures?

UNE GRANDE LECTRICE

Réponse: Une mariée peut porter la robe qui lui plaît, en n'importe quelle saison. Mais, l'hiver, c'est plus élégant de choisir une robe longue, un brocart, un velours. Vous devez vous pourvoir d'un manteau de fourrure blanche, de velours blanc que vous quitterez à la porte de l'église. S'il y a de la neige, vous mettez des couvre-châssures, également blancs, que vous enlèverez aussi.

Réponse: Vous pouvez porter une robe de soie épaisse ou de velours, légèrement décolletée et à manches courtes ou à manches dans les formes d'automne. La robe de nuit à jaquette assortie, ou avec une étoile de fourrure, convient pour ce genre de réunion, avec des souliers fins, des gants blancs, longueur aux hanches, un petit sac du soir. Un petit coiffant en plumes ou en velours, qui n'est pas un vrai chapeau, mais une coiffure du soir, porte bien. Pour un cocktail, ou pour un chapeau, ce qu'on omet pour une danse. Votre mari portera un complet de ville, de teinte foncée, charbon ou bleu marine, avec chemise blanche et souliers noirs.

Aux lectrices: Confiez vos problèmes à Mamie qui vous répondra dans ses colonnes. Veuillez ne signer que d'un pseudonyme et adresser: Le Courrier de Mamie, Le Nouvelliste, Trois-Rivières, Qué.

A l'automne de la vie, il est encore temps d'adopter de meilleures habitudes de vie, y compris de saines habitudes alimentaires. Commencées pendant l'enfance, continuées pendant l'adolescence et la maturité, ces bonnes habitudes porteront certainement des fruits de vitalité et de longévité.

LOLA



VOTRE meilleure protection pour le bois



L'élégance exige...

un soutien-gorge "Petal Burst". Pour vos sorties du jour ou du soir, votre élégance exige le soutien-gorge qui vous assure une silhouette gracieuse, un confort parfait et un ajustement impeccable.

Disponible en nylon, satin, broadcloth ou Dacron, modèles

Bandeau... Cinch aminuisant... ou le gracieux Longline.

En vente dans tous les bons magasins.

'Petal Burst' de Wonder-bra

Vendeur autorisé
Geo Barakatt & Frère Inc.
1570 rue Royale
FR. 5-3155
Trois-Rivières

Vendeur autorisé
ALLARD Nouveautés
402 - 5e Rue
LE. 6-4657
Shawinigan

Vendeur autorisé
JULIETTE LINGERIE
nouveautés
965 ST-MAURICE
FR. 4-2062
Trois-Rivières



Nous vous présentons une création délicieusement originale: notre nouvel ensemble "Fern Lace". Il comprend notamment une robe de nuit en forme, avec encolure vapoureuse et longue ceinture... un splendide jupon ajusté... et une élégante combinaison fourreau fendue au genou et garnie de fine dentelle. Que vous choisissiez l'un ou l'autre ou, mieux encore les trois, la signature Harvey-Woods vous donne l'assurance d'une coupe impeccable, d'une haute qualité et d'une élégance raffinée!

Vendeur autorisé Harvey Woods
Fortin

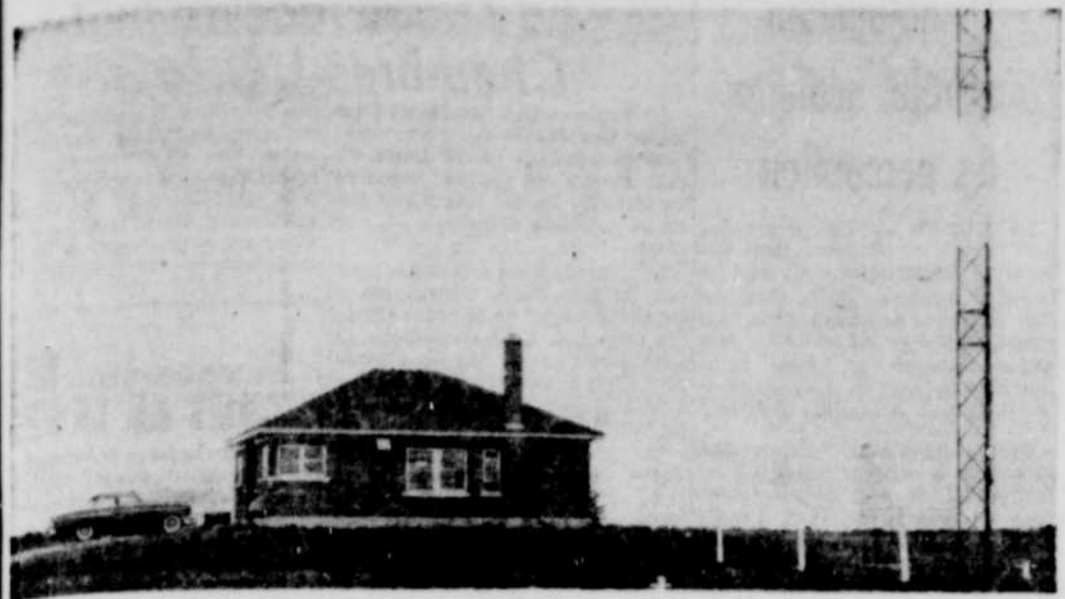
Vendeur autorisé Harvey Woods
Madame Jean-
Lingerie
363a, Des Forges Tel: FR. 5-3563
Trois-Rivières

Vendeur autorisé Harvey Woods
R. P. HEBERT INC.
577, 5e Rue Tel: LE. 6-2220
Shawinigan

Vendeur autorisé Harvey Woods
ROY & NICOLE
362, 6e Ave Tel: LE. 8-3732
Grand-Mère

Vendeur autorisé Harvey Woods
FRANK SPAIN Co. Ltd.
544, St-Antoine Tel: LA. 3-2761
La Tuque

Encouragez les annonceurs du Nouvelliste.
Le plus grand quotidien du Cœur du Québec



A QUELQUES MILLES de Trois-Rivières, à Ste-Marthe (Cap-de-la-Madeleine) voici la construction qui abrite le poste de télécommunication établi par le ministère des Transports du gouvernement fédéral en 1954.

Nos reportages

Le service des télécommunications

— St-Yves appelle Radio-Trois-Rivières... St-Yves appelle Radio-Trois-Rivières... Allo... Allo... Ici, Radio-Trois-Rivières à St-Yves... Ici Radio-Trois-Rivières à St-Yves... J'écoute... St-Yves à Radio-Trois-Rivières... en face du port... veuillez demander au maître du port où nous devons accoster? — Radio-Trois-Rivières à St-Yves... un instant j'appelle le maître du port... L'opérateur en devoir au poste de télécommunications, service du ministère fédéral des Transports, à Ste-Marthe (Cap-de-la-Madeleine) ouvre l'appareil téléphonique qui relie directement à la centrale du téléphone Bell. La standardiste répond: — J'écoute... Mademoiselle, veuillez signaler le maître du port de Trois-Rivières, M. Lorenzo St-Pierre, à la 4-8333.

Quelques secondes et l'opérateur livre le message au St-Yves par radio-téléphone. Tout s'est fait dans l'espace de quelques minutes. Le service des télécommunications a été établi en 1954. Tous les moyens auditifs de communications sont employés — sans-fil, radio-téléphone, téléphone, radio à modulation d'amplitude (AM) et fréquence modulée (FM). Les communications de messages sont reçues par télégrammes, câblagrammes et télétype.

Ce service rend d'immenses services à la navigation fluviale. Il transmet à bord des navires des messages de toutes natures — à compter des simples souhaits de bon voyage aux messages de détresse, en passant par les communications d'ordre strictement commercial. La transmission radiophonique se fait sur 410, 478 et 500 kilocycles, soit en dehors du secteur domestique qui couvre 550 et plus.

Le service indique la position des navires et les obstacles à la navigation et transmet les messages officiels et privés.

Il y a cinq opérateurs, tous diplômés en électronique et en transmission de messages, qui font la relève au poste de télécommunication. Le gouvernement fédéral possède cinq postes identiques aux points stratégiques, soit Montréal, Trois-Rivières, Québec, Pointe-aux-Lacs et Rivière-aux-Renards. Ces postes sont reliés au poste de signaux et de pilotage le plus proche. Le profane a l'impression d'être dans un monde futuriste lorsqu'il pénètre à l'intérieur du poste de télécommunications. D'immenses tableaux avec manettes, cadrans sur lesquels oscillent les aiguilles indicatrices, lampes de toutes dimensions signaux lumi-

neux qui lancent des éclairs rouges, jaunes ou verts, oscillographes qui dessinent des graphiques, haut-parleurs dont les voix inconnues lancent des appels ou des messages, tout ceci traversé par une puissance électrique capable de terrasser celui qui la défie! Nous avons été reçu par M. Denis Boucher, qui, avant d'oc-



M. DENIS BOUCHER, chef-opérateur au poste de télécommunication à Ste-Marthe (Cap-de-la-Madeleine). On aperçoit sur la photo une partie de l'équipement scientifique qui permet de communiquer avec la plupart des unités du trafic fluvial.

cuper le poste responsable qui est le sien, a passé une quinzaine d'années avec divers services de communications du ministère des Transports. Il a même fait un séjour à l'aéroport de Gander, à Terre-Neuve. Il est à notre poste local depuis l'ouverture en 1954. D'immenses tours transmettent ou reçoivent les messages et sont

A quelques milles de Trois-Rivières, un paquebot est en route vers l'Europe. Un haut-parleur nous transmet: — Empress of France appelle Trois-Rivières-Radio... Grâce au génie de l'homme, 98% des navires sont aujourd'hui continuellement reliés à la terre ferme. Que verrons-nous dans cinquante ans?

Sessions de la paix

Pour faciliter alors qu'il conduisait son véhicule automobile, un prévenu a été condamné à \$50 d'amende et les frais, et son permis a été révoqué pour une période de six mois.

Un prévenu qui a fait défaut de comparaitre pour la deuxième fois a été l'objet de l'émission d'un mandat d'arrêt. Il comparaitra donc des que la justice sera allée le cueillir.

Un automobiliste, accusé d'avoir roulé à une vitesse dépassant celle permise par la loi devra se présenter de nouveau devant le Tribunal le 24 septembre.

Un administrateur de théâtre subira son enquête préliminaire le 19 pour avoir présenté ou laissé présenter un spectacle "douteux" dans son théâtre le 31 décembre dernier. Sur le même sujet, une vedette du cabaret, accusée d'avoir animé ce même spectacle, a vu l'audition de sa cause remise au 22 septembre "pro forma". Les deux disciples de Venus ont enregistré des plaidoyers de non culpabilité.

Pour Vos PLANTATIONS d'AUTOMNE

Vistez notre PALAIS DU JARDIN et PÉPINIÈRE pour semences, oignons à fleurs, arbres et arbustes d'ornement, plantes pour haies, arbres fruitiers, accessoires pour le gazon, le jardin et la ferme.

Ouvert de 8 h.30 à 6 p.m. du lundi au vendredi, 5 h.30 p.m. les samedis, jusqu'au 20 oct.

Catalogue général ou d'oignons à fleurs GRATIS.

W.H. PERRON & CIE 74

515 BOUL. LABELLE, L'ABORD A PLOUFFE, P.Q. (Montréal 9) TÉL. MU. 1-1615



M. GÉRARD SAUVÉ, de Montréal, qui l'exécutif national de l'Ordre des Chevaliers de Champlain vient de nommer publicitaire national. M. Sauvé fait partie de l'habitation Maisonneuve où il remplit les fonctions de secrétaire.

QUAND LE SURMENAGE, LA VIE MODERNE VOUS RENDENT FATIGUÉ, TENDU, IRRITABLE



PRENEZ LA NOURRITURE DU DR. CHASE POUR LES NERFS SON ACTION EST RAPIDE!

CALMEZ et TRANQUILLISEZ VOS NERFS de cette manière durable, salutaire

AMÉLIORATION MARQUÉE EN UNE SEMAINE—SINON ARGENT REMIS

Montréal rend un hommage ému à Camillien Houde

MONTRÉAL (PC) — Des milliers de Montréalais silencieux s'étaient rassemblés sur la Place d'Armes et dans les rues voisines, hier matin, pendant que le cortège funèbre de M. Camillien Houde, ancien maire de la métropole, que l'on surnommait "M. Montréal", s'arrêtait devant l'église Notre-Dame.

Des couronnes de fleurs entouraient la Place d'Armes, de même que des policiers et des pompiers au garde-à-vous.

De nombreux dignitaires, formant le cortège en tête duquel se trouvait le maire de la ville, M. Sarto Fournier, ont suivi le corbillard au rythme de la marche funèbre de Chopin, exécutée par la fanfare des pompiers de la métropole.

M. Houde est décédé dans son sommeil, jeudi matin. Il avait été premier magistrat de Montréal pendant 18 ans.

Dans le cortège

On relevait, dans le cortège, la présence du premier ministre de la province, M. Duplessis, qui fut pendant un temps l'ennemi de M. Houde mais se réconcilia par la suite avec lui, et celle de l'étoile des Canadiens de Montréal, Maurice Richard, qui s'est absenté de la première séance de pratique de la saison pour rendre hommage à un ami de longue date.

Le ciel était resplendissant. L'ouverture de la cérémonie et la foule considérable qui entourait Notre-Dame rappelaient cette occasion où M. Houde avait attiré à lui des milliers de gens: en 1944, à son retour d'un internement de quatre ans, 100.000 Montréalais étaient venus l'acclamer.

Mais aujourd'hui, les acclamations se sont tuées. C'est dans le silence le plus respectueux que les citoyens de la plus grande ville du Canada ont défilé, ces jours derniers, dans le hall de l'hôtel



Délégués sorelois au congrès des clubs Richelieu

Sorel (DNC) — Le Club Richelieu-Sorel a délégué son président et l'un des présidents de comité au congrès international de la Société Richelieu, vendredi, samedi et dimanche, les 19, 20 et 21 septembre, à Moncton. Les délégués sorelois sont M. Fernand Lefebvre, président et M. Elphège Racine, président du comité de Bienfaisance. Ils seront accompagnés de leur épouse.

En se rendant à Moncton, M. Lefebvre et Racine seront reçus jeudi soir à Campbellton par les Richelieu de l'endroit. Ils doivent arriver au congrès, vendredi après-midi, faisant le voyage par automobile.

Il est également question que quatre autres membres du Richelieu-Sorel participent au congrès. Il s'agit de MM. Leo Roy, Jean Bouchard, Georges Lincourt et Julien Mandeville.

Deux conférenciers éminents ont été invités au congrès Richelieu international: Son Exc. M. Jacques de Thier, ambassadeur de Belgique au Canada, et M. G.-Arthur Desjardins, président général de l'Union Saint-Joseph du Canada, d'Ottawa.

M. Desjardins, qui est un ancien président du gouvernement de la Société Richelieu, sera le conférencier au dîner de samedi midi, et il a intitulé sa conférence: "On a l'âge que l'on veut bien avoir".

M. de Thier sera le conférencier au banquet de clôture, le dimanche midi, et il parlera de "La Belgique — ses problèmes actuels".

Le programme comporte une excursion de pêche au homard, une visite de la côte Magnétique, des réunions d'affaires et sociales.

Le banquet de samedi soir sera servi à l'Université Saint-Joseph de Memramcook, et suivi d'une convocation spéciale de l'Université, alors que le président général de la Société Richelieu, le Dr. Georges Lachaine, de Verdun, recevra un doctorat honorifique.

Rôle important LAC BEAUFORT Qué. (PC)

— Le ministre de la Défense, M. Peckes, a déclaré hier qu'en l'éventualité d'une attaque nucléaire du continent nord-américain le rôle de la milice sera de gagner la bataille de la survie.

La déclaration de M. Peckes a été rendue publique par le lieutenant-colonel W.F. Hadley, président de l'Association canadienne d'infanterie après

Pèlerinage

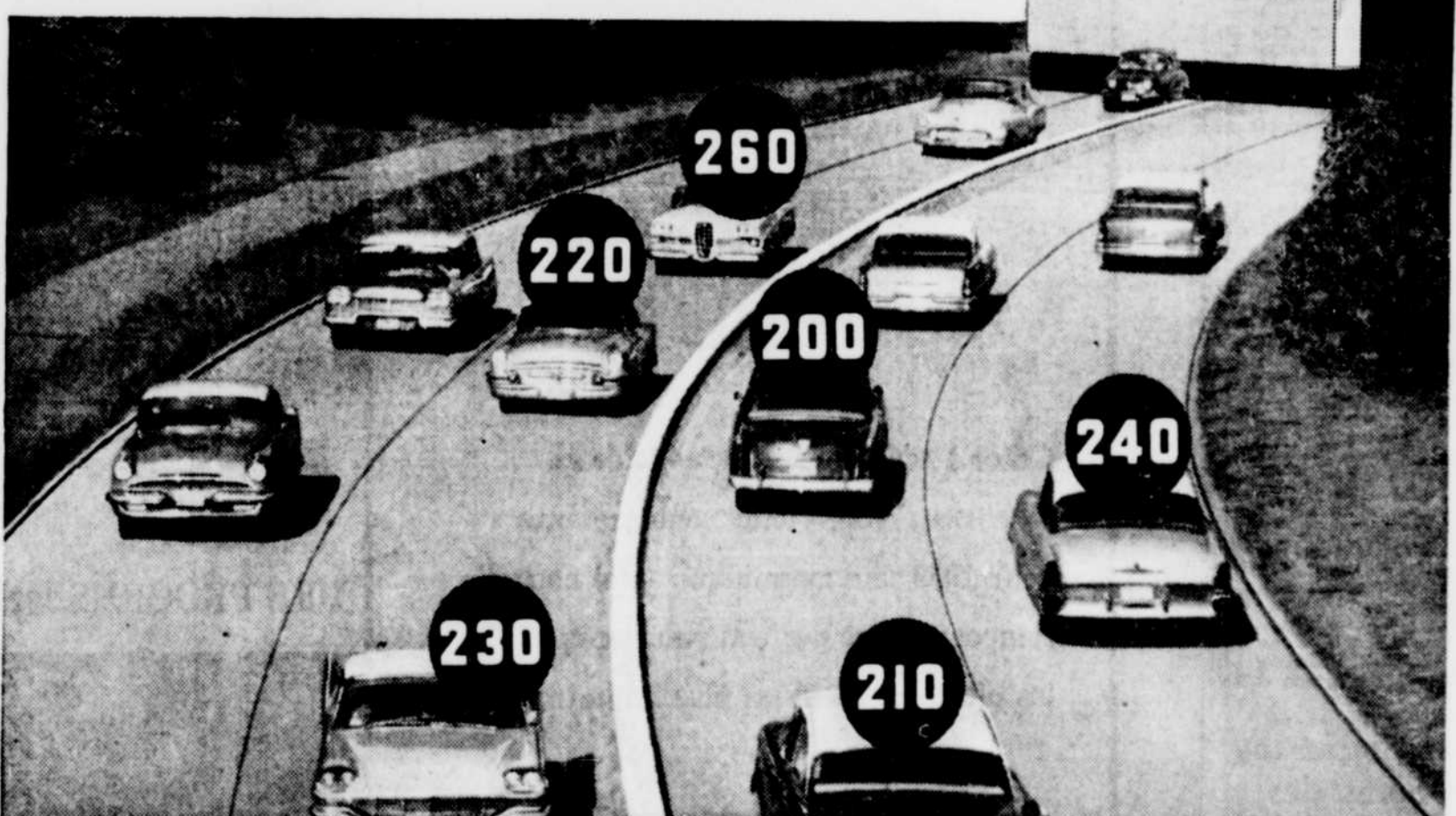
Louiseville (DNC) — Le pèlerinage au cimetière qui devait avoir lieu le dimanche 7 septembre, et qui n'a pu se faire à cause de la pluie, a été remis au dimanche, le 21 septembre, les Quatre-Heures ayant lieu du 14 au 16 courant.



DEPUIS 1816—aucun Vermouth n'est aussi sec que le Vermouth FRANÇAIS CINZANO! Amateurs de Martinis—voici votre Vermouth! SEC! Et blanc, aussi—pour un martini transparent qui fait les délices du connaisseur. Les Européens avisés le dégustent aussi nature, avec de la glace. Sec... blanc, Vermouth Français Cinzano!

Seule la Sunoco convient à toutes les voitures!

La pompe "Miracle" mélange sur commande ces six fameuses essences: 200, 210, 220, 230, 240, 260!



Deux types d'essence ne peuvent répondre aux besoins des voitures modernes! Le mélange sur commande peut vous épargner jusqu'à 4¢ par gallon!

BÉNÉFICIEZ DU RENDEMENT MAXIMUM D'ESSENCE DE PREMIÈRE QUALITÉ, sans acheter de l'octane que votre voiture ne peut utiliser.

Désormais, Sunoco vous offre six essences à indice d'octane différents, contre les deux que vous offrirent les autres marques... depuis l'excellente Blue Sunoco "200" au prix de l'essence "régulière" jusqu'à la remarquable "260" dont l'indice d'octane est le plus élevé qui soit, chacune possédant toutes les qualités possible de rendement aujourd'hui.

Au premier plein d'essence, commandez le mélange spécifiquement recommandé pour votre voiture. Mettez-le à l'épreuve. La fois suivante, descendez au mélange plus bas, à un prix inférieur. Vous constaterez peut-être que vous pouvez économiser jusqu'à 4¢ par gallon en comparaison de ce que vous avez payé jusqu'ici

pour un rendement supérieur, sans cognements. L'Acheteur d'essence "régulière" aussi y trouve son profit! Avec le mélange "200" vous pouvez obtenir une essence à indice d'octane plus élevé au prix de l'essence "régulière"... c'est un fait prouvé, d'octane plus élevé pour les automobilistes employant la "régulière". Elle est d'une qualité et d'une valeur supérieure.



SUN OIL COMPANY LIMITED

M. Thomas Boucher fut une figure typique de C'Mère

Grand-Mère — Une figure marquante de notre ville vient de disparaître à l'âge de 83 ans et quelques mois. M. Thomas Boucher, "autodidacte exceptionnel", qui en 1952, écrivit une histoire de notre région, l'intitulait "Mauricie d'Autrefois".

Citoyen de Grand-Mère, depuis une quarantaine d'années M. Boucher naquit à St-Basile-le-Grand le 18 mai 1875. Il y a commencé ses études, mais ne put jamais les poursuivre fort avant. Cependant, il fut un autodidacte vraiment extraordinaire. On aura un exemple frappant en sachant qu'il a appris seul l'espagnol, l'allemand, l'anglais, le latin, le grec, etc. A l'âge de 55 ans, il s'initia à la trigonométrie.

M. Boucher collabora à l'édition d'un numéro spécial, en 1949, pour "Le Nouvelliste", à l'occasion du cinquantenaire de la paroisse St-Paul.

On a aussi vu M. Boucher diriger les chorales des paroisses St-Paul et St-Jean-Baptiste.

M. Boucher était menuisier de son métier, ce qui ne l'empêchait pas de se tenir toujours devant un travail intellectuel.



UN HISTORIEN de Grand-Mère, M. Thomas Boucher, vient de mourir après une attaque plus aiguë de paralysie. Il était âgé de près de 84 ans. Il a écrit un volume intitulé "Mauricie d'Autrefois" publié sous les soins de Mgr Albert Tessier. Il était un autodidacte exemplaire, et "exceptionnel", d'après le qualificatif de Mgr Tessier.

M. Boucher, qui ne cachait pas qu'il n'avait étudié que la valeur de 12 mois en tout, aux écoles qu'il avait fréquentées, a compilé des notes très intéressantes sur sa ville. Ces notes sont actuellement en possession de Mgr Albert Tessier, autre historien de notre région. C'est d'ailleurs à la demande de Mgr Tessier, que M. Boucher réunit ses notes vers 1952, pour son recueil "Mauricie d'Autrefois". Dans l'introduction de ce volume Mgr Tessier, écrivait: "En parcourant ces pages, on pourra admirer la puissance de travail et la richesse de culture et d'information de cet autodidacte exceptionnel".

Mgr Tessier ajoute aussi: "L'œuvre principale de M. Thomas Boucher reste manuscrite. Elle se compose d'une imposante collection de cahiers consacrés à l'histoire de Grand-Mère. Il y a là tous les éléments requis pour la rédaction d'une monographie de plusieurs centaines de pages. Nous aurions

M. C. Veillette grand chevalier

ST-MAURICE (Spécial) — Rattaché maintenant au nouveau district no 32, comprenant St-Maurice, St-Stanislas et Champlain, le conseil 2877 des Chevaliers de Colomb de St-Maurice a élu son exécutif ces jours derniers. M. Clement Veillette a été élu Grand chevalier et M. Philippe Harnois, député grand chevalier. Les autres directeurs sont MM. Denis Veillette, secrétaire-finance; P.-E. Lalonde, secrétaire archiviste; Hector Neault, secrétaire-trésorier; Dr Rosaire Barrette, chancelier; Joseph Lemire, cérémoniaire; J.-L. Clement, aviseur legal; Michel Veillette, garde intérieur; Guy Pigeon, garde extérieur; Amédée Laprise, Rosario Lefebvre et Zoel Grondin, syndics. M. Clement Barbeau, ancien secrétaire financier, a été promu récemment député de district.

L'audmônier est l'abbé J. Cossette.

Triduum des tertiaires

ST-PROSPER (DNC) — Le R.P. Indore, O.F.M., a été le prédicateur du triduum annuel des tertiaires de saint François de la paroisse de St-Prospère, ces jours derniers. L'ouverture a eu lieu dimanche à la grand-messe paroissiale; il y eut également des exercices des matins et soirs durant ces trois jours de prière. Le nouveau directeur est formé de Mme Robert Prigon, supérieure; Mme Oscar Perron, assistante; Mme Benoît Elchacher, secrétaire; Mlle Marguerite Gagnon, trésorière; Mlle Annette Marchand, maîtresse des novices; Mme Benoît Massicotte, infirmière; les conseillers, Mmes Evariste Massicotte, Louis Gagnon, Albéric Massicotte, Benoît Jacob, Jérôme Cossette, MM. Benoît Massicotte, Benoît Trudel, Hésa Gagnon et Bernard Gravel.

Conférencier au congrès des Comm. Scolaires

M. Roland Parenteau, professeur à l'École des Hautes Etudes Commerciales de Montréal, économiste de renom, sera l'un des conférenciers aux séances d'études du congrès de la Fédération des Commissions Scolaires, les 1er, 2 et 3 octobre 1958, au Château Frontenac, à Québec.

Après avoir étudié les problèmes financiers des commissions scolaires, M. Parenteau traitera spécialement du problème de la taxation. A l'aide d'une documentation fournie par la Fédération des Commissions Scolaires, M. Parenteau fera une étude détaillée qu'il lui sera possible des revenus des commissions scolaires, particulièrement des revenus que leur apporte la taxe foncière.

Toutes les régions de la province de Québec seront représentées à ce congrès où l'on attend au moins mille personnes. M. Parenteau prononcera son intéressante causerie le mercredi 1er octobre, à 2 heures de l'après-midi, jeudi 2 octobre, au cours de la séance plénière de l'après-midi, les congressistes tiendront un forum sur les conférences qui auront précédé, entre autres la conférence de M. Parenteau. On s'attend à une prise de position des commissions scolaires et à des résolutions importantes.

Le Richelieu se prépare à fêter son 5e anniversaire

LA TUQUE — Le club Richelieu de La Tuque a l'intention de souligner avec éclat son cinquième anniversaire d'existence au sein de la Société Richelieu. La nouvelle a été annoncée en fin de semaine par le président du Club, le Dr Richard Davidson.

L'on est actuellement à préparer le programme des manifestations qui se dérouleront en notre ville le 8 novembre. C'est la date qui a été choisie pour ces agapes qui réuniront les membres des clubs Richelieu d'Alma et Roberval au Lac St-Jean, Trois-Rivières, Cap-de-la-Madeleine, Shawinigan et Grand-Mère.

A cette occasion, le Club Richelieu local recevra également la visite de MM. Georges Lachaine, de Verdun, président général de la Société Richelieu; Marc-A. Lévesque, de Chicoutimi, gouverneur adjoint de la société, et Martial Millette, de Grand-Mère, également gouverneur adjoint.

Les fondateurs du Club Richelieu Sirois, André L'Heureux, Frank de La Tuque, qui compte aujourd'hui au delà d'une trentaine de membres actifs, seront particulièrement honorés le huit novembre prochain. C'est ce qui a été décidé par le bureau de direction actuel alors que l'on a pris l'initiative de fêter avec éclat le cinquième anniversaire d'existence du mouvement chez nous.

Grâce à la courtoisie du Richelieu Vincent Spain, nos Richelieu responsables iront rencontrer ceux de Roberval et d'Alma afin d'organiser des fêtes composées des Richelieu Richard Davidson, Vincent Spain, Jean-Marie Carrier, Roger Bertrand, Rodolphe Roy, Robert Cournoyer, Albani Roberval lors du dîner-causerie du

club Richelieu local recevra également la visite de MM. Georges Lachaine, de Verdun, président général de la Société Richelieu; Marc-A. Lévesque, de Chicoutimi, gouverneur adjoint de la société, et Martial Millette, de Grand-Mère, également gouverneur adjoint.

Le Dr Davidson nous a dit que l'on s'attendait à accueillir en notre ville pour la circonstance pas moins de deux cents personnes. De ce nombre, on comptera une centaine de Richelieu et leurs épouses.

20 octobre puisque Me W.-Hidola, Girard, juge municipal de Roberval et directeur du Club Richelieu de cet endroit, a été chargé samedi à La Tuque de préparer la rencontre. Il a rencontré à cet effet dans notre ville quelques membres du comité d'organisation de la fête Richelieu locale.

Dans la région

Par ailleurs, tous les clubs Richelieu de la Mauricie seront visités d'ici le 8 novembre à l'occasion de leurs activités régulières. C'est de cette façon que l'on ponctuera l'invitation officielle écrite qui sera transmise à tous les clubs.

Le Dr Davidson nous a dit que l'on s'attendait à accueillir en notre ville pour la circonstance pas moins de deux cents personnes. De ce nombre, on comptera une centaine de Richelieu et leurs épouses.

L'exécutif de la Fédération des Oeuvres de La Tuque

La Tuque — L'exécutif de la Fédération des Oeuvres de La Tuque, diocèse de Trois-Rivières rencontrera ce soir, à 5 h, au presbytère de la paroisse St-Jérôme, les membres du clergé et les organisateurs de la campagne diocésaine de cette ville.

Homologation du rôle scolaire de perception

LA TUQUE — Un programme fort chargé et plusieurs items importants marqueront, ce soir, la réunion régulière de la Commission scolaire de notre ville. Les commissaires se réuniront, à huit heures précises, au local de la Commission sous la présidence de M. Raymond Arsenault, président.

Celui-ci nous a dit, hier, que l'on procédera à cette occasion à l'homologation du rôle de perception. L'on sait que le budget de l'année scolaire 1958-59 de notre Commission scolaire se chiffre à \$625,221.35 et que pour boucler l'on a dû porter la taxe scolaire de 80 cents du cent dollars qu'elle était à \$1.05.

Les commissaires procéderont également au choix d'un architecte qui sera chargé de préparer les plans de la construction prochaine d'une annexe de six classes à l'école Centrale. Plusieurs autres décisions importantes seront également prises ce soir.

La Tuque recevra huit Chambres J.C. le 28

La Tuque — La Chambre de Commerce des Jeunes de notre ville, dont le président est M. Denis Beaulieu, ouvrira ses activités régulières de l'année, le 27 septembre prochain, par une épluchette de bière d'Inde.

La nouvelle a été annoncée, lundi, par M. Léo Denis responsable du Comité récréatif de la jeune Chambre locale. M. Denis a souligné que l'épluchette aurait lieu au Community Club à compter de 8 h. 30 et qu'elle se terminerait par une partie récréative.

De son côté, le président du Jeune Commerce, a révélé que la soirée du 27 septembre marquerait les premiers pas d'une grande campagne de recrutement. L'effectif actuel du Jeune Commerce de La Tuque est de 109 membres et l'on espère l'augmenter considérablement. Aucun chiffre précis n'a été dévoilé quant à l'objectif visé, mais il y a tout lieu de croire que l'on ambitionne de porter les cadres à plus de 125 membres actifs pour la prochaine année. Le président du comité de recrutement choisi par la Chambre est M. Lucien Roy.

Le lendemain de l'épluchette de bière d'Inde, soit dimanche le 28, aura lieu la première assemblée générale mensuelle de l'année. Elle aura lieu au Community Club des Jeunes, qui se tiendra, en la ville, sous la présidence de Me Ch. de Bisson, des Trois-Rivières.

Si vous êtes LAS TOUT LE TEMPS

De temps en temps, tout le monde se sent épuisé et souffre peut-être de maux de dos. Probablement rien de grave, simplement un trouble passager causé par une irritation des voies urinaires ou un malaise de la vessie. C'est le moment de prendre des Pilules Dodd pour les reins. Les Dodd aident à stimuler la vessie pour remédier à cet état causé souvent mal de dos et sensation de fatigue. Vous vous sentez mieux — dormez mieux — travaillez mieux. Attendez des Pilules Dodd pour les reins maintenant. Recherchez la boîte bleue avec bande rouge à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques. Vous pouvez vous fier aux Dodd.

RCA VICTOR présente la

Série de Progrès

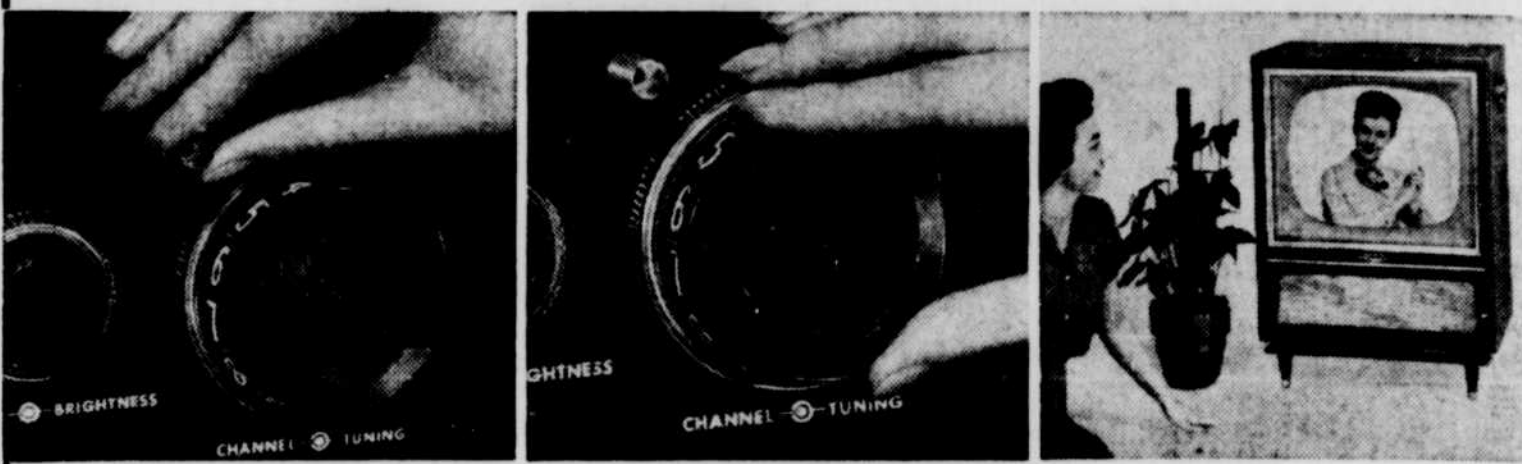


Grâce à son expérience inégalée en télévision, RCA Victor vous présente pour 1959 une magnifique série nouvelle comportant les perfectionnements les plus récents et les plus importants!

L'APPAREIL DE TV LE PLUS POPULAIRE AU CANADA

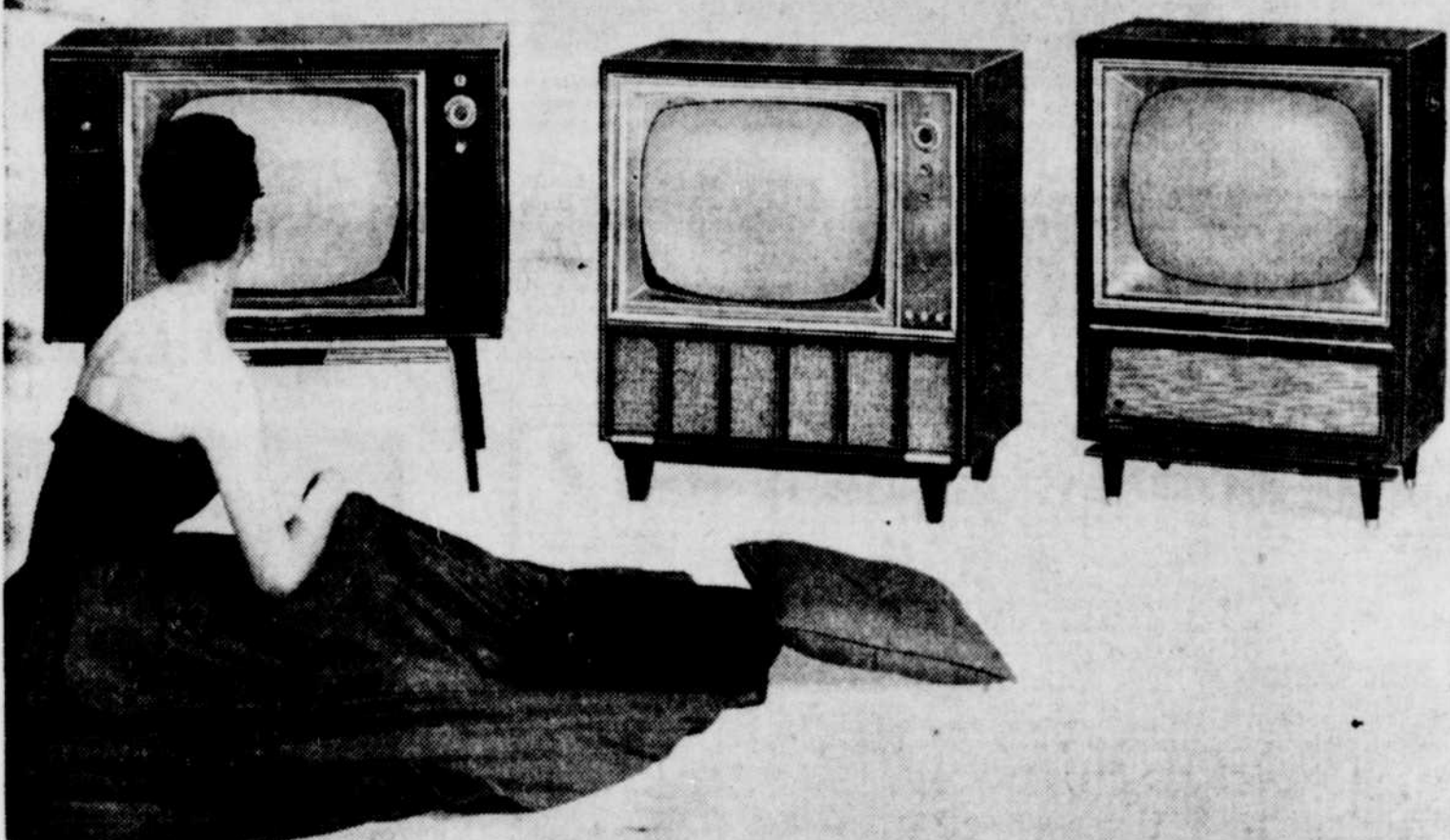
RCA VICTOR

NOUVEAUTÉ! LE "SYNTONISATEUR À MÉMOIRE MAGIQUE"



1. Fonctionne comme par magie. Le jour où votre nouvel appareil RCA Victor arrive, vous syntonisez, une fois pour toutes, chaque canal de façon à obtenir exactement l'image et le son désirés.
2. Passez d'un canal à l'autre autant de fois que vous le voulez. Le syntonisateur magique se rappelle tout, jours votre réglage original et remplace automatiquement le son et l'image.
3. Vous n'avez pas besoin de régler l'appareil constamment. Confortablement installé dans votre fauteuil, vous avez devant vous, grâce au nouveau téléviseur RCA Victor 1959, la meilleure image qui soit.

NOUVELLE ÉBÉNISTERIE AU PROFIL AMINCI DERNIER CRI



Une photographie ne peut vous donner qu'une vague idée de l'élégance saisissante des nouveaux appareils de TV RCA Victor de la Série de Progrès. Chaque meuble est doté d'un style entièrement inédit. Un grand nombre sont en bois de haute qualité repoli à la main et offrent un fini riche et profond.

Tous les modèles sont dotés du profil aminci dernier cri. Prenant peu d'espace, ils sont littéralement ravissants et s'harmonisent avec tous les décors. Mais pour se rendre bien compte de leur suprême élégance, il faut les voir. Allez les examiner au plus tôt — aujourd'hui même — chez votre marchand RCA Victor.

DES PROGRÈS EN TV COMME L'ÉPARGNE-LAMPES ÉCONOMIQUE!



Épargne-lampes économique. Met fin automatiquement aux surcharges soudaines qui brûlent les lampes. Prolonge leur durée — vous fait économiser.

Beaux dessins minces. La nouvelle lampe-écran aluminisée Silverama RCA prend moins d'espace — vous donne la meilleure image.

Contrôle à distance "Wireless Wizard". La nouvelle commande à distance électronique, sans fil, ouvre et ferme le circuit, change de canal et règle le volume.

Sonorité fidèle et équilibrée. Amplificateur, haut-parleurs et meubles sont soigneusement équilibrés pour vous donner la plus riche sonorité possible.

INFORMEZ-VOUS DU CONTRAT DE SERVICE D'USINE EXCLUSIF RCA VICTOR

Vendeur Autorisé RCA Victor J. L. Fortin L.T.E. 1481, Notre-Dame Trois-Rivières Tél: FR 4-2411	Vendeur Autorisé RCA Victor Loranger Electrique Votre plus gros vendeur de la région 93, rue Fusée, Cap-de-la-Madeleine Tél: FR 4-4676	Vendeur Autorisé RCA Victor Willis & Co. Ltd. 1373, rue Hart, Trois-Rivières Tél: FR 4-8133	Vendeur Autorisé RCA Victor Roger Charbonneau Liée 331, rue Notre-Dame - Cap Tél: FR 3-3852	Vendeur Autorisé RCA Victor François Turcotte 1525, rue Lavolette, Trois-Rivières, Tél: FR 4-5044	Vendeur Autorisé RCA Victor Jules Matteau Tél: LE 8-4247 1370, 6ème AVENUE GRAND-MÈRE
Vendeur Autorisé RCA Victor Shawinigan Radio TV 515, 6ème Rue, Shawinigan Tél: LE 7-1849	Vendeur Autorisé RCA Victor Robert Houde 2212, rue St-Marc Shawinigan Tél: LE 6-4987	Vendeur Autorisé RCA Victor Désaulniers & Frères 515, rue Station, Shawinigan Tél: LE 6-2383	Vendeur Autorisé RCA Victor Comptoir Musical Fillon Enrg. 403, rue Tamarac Shawinigan Tél: LE 7-1414	Vendeur Autorisé RCA Victor Ameublement Carignan Enrg. 308, 6ème Avenue Grand-Mère Tél: LE 8-3543	Vendeur Autorisé RCA Victor D. Dulude 19, rue St-Laurent Louisville Tél: 8-4675 J. André Gendron Yamachiche Tél: 110

SOLAR HEAT

Le jeune Commonwealth a besoin d'aide

Demandes formulées à la Conférence commerciale

Par Alan HARVEY
de la Presse Canadienne

MONTREAL (PC) — Le nouveau Commonwealth semblait implorer l'ancien lors de l'ouverture officielle hier des pourparlers commerciaux entre les divers pays qui en font partie.

Les jeunes nations, représentant les planteurs de cacao de Ghana et les planteurs d'hévéa de la Malaisie ont insisté sur les besoins pressants de capital de développement au cours de la première séance plénière de la conférence.

Appuyés par l'Inde et le Pakistan ainsi que par les colonies comme Sierra Leone et le Tanganyika, ils ont appuyé leurs demandes de capital sur les effets qu'a eus la régression économique nord-américaine dans la production de matières premières. Le ministre des Finances de la Fédération de la Rhodesie et du Nyasaland, M. Donald McIntyre, a révélé que la pause actuelle dans la montée industrielle avait grandement touché les pays du Commonwealth dont les niveaux de vie dépendent des exportations de matières premières.

"A moins de rejeter dans le désespoir des millions de personnes, il faut trouver les moyens de reprendre le temps perdu", a déclaré M. McIntyre.

Le ministre des Finances de la conférence qui se déroule à l'hôtel Reine Elisabeth, M. Fleming, qui joue un rôle de premier plan en tant que président de la conférence, était moins pessimiste en ce qui concerne les conditions du commerce mondial et a peut-être inconsciemment souligné la différence de conception, parmi les pays avancés et sous-développés.

M. Fleming a déclaré que "nous nous trouvons dans une période d'expansion économique". Seize déclarations ont été lues à la première séance publique de

journalistes par la suite que c'est définitivement le Canada qu'il avait à l'esprit.

Sa déclaration a causé des moments embarrassants pour le ministre des Finances, M. Fleming, élu président de la conférence et pour le ministre du Commerce, M. Churchill, qui avait pris place à la table d'honneur. Les deux ministres ont déclaré que la question des produits laitiers sera discutée à la conférence.

Des mesures

Ils n'ont pas dit cependant quelles mesures seront proposées. Sous le gouvernement progressiste-conservateur, le prix de soutien du beurre a été haussé à 64 cents la livre, de 58 cents qu'il était.

Dans presque tous les cas ou des prix de soutien ont été établis, les importations ont été virtuellement arrêtées pour protéger le marché domestique. Cette pratique est permise en vertu de l'accord général sur les tarifs et le commerce — GATT.

Il y a plusieurs années, la Nouvelle-Zélande avait obtenu la permission d'exporter une petite quantité de fromage cheddar au Canada, en vertu d'un "accord de gentillesse". La Nouvelle-Zélande avait promis de ne pas inonder le marché canadien.

Parce que l'île a un climat tempéré, elle peut garder ses vaches au pâturage à l'année longue et économiser sur ses coûts de production.

Il y a un peu plus d'un an, le Canada a cependant imposé une interdiction "temporaire" sur les importations de fromage cheddar. L'interdiction est toujours en vigueur.

Le succès de la conférence

Par FORBES RUDE
de la Presse Canadienne

MONTREAL (PC) — Le succès de la conférence économique et commerciale des pays du Commonwealth, qui s'est ouverte hier à Montréal, dépendra en grande partie des moyens pratiques que trouveront les délégués pour accommoder la richesse des uns et les besoins des autres de façon à perpétuer l'unité que veut être le Commonwealth.

Les pays représentés à cette conférence sont de deux ordres. Les uns, comme le Royaume-Uni, le Canada, l'Australie, la Nouvelle-Zélande et l'Union Sud-Africaine qui, tout en ayant leurs propres problèmes économiques, assurent à leur peuple un niveau de vie élevé. Les autres, pays d'Afrique et d'Asie qui doivent encore développer leurs ressources pour en arriver à ce qu'ils ont besoin de l'aide des premiers.

Des appels en ce sens ont été lancés dans les phrases bien tournées et ils ont été au moins quelques encouragements de la part des représentants des pays plus favorisés.

M. Morarji Desai, ministre des Finances de l'Inde, a rendu hommage aux bienfaits apportés par le plan de Colombo, mais il semblait que sa voix devenait rauque lorsqu'il déclarait:

"Ni le monde, ni le Commonwealth ne peut continuer à aller de l'avant si certains pays n'ont rien d'autre à envisager pour l'avenir

que la pauvreté et le marasme. Je suis heureux que de plus en plus les pays les plus industrialisés du Commonwealth reconnaissent cela". A son tour, le ministre des Finances du Pakistan, M. Syed Amjad Ali, déclara:

"La démocratie ne devrait pas seulement assurer la liberté de parole et de pensée mais également la liberté de besoins. La prospérité qui a caractérisé l'après-guerre, n'a pas été générale".

Si les délégués pouvaient travailler ensemble au bien de tous, a déclaré ensuite le ministre des Finances de Ceylan, M. Stanley De Zoysa, "nous aurions montré aux autres pays du monde le moyen de régler des problèmes que nous conduisent à poser la question ultime: 'Est-ce qu'en fin de compte l'homme détruira l'humanité ou s'élèvera au stade où son créateur a voulu qu'il s'élève et fera un monde où chacun pourra marcher en paix, dans la joie et le respect mutuel'".

Les représentants de certains pays d'Afrique apportaient une tâche de couleur dans ce fond grisâtre que formaient les délégués occidentaux en costumes sombres.

Le plus pittoresque était certes le ministre des Finances de la Fédération du Nigeria, M. S. Okotie-Eboh, vêtu d'une magnifique tunique rouge et coiffé d'un fez gris.

A son tour, il exposa les besoins de son pays et exprima l'espoir que les décisions que prendra la conférence aient une large portée à l'avenir.

"Puisse Dieu nous aider et nous guider dans notre lourde tâche", souhaita-t-il en terminant son discours. M. K. A. Gbedemah, ministre des

Finances de Ghana, insista sur l'intérêt que représenterait pour son pays la création d'une Banque de développement du Commonwealth.

Ces différents appels des pays les moins bien pourvus du Commonwealth n'ont pas laissé indifférents les pays les plus riches qui, de leur côté, exposèrent leurs problèmes, et apportèrent quelques encouragements aux souhaits des autres.

Le français à l'honneur

MONTREAL (PC) — Quatre, des 16 orateurs à la séance d'ouverture de la conférence du Commonwealth ont tenu à souligner le caractère bilingue de Montréal en prononçant une partie de leurs remarques en français.

M. Donald Fleming, ministre des Finances du Canada et président de la conférence, est celui qui a parlé le plus longtemps en français. M. Fleming, qui a déjà demeuré avec une famille française, parle couramment le français.

Les trois autres personnalités qui ont parlé français sont M. Derick Heathcoat Amory, chef de la délégation du Royaume-Uni, M. K. A. Gbedemah, ministre des Finances de Ghana et le comte de Perth, ministre d'Etat pour les affaires coloniales. Le comte de Perth a parlé en français au nom de deux territoires britanniques dont la langue courante est le français, l'île Maurice et les îles Seychelles.

Lourde tâche pour la radio

MONTREAL (PC) — Le Service international de la Société Radio-Canada accomplira l'une de ses tâches de liaison les plus lourdes, au cours de la semaine, en diffusant directement vers tous les pays du Commonwealth, des complexes rendus et des entrevues sur la Conférence commerciale et économique du Commonwealth.

Grâce à un studio aménagé dans l'hôtel Reine Elisabeth, des émissions parviendront en direct au Tanganyika, au Kenya, à la Ni-

geria, au Ghana et à la Sierra Leone. Il y aura également une radiophonie directe avec l'Afrique du Sud, la Rhodesie, le Nyasaland, le Pakistan et Ceylan.

Des programmes spéciaux seront d'autre part communiqués à la radio par le truchement des stations transatlantiques et des appareils de la BBC. A l'Ouganda, à la Barbade et au Honduras, on fera parvenir des programmes enregistrés sur pellicules sonores.

La section des Antilles du Service international diffusera aussi des programmes sur la conférence. Enfin on dirigera vers l'Australie et la Nouvelle-Zélande des programmes spéciaux concernant notamment l'événement, en plus des émissions régulières.

Rétraction des hémorroïdes sans aucun malaise:

Découverte d'une substance cicatrisante qui soulage la douleur et la démangeaison tout en rétractant les hémorroïdes.

Montréal, Qué. (P.M.) — La science vient enfin de mettre au point une nouvelle substance cicatrisante qui agit avec une efficacité sans pareille dans le traitement des hémorroïdes. Cette substance a une double action: elle réduit l'enflure tout en soulageant la douleur et la démangeaison. Des milliers de personnes ont bénéficié de ce remède peu coûteux dont l'emploi ne comporte aucun inconvénient.

Pour vérifier la nouvelle méthode, les médecins ont suivi plusieurs centaines de cas d'hémorroïdes dont certains duraient depuis une vingtaine d'années. Ils ont noté dans tous les cas une amélioration rapide: soulagement de la douleur, rétraction des hémorroïdes. Ces résultats ont été obtenus sans médicaments anesthésiques, astringents ou opiacés, mais avec la Hio-Dyne, nouvelle substance cicatrisante. On trouve le nouveau remède en onguent ou suppositoires, sous le nom de PREPARATION H. En vente dans toutes les pharmacies, sans ordonnance, avec garantie de remboursement en cas de non-satisfaction.



MONTREAL (PC) — Le ministre des Finances du Canada, M. Donald Fleming, a été officiellement élu, hier, président de la Conférence sur les problèmes commerciaux et économiques du Commonwealth, sur proposition de la Grande-Bretagne, appuyée par l'Inde. Le chancelier de l'Échiquier de Grande-Bretagne, Derick Heathcoat Amory, a proposé le nom de M. Fleming, et le ministre des Finances de l'Inde, M. Morarji Desai, s'est empressé d'appuyer cette suggestion aux applaudissements des délégués.

Note discordante

Il n'y a eu qu'une seule note discordante. Ce fut celle lancée par le ministre des Finances de la Nouvelle-Zélande, M. A.H. Nordmeyer. Il a lancé une vive attaque contre "certains" pays du Commonwealth pour leur protectionnisme agricole injuste.

"Le protectionnisme agricole a causé un tort immense à la Nouvelle-Zélande", a dit M. Nordmeyer. "Il a privé la Nouvelle-Zélande de plusieurs millions de livres dont elle avait besoin pour payer ses importations. Il a nul — et nuira davantage encore — aux pays qui fournissent ces importations".

Ces critiques visaient directement le Canada qui interdit au pays le beurre, le fromage, le lait en poudre néo-zélandais, pour protéger le marché domestique qui bénéficie de prix de soutien.

Des représailles?

M. Nordmeyer a laissé entendre qu'il y aurait peut-être des représailles de la part de la Nouvelle-Zélande, par l'imposition de taxes sur les importations. Le pays retire environ le quart de ses revenus de ses exportations de produits laitiers.

Tous les délégués à la conférence sont d'avis qu'il y a partout un grand besoin d'argent mais personne n'a dit d'où il doit venir.

Dans son discours, M. Nordmeyer n'a pas mentionné le nom du Canada mais il a déclaré aux

La politique de Duplessis vise à l'électoratisme, dit Lesage

Donnaco, Qué. (PC) — L'hon. Jean Lesage, chef provincial du parti libéral, a dénoncé dimanche la politique du gouvernement de l'Union Nationale dont le seul but, a-t-il dit, "vise l'électoratisme".

"Rien ne s'est fait sous ce régime, si ce n'est dans un seul et unique but: tenter de donner le lecteur par tous les moyens possibles, en vue d'obtenir son vote lors des élections", a-t-il dit. "Ce régime néfaste et condamnable à tous points de vue a eu pour résultat la disparition de la liberté individuelle, le viol de la liberté syndicale et institutionnelle, et le mépris même du régime nationaliste où le représentant du peuple n'est plus libre de dire ce qu'il pense".

Le chef du parti libéral s'adressait à une foule du comté de Portneuf. M. Lesage a fait allusion à sa tournée dans la province. Il a promis le soir de son élection de diriger le parti, d'assainir les mœurs politiques, de libérer la province du régime "qui lui a fait honte actuellement".

"Je suis fort satisfait des résultats obtenus à date", a-t-il ajouté. "Il ne fait pas de doute que le régime actuel serait renversé si on permettait au peuple de se prononcer lors d'élections générales. Mais M. Duplessis a peur de faire face au peuple".

M. Lesage a reproché à l'Union Nationale de n'avoir aucune doc-

trine politique. Tout ce qui précède ce parti qui dirige la province, a-t-il dit, ne vise qu'un seul et unique but: l'électoratisme. "L'Union Nationale néglige totalement le bien commun. Le gouvernement actuel a remplacé ce but d'une saine politique par l'intervention d'une machine électorale infernale dont le fonctionnement met en danger la démocratie."

Il a dit encore: "La liberté individuelle est constamment sacrifiée; la liberté syndicale est violée; toutes les institutions ou à peu près toutes s'effacent comme des entités pour obtenir ce que l'Union Nationale considère comme des 'faveurs', mais ce qui, en somme, est leur dû, selon la justice distributive".

L'assurance-hospitalisation

M. Lesage a demandé pourquoi M. Duplessis refuse d'accorder à la population du Québec, qui paie, dans une proportion de 50 pour cent, le plan national d'assurance-hospitalisation, les bénéfices de cette législation. "C'est parce que l'Union Nationale ne pourra faire de politique avec les comptes d'hôpitaux, car la loi serait l'application générale", a-t-il répondu.

Le système de privilège qu'établit l'Union Nationale a réussi à pervertir une certaine proportion de l'électorat, a continué M. Lesage. "Au point où même les ministres de l'Union Nationale, à la suite de leur chef, ne se gênent

pas à déclarer que le Canada, a déclaré dans une entrevue: "Les propositions que nous nous proposons de soumettre ne seront pas le produit d'un pessimisme quelconque. Le Canada veut faire sa pleine part mais je dois souligner que les ressources du Canada et celles d'autres pays ne sont pas illimitées".

De l'inquiétude

Certains pays du Commonwealth, particulièrement ceux qui comptent fortement sur les exportations d'un ou deux produits primaires, comme le thé, le coton, l'étain, le jute, le beurre et le blé, viennent à la conférence avec un air bien triste.

Ils sont inquiets des prix toujours à la baisse pour leurs produits. Ils s'interrogent sur la possibilité d'une conférence et écono-



l'instant où vous découvrez la vraie douceur de Player's, sa fine saveur... sa pleine saveur

Peut-être avez-vous essayé d'autres cigarettes, mais vous connaîtrez "l'instant de vérité" en découvrant que la Player's est la cigarette la plus douce, la plus savoureuse.

De plus, la Player's vous donne plus de tabac que toute cigarette filtre au Canada — format régulier ou "king size".

En allumant une Player's, vous saurez pourquoi elle est la cigarette la plus populaire au Canada.

Pour fumer avec complète satisfaction, dites

des "Player's sil vous plaît"

PLAYER'S — LA CIGARETTE LA PLUS DOUCE, LA PLUS SAVOUREUSE



LE MEILLEUR PAQUET

La popularité de la Player's dépend aussi de son paquet plat, compact... commode à porter, facile à utiliser. Et ses enveloppes jumeles en papier d'aluminium préservent la fraîcheur de vos cigarettes.

Tout le Canada économique a les yeux sur Donald Fleming

(Par Harold MORRISON
de la Presse Canadienne)

MONTREAL (PC) — Un homme trapu, bien vêtu, venant de Toronto, monte aujourd'hui dans l'arène de l'économie mondiale, avec un œil sur le Trésor canadien et l'autre sur la grande famine du Commonwealth, pour des cap-

taux.

Le ministre des Finances, M. Donald Fleming, un avocat vigoureux de 55 ans, qui travaille 16 heures par jour, estime qu'il y a une limite à ce que le Canada et quelques-uns des pays plus riches peuvent faire pour venir en aide, mais il ajoute qu'il n'est pas pessimiste.

Sans révoquer ce que le Canada a fait sous le manteau, le ministre est président de la conférence commerciale et écono-



Johansson vs Patterson?

Recettes dépassant le \$1,000,000.00?

Milwaukee se rapproche de son second titre en triomphant 8-3

NEW YORK (PA) — Ingemar Johansson, un grand Suédois de six pieds et avec de la dynamite dans la main droite, est le boxeur qui figurera très probablement dans le prochain combat dont les recettes dépasseront le million.

de la United Press International Don Zimmer et Bob Lillis sont venus en collision pour laisser tomber à leurs pieds un "pop fly" facile à attraper. Ce-ci ouvrit la porte à une avalanche de cinq points et a permis aux Braves de se rapprocher du championnat de la Ligue Nationale en gagnant par 8-3. Bob Rush, qui remplaça, à la troisième, Carl Willey, lanceur débutant des Braves, a remporté sa neuvième victoire contre six défaites. En quatre manches et deux tiers, il n'a accordé aucun point et ses adversaires n'ont pu réussir que trois coups sûrs.

menait par 3-2 jusqu'au ralliement des Braves à la septième manche, a été la victime de l'erreur au champ de Zimmer et Lillis. Il a subi sa sixième défaite contre autant de victoires. Il était venu en relève au monticule à la première manche, relevant Stan Williams.

Le receveur des Dodgers John Roseboro a aussi connu un circuit, son 13e à la seconde manche.

Les Braves comptent cinq points dans la septième manche. Avec un retrait contre les Braves, Casey Wise frappa un simple. Billy Bruton frappa un "pop fly" juste derrière le troisième but et la balle tomba au sol à la suite de la collision entre Zimmer et Lillis.

Kipp donna alors un simple à Eddie Mathews pour un point. Clem Labine le remplaça ensuite. Mais les Braves obtinrent trois simples et un but sur balles de Labine pour compter quatre autres points.

Que fera la taverne des Sports contre le club Belgo ce soir?

Shawinigan. — Le club de la Taverne des Sports peut-il remporter une deuxième victoire consécutive contre le Belgo? C'est la question que se pose les amateurs de la Ligue de Hockey de la Taverne des Sports. Le Belgo, qui a gagné la première manche par 3-1, se rendra à la Taverne des Sports à 8 h. 45 pour assister à la deuxième joute de la série finale des éliminatoires de la Ligue Commerciale et Industrielle.

Les protégés d'Arthur Pagé gagneront par 5-4 à la fin de la sixième manche mais la Taverne des Sports a effectué un ralliement de 3 points dans la manche finale pour changer une défaite en une brillante victoire.

Si on se base sur le résultat de la première rencontre, la série se rendra à sa limite, soit 5 parties. Les deux équipes sont très bien balancées, tant au point de vue joueurs que frappeurs. Germain Régis, le meilleur lanceur de la ligue au cours de la saison régulière, a encaissé la défaite de dimanche, mais il ne fut pas aidé par ses coéquipiers qui commirent 4 erreurs. André Lefebvre a brillé au monticule pour les vainqueurs en limitant le Belgo à deux coups sûrs.

Quant aux frappeurs, ils peuvent changer une défaite certaine en une brillante victoire grâce à leur solide coup de bâton. Le fait s'est produit dimanche dernier et se répétera sûrement au cours hier.

Doucette blessé serait inactif

TORONTO (PC) — Le joueur de quart-arrière Gerry Doucette souffre d'une blessure à un genou et la direction des Argonauts de Toronto a déclaré hier qu'il est douteux qu'il puisse être en uniforme pour la joute de samedi prochain, dans la Ville-Reine, contre les Rough Riders d'Ottawa.

Doucette a été blessé au cours de la joute de samedi dernier à Montréal, joute que les Argos ont perdue au compte de 24-21 aux mains des Alouettes.

Doucette, qui en était à sa première joute complète au poste de quart-arrière régulier des Argos, avait le genou terriblement enflé.

Rencontre avec le commissaire Bell

PHILADELPHIE (PA) — Deux exécutifs des Alouettes de Montréal ont rencontré hier Bert Bell, le commissaire de la ligue de football Nationale des États-Unis. Bell a déclaré qu'il n'est tout simplement agi d'entretiens amicaux.

Le commissaire a également déclaré que Ted Workman, président des Alouettes et Gorman Kennedy, gérant général de l'équipe, ont discuté des droits de repêchage sur certains joueurs qui sont restés de la ligue Nationale.

Kennedy et Workman avaient assisté à la joute de la veille, à Philadelphie, entre les Rough Riders d'Ottawa et les Tigers de Hamilton.

LA LUTTE A MONTREAL

Les frères Mike et Ben Sharpe ont subi la défaite dans la finale du programme de lutte présentée hier soir, au Forum, contre Claude Dassy et Edouard Carpentier.

Dassary a pris la première à 22 en cassant les reins à Ben, puis les Sharpe ont été disqualifiés à 12-20 de l'engagement suivant.

Dans les autres combats, M. Moïse a défait Red Lyons à 9-46. The Bruiser a fait de même sur Sam Kovacs à 9-23 tandis que M. Hito et Cortez ont fait match nul.

Charlie Burns avec le Détroit

DÉTROIT (PC) — Charlie Burns, un joueur de centre de 22 ans, qui a aidé le club White à remporter le championnat de hockey mondial amateur en Europe, le printemps dernier, a signé un contrat professionnel avec les Red Wings de Détroit.

Burns a subi une blessure à l'épaule il y a six ans alors qu'il jouait pour les Marlboros junior de Toronto. Il doit depuis porter une casque protecteur par mesure de prudence.

en roulant ma boule

Shawinigan. — La ligue de bowling Commerciale de la Haute-Ville fera son ouverture mercredi soir à 7 heures au Centre paroissial St-Marc. Pour marquer l'ouverture officielle, un échelon de la ville, probablement M. Ephrem Lacroix, lancera la première boule en compagnie de l'exécutif de la ligue qui se compose comme suit: président M. Jules Frigon, vice-président M. Roland Bouli, secrétaire-trésorier M. Gaston Masson, statisticien M. Gilles Masson et publiciste, M. André Houde.

Les rencontres de cette ligue, qui comprend huit équipes, auront lieu tous les mercredis à 7 heures et 9 heures. Il est prévu que la saison régulière se terminera le 25 février. Chaque équipe jouera 21 parties, soit 3 rencontres chaque club qui compose la ligue.

Voici le nom des équipes ainsi que la échelle pour mercredi soir: 7 heures: Belier et Frères vs Banque Canadienne Nationale; Tavernes Chez Tom vs Taverne Chez Ron; 9 heures: 7. Ferron Lise vs Epicurie Jules Frigon; Tavernes E. Lacroix vs Restaurant Au Coin du Boulevard.

LANCEURS PROBABLES

NEW-YORK (PA) — Lanceurs probables aux joutes de baseball majeur de mardi:

LIGUE AMERICAINE
New-York à Detroit — Monroe 4-1 VS Lary 15-14.
Washington à Cleveland S — Ramos 14-14 ou Griggs 3-11 VS Bell 10-8.
Baltimore à Chicago S — O'Dell 14-11 VS Donovan 13-13.
Boston à Kansas City 2 S — Monbouquette 2-4 et Bowsfield 3-1 VS Herbert 7-7 et Garver 12-10.

LIGUE NATIONALE

San Francisco à Milwaukee S — Antonelli 15-12 VS Burdette 17-10.
Chicago à Philadelphie S — Drott 7-11 VS Conley 0-0.
St-Louis à Pittsburgh S, précédée d'une joute dans laquelle ce sera Muffer 4-6 VS Witt 8-2, Mabe 2-4 VS Kline 12-15.
Los Angeles à Cincinnati 2 S — Podres 12-13 et Koufax 10-10 VS Nuxhall 12-11 et Acker 3-3.

★ Baseball ★

LUNDI

LIGUE NATIONALE
Los Angeles à Milwaukee S
St-Louis à Philadelphie S
(Seules joutes à l'après-midi)

LIGUE AMERICAINE
Baltimore à Cleveland (remise pluie)
(Seule joute à l'après-midi)

LIGUE INTERNATIONALE
Columbus à Montréal 13
(Seules joutes à 3 dans semi-finale)

MARDI

LIGUE NATIONALE
San Francisco à Milwaukee
Chicago à Philadelphie
St-Louis à Pittsburgh
Los Angeles à Cincinnati (3)

LIGUE AMERICAINE
New York à Detroit
Washington à Cleveland
Baltimore à Chicago
Boston à Kansas City (3)

LES CLASSEMENTS

LIGUE NATIONALE			
	G	P	Moy. D
Milwaukee	66	54	307
Pittsburgh	58	65	306 6/10
San Francisco	75	70	317 1/10
Cincinnati	72	74	493 1/10
St-Louis	69	73	486 1/10
Los Angeles	67	77	465 1/10
Chicago	65	79	451 2/10
Philadelphie	63	81	438 2/10
LIGUE AMERICAINE			
	G	P	Moy. D
New York	80	55	418
Detroit	78	67	331 1/10
Boston	81	61	300 1/10
Cleveland	70	72	493 1/10
Pittsburgh	69	73	486 1/10
Chicago	67	74	472 2/10
Baltimore	67	76	460 2/10
Washington	61	82	427 2/10

VENDREDI-VOUS VERREZ LA BUICK 59 ET VOUS DIREZ C'EST ELLE!



En voyant la nouvelle Buick vous direz: C'EST ELLE. Oui, c'est bien elle! Une voiture si nouvelle qu'il a fallu la présenter en trois séries nouvelles, avec des noms nouveaux: Le Sabre, Invicta, Electra. Trois séries, départ d'une nouvelle dynastie Buick.

Toutes trois s'inspirent d'un classicisme moderne de bon goût... aux lignes simples et dépourvues... mais hardies et pleines d'allant.

Quant aux performances, elles résultent de l'utilisation des moteurs, transmissions, freins et mécanismes de direction les plus efficaces d'Amérique.

Sur la route la Buick est silencieuse, incomparablement confortable.

Et elle porte indéniablement l'empreinte Buick. Pour vous en convaincre, passez chez votre dépositaire Buick le 19 septembre. Vous verrez comme il est facile de devenir propriétaire d'une Buick.

La BUICK 59... un nouveau standard d'excellence à la portée de 2 acheteurs sur 3.

Une Buick, la grande œuvre de la maison française, présente la Buick 59 à une spectaculaire démonstration spéciale de télévision qui passera au réseau français de Radio-Canada, à 9 h 30 heures le 19 septembre.

C'EST LE TEMPS DE PREPARER VOTRE MAISON CONTRE LE FROID!

Chez **François Rouette Inc.**

Vous trouverez tous les articles indispensables à l'intérieur comme à l'extérieur du foyer pour bien réparer contre les temps froids qui viendront très bientôt!

Voici la Fournaise à l'Huile qui

RAYONNE
la Chaleur
FAIT CIRCULER
la Chaleur
En Même Temps

Plus de chaleur avec **Coleman**

Modèle No 871
Petite de grandeur — Prend moins de 1 1/2 x 2 pieds d'espace de plancher. Grand rendement de chaleur — 32.000 unités de chaleur avec 11.000 pieds cubes d'air chaud par heure.

MODELE ELUSTRE
Idéal pour petites maisons, bureaux, magasins, chambres supérieures, dortoirs, cabines, garages, etc. Venez voir notre démonstration Coleman!

TUYAUX

de poêle ordinaires ou chromés. Grandeurs 4" - 5" - 6" et 7 pouces.

COUPE-FROID DE TOUTES SORTES

CHAUFFERETTE ELECTRIQUE "ELECTRO-MAID"

PETIT POELE ELECTRIQUE PORTATIF A 2 ELEMENTS

BROUETTE

GRAINES POUR GAZON
ENGRAIS VIGORO

ARTICLES DE JARDINAGE

- RATEAU
- FOURCHE
- SECATEUR
- GRATTE

TONDEUSES A GAZOLINE

Quelques une seulement à écouler à très bas prix.

PEINTURES B-H

(Intérieur ou extérieur)

PEINTURES-VERNIS EMAUX

CONSULTEZ-NOUS POUR LE CHOIX DE VOS COULEURS

MERCREDI OUVERT TOUTE LA JOURNEE

FRANCOIS ROUETTE Inc.

QUINCAILLERIE GROS ET DETAIL

1594 ROYALE TROIS-RIVIERES Tél. FR 4-4661



LE CLUB DE TENNIS St-Sacrement a organisé un tournoi dernièrement en vue de déterminer un champion dans 3 catégories. — La photo ci-dessus fait voir les vainqueurs. — De gauche à droite M. Georges Charette remettant le trophée à M. Albert Baril, champion junior, Mlle Nicole Janvier, tenant le trophée Albert Roux, et Jean Baribeau recevant le trophée Maurice Lamy des mains du donateur pour ses succès dans la classe senior.

C. R. Roberts des Argonauts est premier compteur du Big Four

TORONTO (P.C.) — C.R. Roberts, s'est emparé de la première place chez les compteurs du Big Four en comptant deux touches samedi, contre les Alouettes de Montréal.

Les statistiques compilées par la Presse Canadienne dé-

montrent que le brillant joueur de champ arrière des Argos, à sa deuxième année dans le football canadien, a accumulé un total de 36 points en cinq joutes, soit une moyenne d'un touché par joute. Il a en avance d'un point sur Gerry McDougall, prolifique joueur de champ arrière des meneurs du Big Four, les Tigers Cats de Hamilton. McDougall a accumulé ses 29 points en comptant quatre touches, un placement, un converti et un simple.

Joel Wells, des Alouettes de Montréal, était en tête des compteurs la semaine dernière mais il n'a pu compter samedi dernier et il est tombé en troisième position, sur un pied d'égalité avec Tommy Grant, un Canadien de Hamilton et Dave Mann, le phénoménal Américain qui porte les couleurs des Argonauts. Ils ont chacun quatre touches à leur crédit, soit 24 points.

Les cinq touches de Roberts forment le meilleur total du Big Four. Vic Kristopaitis, un autre Argos, a botté le plus grand nombre de convertis, soit 11. Mac Yoho, des Rough Riders d'Ottawa, est le meilleur botteur de placements.

avec un total de quatre. Cam Fraser de Hamilton, le plus puissant botteur dans le football canadien, a réussi le plus grand nombre de simples soit huit.

Tournoi pour "pros" et amateurs le 21 à Thetford Mines

C'est dimanche le 21, qu'aura lieu au club de Golf de Thetford Mines, le premier tournoi invitation d'automne pour les pros et les amateurs de classe A - B. Déjà plusieurs pros sont inscrits, et la lutte sera certainement des plus serrées.

Les meilleurs golfeurs de la classe A des Cantons de l'Est et du district de Québec, se disputent les honneurs pour les prix d'une valeur de \$800.00, qui seront donnés aux gagnants. Tous les golfeurs qui désirent participer à ce tournoi, devront faire parvenir leurs inscriptions avant mercredi soir le 17 septembre, à :

M. Henry Setlakwe, 566, Notre-Dame Nord, Thetford Mines.
Tél. FR 5-5146 ou FE 5-9121.
La liste des départs paraîtra dans notre journal vendredi le 19 septembre.

Michel Boutin termine en tête des frappeurs chez les Midgets

Michel Boutin du Centre Landry a remporté le championnat des frappeurs de la ligue midget avec une moyenne de .538. Ce jovial athlète de St-François-d'Assise qui évolue au troisième fut à récolte 14 coups sûrs en 26 apparitions au bâton. Il a pris part à 10 rencontres.

Jean-Claude Mailhot voltigeur du Ste-Cécile a terminé au deuxième rang avec une moyenne de .467. Jean-Guy Noël du Centre Landry est troisième avec .458 contre .452 pour Gaetan Pratte du Ste-Famille. Claude Larocheville a été le meilleur coureur de l'équipe Ste-Marguerite avec .387.

Classement des frappeurs

	AB	CS	Moy.
G. Boivin, Cap.	18	12	.407
R. Young, Ste-Marg.	20	11	.350
B. Belliveau, Ste-Cécile	17	10	.305
M. Boutin, Centre Landry	26	14	.538
J.-C. Mailhot, Ste-Cécile	30	14	.467
J.-G. Noël, Centre Landry	24	11	.452
G. Pratte, Cap.	48	19	.432
B. Paquette, Cap.	31	13	.419
A. Hébert, Cap.	25	10	.400
C. Larocheville, Ste-Marg.	31	12	.387

Michaud triomphe au marathon de Grand'Mère en 1 h. 4 m. 44 s.

Grand'Mère — Un temps-record de 1 h. 4 min. 44 sec. a permis à Roland Michaud, du club Francs-Amis de Montréal de conserver son championnat de l'Est du Canada à la course à pied. Ce marathon de 12 milles, disputé hier après-midi, avait groupé 26 partants. De ce nombre, seulement 19 ont terminé la dure épreuve.

Michel Doré, coureur indépendant de Shawinigan, n'est assuré le championnat de la Mauricie à la course à pied. Doré enlève le titre à Deziel qui le détenait depuis 3 ans.

Roland Michaud a établi un nouveau record en franchissant les 12 milles en 1 h. 4 min. et 44 sec. Il a battu par 2 minutes celui qu'il avait enregistré l'année dernière.

Les cinq premiers coureurs du marathon d'hier appartiennent tous au club des Francs-Amis de Montréal. Il s'agit de Nicolas Marrone, deuxième, Jean-Guy Groulx, troisième, Pierre Androux, quatrième et Jos Dubé, cinquième. Dubé avait pris la seconde place l'année dernière.

Les positions suivantes, soient les septième, huitième et neuvième, ont été occupées par Robert Hamilton et Gordon Guillemot.

Ste-Cécile juvénile défait les Braves de Louiseville par 3-1

Le lanceur droitier Rejean Mongrain a lancé avec une brillante maîtrise sur des prises et ne distribua qu'un seul but sur balles. Son adversaire Jean-Paul Plante hita les Trifluviens à 9 coups sûrs tout en retirant 9 hommes sur des prises.

Pour le Ste-Cécile le troisième but Real Lamy a dirigé l'offensive des siens avec trois coups sûrs en autant de prises au marbre. Sur la défensive le voltigeur Jean Gaudet a prouvé sa réelle valeur comme joueur défensif en faisant de brillants arrêts.

Le seul coup sûr des perdants a été réussi par Real Lajoie. De plus le point compté a été réussi à la suite de deux erreurs du champ intérieur des Trifluviens.

Mongrain en plus retira 10 hommes sur des prises et ne distribua qu'un seul but sur balles. Son adversaire Jean-Paul Plante hita les Trifluviens à 9 coups sûrs tout en retirant 9 hommes sur des prises.

Pour le Ste-Cécile le troisième but Real Lamy a dirigé l'offensive des siens avec trois coups sûrs en autant de prises au marbre. Sur la défensive le voltigeur Jean Gaudet a prouvé sa réelle valeur comme joueur défensif en faisant de brillants arrêts.

Le seul coup sûr des perdants a été réussi par Real Lajoie. De plus le point compté a été réussi à la suite de deux erreurs du champ intérieur des Trifluviens.

Les Américains préfèrent le football américain au canadien

PHILADELPHIE (P.A.) — La première joute régulière du Big Four présentée aux États-Unis, n'a pas connu le succès prévu, tant au point de vue sportif que financier.

Seulement 15.110 spectateurs ont envahi le stade municipal de Philadelphie pour voir les Tigers Cats de Hamilton triompher des Rough Riders d'Ottawa 24-18, dimanche après-midi. Ces amateurs semblaient perdus dans l'immense amphithéâtre de 101.000 sièges. Des 15.110 spectateurs, environ 3.500 étaient des Canadiens venus encourager leurs favoris à la victoire.

Bud Dudley, l'organisateur de cette joute a révélé qu'il encaisserait certainement un déficit d'environ \$2.000.

Les chroniqueurs de football américains qui ont assisté à la joute, n'ont pas trouvé le jeu canadien très spectaculaire. La majorité préfèrent le jeu américain à quatre essais au lieu de trois. Jack Walsh, du Post de Washington, a suggéré d'ajouter un essai au jeu canadien.

Diverses opinions

John Fraser, du Bulletin de Philadelphie, est d'avis que le jeu américain est plus spectaculaire grâce aux quatre essais qui permettent aux joueurs de quart-arrière d'utiliser une plus grande variété de jeux.

Un autre journaliste du Bulletin, Ed Pollock, a fait remarquer que l'offensive du jeu canadien est monotone à cause du trop petit nombre d'essais et que c'est pour cette raison que les courses enlevées pour des gains appréciables sont limitées.

La joute elle-même n'a pas été très excitante, les deux équipes n'accumulant que 122 verges au sol. Ce qui a le plus impressionné les Américains a été la tenue sen-

tionnelle de Cam Fraser, des Tigers-Cats qui a fait des bottes incroyables d'une longueur atteignant même 73 verges. Fraser a botté quatre simples. Certains observateurs ont révélé qu'ils n'avaient jamais vu un botteur d'une puissance aussi extraordinaire.

Plus son procès rival dans le circuit bantam a été Normand Simard. Ce voltigeur-lanceur qui joue pour le Ste-Cécile a terminé deuxième avec .571. Durant la cé-

Gaetan Thibault s'est grandement signalé dans la victoire des Blue Bombers au compte de 19 à 7 sur les Rough Riders dans la ligue de Football de l'Association Sportive Ste-Cécile. L'autre rencontre a été marquée d'un gain de 6 à 0 des Tigers Cats sur les Argonauts.

Thibault en vedette

Dans le premier engagement, Billy Irving a réussi un "rouge" pour donner une avance de 1 à 0 aux Rough Riders. Quelques minutes plus tard Gaetan Thibault réussit son premier touché de la rencontre pour donner une avance de 6 à 1 aux Blue Bombers. Ce touché a été réussi après une course de 69 verges.

Au deuxième quart, Thibault y alla de son deuxième touché de la joute pour donner une avance de 12 à 1 à son équipe. Roland Biren compléta le pointage avec un converti pour un point.

Dans le troisième engagement non satisfait de cette avance Roland Biren après une belle course donna une avance de 19 à 1 aux Blue Bombers après avoir accepté une passe de Thibault.

Dans le dernier quart, les Rough Riders tentèrent d'égaliser les chances mais se contenteront d'un touché réussi par Nameta sur une passe de Billy Irving.

Une autre étoile de cette joute a été le jeune Pierre Francœur qui

FORT LAUDERDALE, Floride (P.A.) — Ed Walsh, l'ancien fameux lanceur des White Sox de Chicago qui est maintenant à Fort Lauderdale, a pris du mieux mais son état est toujours considéré comme critique. Walsh, qui a connu la consécration de sa carrière par son admission au Panthéon du baseball, est atteint de cancer et âgé de 77 ans.



LE VAINQUEUR du marathon de 12 milles disputé hier à Grand'Mère, M. Roland Michaud, apparaît au centre de la photo après avoir établi un nouveau record de 1 h. 4 minutes, soit deux minutes de moins que le temps qu'il avait enregistré l'année dernière.

P. Francoeur conserve une moyenne de .571

Pierre Francoeur joueur-gerant de l'équipe des Yankees de la ligue bantam a décroché le championnat des frappeurs avec une moyenne de .571. Francoeur un joueur qui peut exceller à toutes les positions a réussi 26 coups sûrs en 49 apparitions au marbre.

Cet athlète en plus de se signaler dans la ligue bantam a aussi fait sa marque avec l'équipe toute étoile midget. Il a frappé un circuit et un simple à Sherbrooke pour être l'étoile des siens. De plus ce joueur a remporté l'année dernière le titre des frappeurs dans le circuit Pee-Wee avec une moyenne de 500. Son travail cette saison lui valut le titre du joueur de distinction dans les ligues de l'après-midi de l'OTJ.

Plus son procès rival dans le circuit bantam a été Normand Simard. Ce voltigeur-lanceur qui joue pour le Ste-Cécile a terminé deuxième avec .571. Durant la cé-

Classement des frappeurs

	AB	CS	Moy.
P. Francoeur, Yankees	49	26	.571
Simard, Ste-Cécile	51	29	.547
Blanchet, Ste-Marguerite	20	11	.350
Després, Ste-Cécile	42	21	.500
G. Grenier, Ste-Marguerite	31	13	.419
M. Dubois, Ste-Cécile	34	13	.382
A. Piquette, Ste-Cécile	19	7	.368
A. Abrah, Yankees	33	12	.364
J. Desrochers, Ste-Cécile	38	13	.342
J. Mailoux, Ste-Marguerite	20	10	.333
R. Marchand, Yankees	24	8	.333
B. Belliveau, Ste-Cécile	24	8	.333
J.-G. Cossette, Yankees	52	17	.327
V. Lallier, Ste-Marg.	25	8	.320
G. Dumas, Ste-Lazare	19	6	.316
P. Boissclair, Ste-Lazare	19	6	.316

Plus de coups sûrs: Normand Simard: 29
Plus de buts sur balles: J.-G. Desrochers: 21 en 14 joutes.
Plus de doubles: Pierre Francoeur: 9
Plus de triples: Normand Simard: 4

Club d'été: Jean Bertrand, Ste-Cécile
1er but: Jacques Abrah, Yankees
2e but: O'Neill Francoeur, Ste-Madeleine
3e but: Jean Després, Ste-Cécile
Arrière-court: Marcel Lambert, Ste-Cécile
Champ centre: N. Simard, Ste-Cécile
Champ gauche: E. Grenier, Ste-Marguerite
Champ droit: Michel Dubois, Ste-Cécile
Lanceur droitier: P. Francoeur, Yankees
Lanceur gauchier: R. Larocheville, Yankees
Gerant: Jack St-Pierre, Ste-Cécile
Mention au lanceur José Desrochers du Ste-Cécile

DETROIT (P.A.) — Les Tigers de Detroit ont vendu le lanceur de Detroit vendu le lanceur Bill Fischer aux Sénateurs de Washington, de la ligue Américaine pour le prix du repêchage soit \$20.000. Les Tigers l'avaient obtenu au début de la saison des White Sox de Chicago.

Carpentier contre Charbonnerie St-Laurent dimanche

Le club Carpentier Menchie, les finalistes des séries éliminatoires de la ligue des Old Timers et la charbonnerie St-Laurent qui a joué le même rôle dans la ligue Commerciale s'affrontent dimanche matin au terrain Guillemot à 10 h.

Le Carpentier déclare qu'il n'a pas peur de se mesurer aux équipes de la Commerciale mais Nadeau des charbonniers répond avec les mêmes arguments.

Tapps sera au monticule pour le Carpentier et Jean-Guy Mercier sera son rival par la charbonnerie St-Laurent.

ROCHESTER (P.A.) — William "Bucko" McDonald, de Sundridge Ont., un ancien joueur de la ligue Nationale avec les Rangers de New York et les Maple Leafs de Toronto, a été nommé pilote du Rochester, de la ligue Américaine de hockey. McDonald, qui a été pendant 12 ans député à Ottawa, remplacera Roy McLenahan. La saison dernière, McDonald dirigeait le Sault Ste-Marie, de la ligue Américaine d'Ontario.

les gens exigeants exigent...



UN BON CIGARE À 5¢



DOUX ET VELOUTÉ

CONSIDEREZ-VOUS L'ENTRETIEN DE VOTRE VOITURE UNE DEPENSE!



Pensez-y de la bonne façon? Votre voiture est un placement financier important. Protégez-la! Faites équilibrer et vérifier régulièrement la mécanique. C'est votre protection et celle de vos passagers.

Nos mécaniciens entraînés vérifieront à peu de frais le moteur, le système d'allumage, les freins, la conduite, etc. Roulez des milles de satisfaction cet automne!

Venez aujourd'hui même!

SATISFAITS SONT TOUS LES AUTOMOBILISTES... QUI PROFITENT DE NOS ANNEES DE SERVICE!



Chevrolet — Oldsmobile — Cadillac — Camions Chevrolet
Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 h.
755 et 855 Champflour FR. 6-3791
2420 Royale FR. 6-3955



LES 1.228 SPECTATEURS qui ont assisté à l'ouverture de la finale des éliminatoires de la ligue Rurale à St-Fernand ont lancé une salve d'applaudissements lorsque le président Philippe Fortin a remis à Armand Melançon le trophée Caillotte pour s'être classé le joueur de distinction du mois d'août.

Votre représentant

PIERRE CARON

Fils de Lorenzo Caron

SUN LIFE

DU CANADA

Edifice Auger Résidence
1185, rue Hart 46 Vachon, Cap
FR. 5-1686 FR. 5-7998

LOUEZ UNE AUTO NEUVE CHEZ TILDEN

...pour vos sorties spéciales

- réunions de famille, pique-niques, recherche d'une maison... et autres déplacements qui exigent une voiture
- les dépôts, chez Tilden, sont les plus bas: \$10 seulement pour les courtes distances
- les tarifs de location sont bas et comprennent essence, huile et assurance
- il ne vous faut que votre permis de conduire et une preuve d'identité

C'est la seule entreprise entièrement canadienne de location de voitures... et la plus importante au Canada (125 succursales d'un océan à l'autre)



Champlain Drive Yourself
272 Boul. St-Laurent
Cap-de-la-Madeleine
FR. 4-6848
SIÈGE SOCIAL: 1194, RUE STANLEY, MONTRÉAL

LES SEMELLES et TALONS NEOLITE

Une exclusivité
GOOD YEAR
Neolite est entièrement imperméable et garde le pied au chaud et au sec. Économique, Neolite dure deux fois plus que le cuir, de sorte que vous épargnez sur les remplacements et vous obtenez ce qu'il y a de mieux pour votre confort. Exigez de votre cordonnier les semelles et talons Neolite fabriqués exclusivement par Goodyear.



Les sports en pantoufles

La série qui a débuté dimanche soir entre les Phillies et le Waterloo, les champions respectifs des sections est et ouest de la ligue Provinciale Senior s'annonce comme devant être la plus classique présentée depuis plusieurs années au stade local.

La seconde joute en autres gagnée 1 à 0 par les locaux a présenté un jeu défensif quasi parfait et le duel de lanceurs entre Claude Lizotte et Morin valait à lui seul le prix d'admission. Les spectateurs des deux clans et ils étaient nombreux les supporters de la section ouest ont été tenus en haleine du commencement à la fin. Il est cependant malheureux que cette série soit appelée à s'achever et que des joutes ne soient pas présentées au cours de la présente semaine. Mais Waterloo n'a pas de système de lumière et doit se contenter de programmes dominicaux.

Reussite extraordinaire

La saison de la balle-molle à Trois-Rivières est maintenant chose revêue et il n'est pas vain d'affirmer que ce sport a connu une popularité inconnue depuis bien des années.

Les ligueurs des Old Timers et Commerciale ont attiré de si grosses foules particulièrement au terrain Guillemot non seulement parce que ces circuits présentaient un excellent calibre de jeu mais surtout parce qu'ils représentaient un cachet spécial. Le président Luc Gendron a manœuvré habilement les deux barques et le support quasi légendaire des propriétaires de chacune des huit équipes y a été pour beaucoup.

En deux ans, la balle-molle qui agonisait, a à nouveau atteint sa maturité. Tant que ce sport a été dans l'oubli, il n'était pas question de la resusciter. Mais l'esprit sportif d'un petit groupe qui avait décidé d'organiser des parties d'exhibition a été cause de la formation de la ligue des Old Timers. Les succès de ce circuit dirigé à sa première année par Paul Champoux ont provoqué l'éclosion de la ligue Commerciale. Les deux circuits ont marché de la main dans la main et la popularité n'a pas fait défaut. Il ne faudrait pas maintenant briser ce qui a été fait, mais plutôt chercher à l'améliorer. Il est fortement recommandé qu'un autre circuit revienne en scène et le prestige avancé pour la formation d'une telle ligue est que plusieurs excellents joueurs n'ont pas été acceptés dans les rangs des Old Timers et de la Commerciale. Sont-ils nombreux? Pourquoi ne pas les balloter adéquatement dans les deux circuits déjà existants sans en changer l'essence. Tout le monde jouerait et ces deux lagues seraient à nouveau renforcées.

Bonne nouvelle

Il est presque définitif que la ligue Provinciale Junior de hockey reviendra en scène cet hiver. Grand-Mère se retirerait mais Shawinigan qui s'était rendu en semi-finale provinciale, il y a 2 ans, pour ensuite suspendre ses activités, l'an dernier, effectuant un retour. L'addition de la ville de Lévis donnerait certainement beaucoup plus de couleurs au circuit Trudel mais la perte des Alouettes de Grand-Mère serait très regrettable.

Claude Héroux

Le camp du Canadien s'ouvre

Le plus fort groupe depuis quatre années

Par W. R. WHEATLEY de la Presse Canadienne

MONTREAL (PC) — Toe Blake a jeté un premier coup d'oeil sur les 56 joueurs invités à la première séance d'entraînement des Canadiens de Montréal et l'instructeur des détenteurs de la coupe Stanley s'est empressé de déclarer "il s'agit définitivement du plus fort groupe qu'il m'ait été donné de voir réuni à l'entraînement depuis que je suis coach des Canadiens, soit depuis quatre ans."

Il n'y eut qu'une courte période de patinage en matinée. Il n'y eut pas de pratique dans l'après-midi car on était à aménager le programme de l'été d'ici soir.

Blake a cependant déclaré à ses hommes à l'entraînement que la besogne deviendra plus sérieuse mardi matin. On s'attendra de pratiquer une mise en échec trop rude mais il faudra tout de même commencer à patiner et à manier le bâton avec plus d'ardeur.

Agréable surprise

J'ai été agréablement surpris de voir un aussi grand nombre de nos joueurs réguliers en excellente condition physique," a déclaré Blake. Il a ajouté que Maurice Richard pèse quelques livres de plus que son poids normal. Pour ce qui est de Jean Béliveau, il semble en parfaite condition et Dickie Moore est moins gras que lors de la période d'entraînement de la saison dernière, alors qu'il avait dû se débarrasser en hâte de plusieurs livres de graisse.



Jean-Guy Talbot

Personne n'a été invité hier à monter sur la balance mais il y aura pesée avant la pratique d'aujourd'hui.

Blake entreprend sa quatrième saison comme coach des Canadiens. Il a conduit son équipe à trois conquêtes de la coupe Stanley, ce qui constitue un record pour un nouvel instructeur. En fait, aucun instructeur, vétérans ou recrues, n'a pu faire mieux que lui.

Larry Moquin gagne... grâce à l'étiquette verte



Larry proclame que dans sa lutte annuelle contre l'hiver, il met toutes les chances de son côté dès le début, grâce à l'étiquette verte de l'antigel de marque "Prestone" qui est fixée sur son radiateur. C'est la preuve irréfutable que l'antigel de marque "Prestone" a été mis dans le système de refroidissement de son auto. C'est une protection assurée contre la rouille, la corrosion, la gelée, l'écoulement, l'encrassement.

"De plus," d'ajouter Larry, l'antigel de marque "Prestone" développe une pellicule protectrice qui élimine du radiateur de votre auto toute possibilité de rouille, l'empêchant même de se former. Suivez l'exemple de Larry Moquin, procurez-vous une Etiquette Verte dès le début de l'hiver.

ACHETEZ-LE MAINTENANT! L'ANTIGEL DE MARQUE PRESTONE

"Prestone" est une marque déposée. NATIONAL CARBON COMPANY, BOLDEN OF CANADA (CANADA) LTD.

conduire trois fois de suite son équipe à la conquête de la coupe Stanley. Une quatrième conquête du fameux trophée serait un record et Blake est d'avis que la tâche ne sera pas facile. "Il est cinq équipes," déclare Blake, qui feront tout en leur possible pour



Guy Black

faire en sorte que ce ne soit pas moi qui établisse ce record."

Trois vacances

Blake a expliqué qu'il y a actuellement trois vides à combler au sein de son équipe. Il faudra de nouvelles figures pour remplacer Dollard St-Laurent, Bert Olmstead et Floyd Currie. Et Blake s'est empressé d'ajouter: "Je ne sais pas pourquoi je viens dire qu'il y a trois postes d'ouvriers." N'importe quelle recrue qui se montrera supérieure à un vétérans obtiendra son poste.

"En toute franchise, j'ai en main des joueurs de grande expérience avec lesquels je ne suis pas trop que faire, des vétérans tels Dave Creighton, Danny Lewicki, Alvin McDonald et Bob Elik. Puis j'ai une coupe d'excellents juniors, tels Ralph Backstrom et Billy Carter."



Albert Langlois

Blake commencera à retrancher des joueurs dès samedi prochain. Certains seront envoyés au camp d'entraînement des Americans de Rochester, à Hull, Qué. D'autres demeureront ici et seront éventuellement envoyés au Royal de la Ligue professionnelle du Québec.

que l'on pourrait fort bien voir dans les parages pour longtemps à venir.

Rocket Richard, le valeureux vétéran de 37 ans, était au poste à



Maurice Richard

avec ses coéquipiers de l'an dernier Maurice, dont la carrière vint bien près de prendre fin, la saison dernière, alors qu'il fut blessé à un pied, avait déjà rempli une fonction officielle lorsqu'il arriva au Forum. À titre de représentant des Canadiens, il avait assisté aux funérailles de Camille Houde, ancien maire de Montréal.

Au moins six lignes complètes seront gardées au camp des Canadiens, afin de tenir des joutes régulières de pratique.

Les joueurs à l'entraînement ont été divisés en quatre groupes,



Toe Blake

Pour le moment, les joueurs réguliers des Canadiens sont sur un même pied que les recrues.

Les numéros GAGNANTS de la Course Cycliste Internationale sont: No. 170 — No. 2994 s'adresser à C.P. 512 Trois-Rivières

Selon Billy Reay, les Leafs pourraient finir en deuxième

TORONTO (PC) — Les Maple Leafs de Toronto étaient à peu près au grand complet, hier, lorsqu'ils sont partis pour Peterborough pour leur période d'entraînement, sous la direction de l'instructeur Billy Reay et Gerry Wilson, deux recrues, manquant à l'appel. Fielder, transféré de Seattle au cours de l'été, a refusé de se rendre au camp d'entraînement des Leafs et se trouve menacé de suspension.

En battant Parker, Chavalo est le nouveau champion du pays

(Par AL SOKOLSKY de la United Press International) TORONTO 16 (UPI) — George Chavalo, de Toronto, a gagné, hier soir, le championnat poids lourd canadien de la boxe, en mettant hors de combat, à la première ronde, le vétéran James J. Parker, aussi de Toronto. Le combat devait durer douze rondes, mais tout se termina en deux minutes.

Les 10.000 amateurs de boxe furent tout simplement stupéfaits quand Chavalo, qui vient tout juste d'avoir ses 21 ans, et pesait cinq livres de moins que son rival, porta une rude gauche au menton de Parker dès la première minute. Parker, vétéran de 30 ans, s'écrasa au plancher. Il se remit debout, mais Chavalo le renvoya au tapis avec un autre dur crochet de gauche. Le combat dura à ce moment depuis une minute et demie.

Les Royaux défont le Columbus par 12 à 2

(Par Dick Bacon de la United Press International) Montréal 16 (UPI) — Les Royaux de Montréal, grâce à un ralliement de huit points à la sixième manche, ont défait les Jets de Columbus, 12-2, hier soir.

Les deux clubs sont maintenant sur un pied d'égalité, chacun ayant gagné trois parties.

La partie finale et décisive aura lieu ce soir. Le droitier Billy Harris lancera pour le club local et Whammy Douglas pour le Columbus.

Duke Parris, le 3e but de Montréal, battit la marche avec un circuit, un deux-but et deux simples pour faire compter quatre points. Le Montréal obtint seize coups sûrs. Le vétéran gaucher Tom LaSorda lança toute la partie pour sa seconde victoire de la série.

Il n'y avait que 3.840 spectateurs. La pluie interrompit la partie brièvement dans la huitième manche. La partie se termina par une pluie fine. D'ailleurs il avait plu un peu depuis le début.

Les Royaux menaient par 3-1 contre le lanceur débutant Lynn Lovenguth quand ils arrivèrent au bâton dans la sixième manche. Douze hommes vinrent alors au bâton pour compter huit points avec six coups sûrs. LaSorda fut retiré sur un roulement, puis Solly Drake eut un coup de deux buts. Anderson suivit avec un simple et Amaros recut un but sur balles pour remplir les coussins.

Tebbetts ne veut pas devenir gérant NASHUA, N.H. (PA) — Birdie Tebbetts a déclaré hier qu'il s'est engagé à accepter un poste dans la base-ball mais que ce ne sera pas en qualité de gérant.

Tebbetts, qui a résigné le poste de gérant des Redlegs de Cincinnati le mois dernier, n'a pas voulu être plus explicite au sujet de cette déclaration.

BOXE

Göteborg, Suède — Ingemar Johansson, 198, de Suède, a défait par k.o. Eddie Machen, 194, de Redding, Californie, en 1 round.

La Havane — Wilfredo Hurt, 139 1-2, de Cuba, a défait aux points Henry Ferguson, 139 3-4, de Miami, en 10 rounds.

Maraibo, Venezuela — Ramon Arias, du Venezuela, a défait par k.o. technique Masaji Iwamoto, du Japon, en 9 rounds, pesanteurs inconnues.

Mexico-Bernabe Babe Vasquez, 132, du Mexique, a défait aux points Ezequiel Chiles Uribe, 134, du Mexique, en 12 rounds.

Santa Ana, Californie — Jimmy Moser, 126, de Los Angeles, a défait par k.o. technique Irish Tommy Bain, 125, de Los Angeles, en 5 rounds.

Hollywood — Cisco Andrade, 134, de Compton, Californie, a défait par k.o. technique Lauro Salas, 129, de Los Angeles, en 8 rounds.

Bangkok, Thaïlande — Smokiet Loommatulee, 128 3-4, de Thaïlande, a défait aux points Rufino Ridella, 125, d'Hawaï, en 3 rounds.

Cagliari, Sardaigne — Mario D'Agata, 118 1-2, d'Italie, a défait aux points Ben Ali, 117 1-2, du Maroc espagnol, en 10 rounds.

Piero Rollo, 119 1-4, d'Italie, a défait aux points Willie Parker, 117 1-2, de Los Angeles, en 10 rounds.

Jim Pendleton donna ses deux points au Columbus, son simple faisant compter Jacobs à la sixième, et lui-même croisant le marbre à la huitième avec un circuit au-dessus de la clôture du centre à la huitième manche.

LaSorda a accordé sept coups sûrs, donna quatre buts sur des balles et retira six frappeurs. Columbus 000 001 010 — 2 7 2 Montréal 201 008 01x — 12 16 0

Lovenguth, Arroyo 8 Rowe 7 et Miley; LaSorda et Teed; P. Lovenguth, Cir; Col-Pendleton Mtl-Parris.

La semi-finale de quatre de sept est égale à 3-3.

Solly Hemus à la place de Hutchinson PHILADELPHIE (PA) — La Presse Associée a appris hier que Solly Hemus, vétéran joueur de champ intérieur des Phillies de Philadelphie, remplacera dès cette semaine Fred Hutchinson comme gérant des Cardinals de St-Louis.

On a également appris hier que August Busch, propriétaire des Cardinals, engagera sous peu Birdie Tebbetts comme co-gérant général. Tebbetts qui a récemment résigné le poste de gérant des Redlegs de Cincinnati, prêterait main forte à Bing Devine, gérant général des Cardinals. Tebbetts n'aurait cependant pas de titre officiel.

Tebbetts n'a ni nié ni confirmé cette nouvelle. Plus tôt dans la journée, à son domicile de Nashua, New Hampshire, il avait déclaré qu'il retournerait au baseball mais que ce ne serait pas en qualité de gérant.

Pour le succès de vos réceptions

CALVERT HOUSE



Voici un whisky canadien, présenté dans une carafe aux lignes élégantes et modernes, que vous serez heureux de servir à vos invités. Vous apprécierez en outre son prix modique. Demandez Calvert House.

CALVERT : le whisky des réceptions canadiennes

20 VOITURES

1954 - 1953 - 1952 ETC A LIQUIDER

\$100. COMPTANT

LEGERES VERSEMENTS MENSUELS

\$100. COMPTANT 3094-A 1954 Ford Customdrive sedan - Radio - Power steering - Chaufferette \$1.100. \$41.45 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3134-B 1953 Plymouth sedan - Chaufferette - \$900. \$33.62 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 2911-C 1951 Studebaker sedan - Radio - Chaufferette - Over drive - \$600. \$30.01 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3267-B 1950 Chevrolet coach - Chaufferette - \$450. \$27.15 PAR MOIS.
\$100. COMPTANT 3106-B 1954 Pontiac coach - Radio - Chaufferette - \$1.100. \$41.85 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3265-B 1953 Chevrolet Bel-Air sed. Radio - Chaufferette \$950. \$35.58 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3105-C 1952 Ford Coach - Radio - Chaufferette - \$750. \$27.70 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3143-B 1950 Dodge sedan - Chaufferette - \$450. \$21.35 PAR MOIS.
\$100. COMPTANT 3210-A 1953 Plymouth sedan - Radio - Chaufferette - \$950. \$35.58 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3228-B 1953 Meteor coach - Chaufferette - \$900. \$33.62 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3075-B 1952 Monarch - Hard top - 2 portes - Radio - Chaufferette - \$1.100. \$41.45 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3277-B 1948 Austin sedan - Radio - Chaufferette - \$350. \$9.17 PAR MOIS.
\$100. COMPTANT 2633-C 1953 Plymouth sedan - Chaufferette - \$900. \$37.54 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 31000-B 1953 Monarch sedan - Chaufferette - Transmission automatique \$1.000. \$37.54 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3046-C 1952 Studebaker Coupe - Hard Top - Radio - Chaufferette - Over-drive - \$650. \$23.73 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3263-C 1948 Willis station wagon \$250. \$15.29 PAR MOIS.
\$100. COMPTANT 3126-B 1952 Dodge sedan - Radio - Chaufferette - Transmission automatique \$1.000. \$37.54 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3185-B 1953 Plymouth coach - Chaufferette - \$900. \$33.62 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3270-B 1951 Ford coach - Chaufferette - \$350. \$27.15 PAR MOIS.	\$100. COMPTANT 3161-B 1947 Plymouth coach - Radio - Chaufferette \$350. \$15.29 PAR MOIS.

Ne manquez pas cette chance de vous procurer une bonne voiture à ces conditions très faciles. Obtenez une généreuse allocation d'échange pour votre voiture actuelle. Servez-vous-en comme COMPTANT! Choisissez une voiture à votre budget. Voyagez à l'aise cet hiver dans une fameuse voiture garantie par Sirois!

SI "ROIS" DE LA ROUTE VOUS VOULEZ ETRE... ACHETEZ CHEZ



501 ST-AURICE FR. 4-3565 198, rue FUSEY FR. 5-2424 BOUL. ROYAL FR. 6-2565

Trois-Rivières

Cap-de-la-Madeleine

Trois-Rivières

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 HEURES P.M.



LA GRAND SOCIOLOGUE CHRETIEN Gustave Thibon était l'invité des autorités du Séminaire hier après-midi. On a profité de l'occasion pour lui faire signer le Livre d'Or du séminaire. De gauche à droite: M. l'abbé Henri-Paul Carignan, M. Thibon et M. l'abbé Albani Melançon, supérieur du Séminaire.

Thibon au Séminaire

"Instruction et culture doivent se compléter"

L'Instruction dissout le mystère, la culture l'approfondit, disait hier après-midi, au séminaire de Trois-Rivières, M. Gustave Thibon dans une causerie qui lui a permis de faire des constatations fort pertinentes sur l'instruction et la culture.

Le grand philosophe et sociologue français était l'invité, il a parlé devant tous les élèves de la Philosophie St-Alexis de la Petite et Grand Séminaires. M. Thibon a été présenté par M. l'abbé Albani Melançon, supérieur du petit Séminaire.

M. Thibon parlait d'un sujet d'actualité et particulièrement bien choisi dans les circonstances. Il a d'abord mis en garde les professeurs et les étudiants contre les dangers que comporte une culture qui ne repose pas sur sa base essentielle, l'instruction, et une instruction qui n'est pas complétée par la culture. Émailant sa conférence de citations choisies de

Pascal, Platon, Victor Hugo et plusieurs autres, M. Thibon sut mettre en valeur les conditions requises pour concilier culture et instruction, définissant l'une et l'autre, montrant leurs correspondances et leurs divergences et comment en définitive l'une et l'autre se complètent. M. Thibon reprenait hier après-midi une conférence qu'il avait donnée préalablement au séminaire de Nicolet. C'était la deuxième fois en trois ans que M. Thibon parlait devant les élèves du Séminaire. Qui n'a pas souvenir en effet de sa magistrale conférence sur l'Amour, donnée sous les auspices de l'organisme étudiant du S.T.R. Causeries Étudiantes. M. Thibon sait intéresser ses auditeurs, il parle une langue vive et précise et qui fleurit la terre. Il n'est pas souhaitable qu'une chose, qu'il retourne au Séminaire donner aux étudiants et professeurs des conseils aussi sages et éclairés que ceux qu'il leur a prodigués si savoureusement hier après-midi.

Ouverture des cours agricoles le 4 novembre à St-Barthélemy

Louiseville (Special) — L'Ecole d'Agriculture de St-Barthélemy, dirigée par les Clercs de St-Viateur compte plusieurs fleurons à sa couronne du succès par le nombre d'élèves qui ont fréquenté cette institution et les progrès accomplis depuis l'ouverture de ce lieu de haut savoir pour les jeunes agriculteurs.

L'Ecole est admirablement située au point de vue géographique, dans un décor où il fait bon vivre et étudier; les professeurs y dispensent un enseignement adéquat qui permet à ceux qui fréquentent ces cours de devenir, et rapidement, des hommes avertis en ce qui a trait aux connaissances agricoles.

Établie depuis presque un quart de siècle, l'école a toujours eu un personnel enseignant choisi avec soin, avec un double remarquable et les résultats obtenus ont été plus que probants.

Fait assez étrange, la plupart des inscrits se recrutent hors du village de St-Barthélemy et la promotion 1957-58 compte des représentants de 22 villes ou villages différents incluant au moins quatre comtés.

D'une discipline exemplaire et suivant à la lettre leur devise ou mot d'ordre qui change annuellement "Vouloir et agir", ces jeunes épris de l'amour de la terre, venaient soit de St-Roch de l'Achigan, St-Liguori, St-Jacques l'Achigan, L'Épiphanie, St-Alexis de Montcalm, St-Boniface de Shawinigan, St-Elisabeth de Joliette, St-Ambroise, St-Cuthbert, St-Alphonse de Kildare, St-Espirit et Montcalm, Berthier, St-Gabriel, St-Mélanie, St-Norbert, St-Barnabé-Nord, St-Marguerite (Trois-Rivières) etc.

Le personnel et la direction de cette École comprennent le R.P. Paul-Maurice Farley, C.S.V., su-

perieur, le R.P. G. Thériault, C.S.V. aumônier, natif de St-Alphonse de Kildare et au service de l'institution depuis 1943, deux Pères, F. W. Bernier, qui était préfet de discipline en 1957-58 et le F. Fournier, tous deux Clercs de St-Viateur. (Fr. Stanislas Forget, C.S.V. professeur en 1957-58).

Deux agronomes, MM. Nelson Cossette, qui a déjà fait du professorat à Oka et qui enseigne l'anatomie, la biologie et autres sciences connexes et Georges Rousseau, natif de St-Hugues de Bagot, qui professe à cet endroit depuis 1956; quant à M. Cossette, il fait partie du corps professoral de l'Ecole depuis dix ans.

Le président de la promotion 1958 qui comptait 28 finissants était M. André Coutu, de Ste-Elisabeth de Joliette, le vice-président, Gabriel de St-Roch de l'Achigan et le secrétaire, Florent Vennes, de St-Alexis de Montcalm.

Les loisirs sont à l'honneur à l'Ecole d'Agriculture de St-Barthélemy, comité de Berthier, et le hockey, le badminton, le baseball et divers autres jeux connus sont offerts à l'adresse et à l'ardeur juvénile de ces élèves.

Les cours de l'Ecole d'Agriculture ouvrent au début de novembre et se terminent au début de juin. L'ambiance est empreinte d'une hospitalité franchement rurale s'adaptant, sans aucun doute, à la mentalité de tout jeune citadin exigeant une atmosphère semblable à celle qu'il a laissée au foyer paternel.

A tous les fils de cultivateurs imbus du principe de solidarité nationale, la direction fait appel pour l'inscription à l'Ecole d'Agriculture dont les cours débuteront le 4 novembre prochain à St-Barthélemy.

★★★★
Faites
du Brandy Paul Masson
votre
choix 3 étoiles



MAINTENANT EN BOUTEILLE PRATIQUE DE 10 OZ.

Au congrès des détaillants des Bois-Francs

Victoriaville (D.N.C.) — L'organisation du congrès régional des Bois-Francs, pour les Détaillants en Alimentation, bat son plein. Les officiers de la section de Thetford-Mines, sous l'habile direction de son président M. Henri-Louis Perron, déploient une activité qui ne laisse aucun doute sur l'issue possible de ces assises.

Le programme d'étude de la journée est conçu de façon à être une mine de renseignements pour tous les marchands qui y assisteront. Des personnalités du monde religieux, politique et commercial ont promis de rehausser ce congrès de leur présence.

Tous les épiceries de la région des Bois-Francs soucieux de l'avoir de leur commerce trouveront matière à satisfaire leur besoin d'initiatives nouvelles à appliquer dans leurs établissements.

Le congrès aura lieu au club ELK de Thetford-Mines, le dimanche 21 septembre, sous la présidence de M. Fernand St-Cyr, dévoué président régional des Bois-Francs. M. Elphège Labbé, d'Arthabaska, président provincial de l'ADDA, assistera également aux délibérations.

N'attendez pas la noircure complète avant d'allumer vos phares, demande Prudentia aux automobilistes. La loi stipule clairement que les phares d'un véhicule automobile — et cela veut dire les camions et les tracteurs — doit avoir ses phares allumés dès après le coucher du soleil jusqu'au lever du soleil. La brumante, cette période qui suit le coucher du soleil jusqu'à la noircure complète, est le pire temps pour la visibilité. Allez-vous phares allumés que les autres puissent vous voir venir de loin. Vous éviterez ainsi beaucoup d'accidents.

Le président de la promotion 1958 qui comptait 28 finissants était M. André Coutu, de Ste-Elisabeth de Joliette, le vice-président, Gabriel de St-Roch de l'Achigan et le secrétaire, Florent Vennes, de St-Alexis de Montcalm.

Les loisirs sont à l'honneur à l'Ecole d'Agriculture de St-Barthélemy, comité de Berthier, et le hockey, le badminton, le baseball et divers autres jeux connus sont offerts à l'adresse et à l'ardeur juvénile de ces élèves.

Les cours de l'Ecole d'Agriculture ouvrent au début de novembre et se terminent au début de juin. L'ambiance est empreinte d'une hospitalité franchement rurale s'adaptant, sans aucun doute, à la mentalité de tout jeune citadin exigeant une atmosphère semblable à celle qu'il a laissée au foyer paternel.

A tous les fils de cultivateurs imbus du principe de solidarité nationale, la direction fait appel pour l'inscription à l'Ecole d'Agriculture dont les cours débuteront le 4 novembre prochain à St-Barthélemy.

Le personnel et la direction de cette École comprennent le R.P. Paul-Maurice Farley, C.S.V., su-

Les propos de Jos. Le Sage

J'ai un peu comme tout l'monde. J'aime ça aller manger dans un bon restaurant de temps en temps. Y paraît que l'fait de changer de plat, ça donne l'appétit!

Profitant d'une course en ville, j'avais décidé d'aller manger un bon repas à la maison. Comme Virginie a une peur déraisonnée de ces gentils crustacés, force m'était donc de chercher ailleurs les fantaisies que ma femme ne pouvait m'offrir au foyer.

J'y suis allé, il n'y a pas très longtemps, un jour qu'il faisait très chaud. J'avais choisi un restaurant élégant. J'entre, j'enlève mon veston, et je m'assois. A peine étais-je installé, qu'un monsieur vêtu d'un complet de cérémonie, se précipite vers ma table et me dit avec beaucoup de délicatesse:

— Monsieur, je regrette beaucoup... Mais, par courtoisie pour les personnes du sexe, il est interdit d'enlever son veston ici, etc.

— Je regrette, dis-je, mais la reine d'Angleterre me l'a permis!

— Comment? Ah bon, je vais en parler au directeur.

L'orchestre commençait à jouer une douce musique de chambre. Il y avait plusieurs vieux messieurs, avec des lunettes impeccables, souliers vernis, quelques-uns avec fleur à la boutonnière, ou encore une décoration pour plusieurs activités. En jetant un coup d'oeil circulaire, on voyait tout de suite qu'il s'agissait de dîners en tête à tête. Tous ces messieurs à cheveux gris, ou avec crâne dépeigné, étaient accompagnés de grandes, jeunes et jolies femmes à la chevelure noire, blonde, brune, ou rousse, marchant avec un p'tit "déhanchement" qui notait la pègre, contiguë de la culture physique. C'était probablement leur femme ou leur fille ainée! Je m'attendais à ne pas avoir amené Virginie, mais elle attendait qu'il neige pour sortir sa vieille fourrure!

Tout le monde m'examinait en entrant. Ça devait être à cause de ma cravate neuve du \$10-15. Tout à coup, je vois venir le gérant de l'établissement qui courait sur la pointe des pieds. Le tapis était tellement épais qu'on n'entendait aucun bruit. Arrivé à ma table, il me fait une révérence en disant:

— Monsieur, je regrette... mais il est impossible d'autoriser les clients à enlever leur veston, etc.

— J'avais dit que c'est la reine d'Angleterre...

— Voyons, monsieur, ça n'a pas de sens...

— Comment, ça n'a pas de sens... Quand je suis allé en Angleterre, je suis allé à Buckingham Palace. Comme il faisait très chaud, j'ai enlevé mon veston. Alors, la Reine en personne s'est approchée de moi et m'a dit: "Monsieur, c'est quelque chose que vous pouvez faire au Canada et aux États-Unis, mais pas ici!"

— N'attendez pas la noircure complète avant d'allumer vos phares, demande Prudentia aux automobilistes. La loi stipule clairement que les phares d'un véhicule automobile — et cela veut dire les camions et les tracteurs — doit avoir ses phares allumés dès après le coucher du soleil jusqu'au lever du soleil. La brumante, cette période qui suit le coucher du soleil jusqu'à la noircure complète, est le pire temps pour la visibilité. Allez-vous phares allumés que les autres puissent vous voir venir de loin. Vous éviterez ainsi beaucoup d'accidents.

Le président de la promotion 1958 qui comptait 28 finissants était M. André Coutu, de Ste-Elisabeth de Joliette, le vice-président, Gabriel de St-Roch de l'Achigan et le secrétaire, Florent Vennes, de St-Alexis de Montcalm.

Les loisirs sont à l'honneur à l'Ecole d'Agriculture de St-Barthélemy, comité de Berthier, et le hockey, le badminton, le baseball et divers autres jeux connus sont offerts à l'adresse et à l'ardeur juvénile de ces élèves.

Les cours de l'Ecole d'Agriculture ouvrent au début de novembre et se terminent au début de juin. L'ambiance est empreinte d'une hospitalité franchement rurale s'adaptant, sans aucun doute, à la mentalité de tout jeune citadin exigeant une atmosphère semblable à celle qu'il a laissée au foyer paternel.

A tous les fils de cultivateurs imbus du principe de solidarité nationale, la direction fait appel pour l'inscription à l'Ecole d'Agriculture dont les cours débuteront le 4 novembre prochain à St-Barthélemy.

Le personnel et la direction de cette École comprennent le R.P. Paul-Maurice Farley, C.S.V., su-

perieur, le R.P. G. Thériault, C.S.V. aumônier, natif de St-Alphonse de Kildare et au service de l'institution depuis 1943, deux Pères, F. W. Bernier, qui était préfet de discipline en 1957-58 et le F. Fournier, tous deux Clercs de St-Viateur. (Fr. Stanislas Forget, C.S.V. professeur en 1957-58).

Deux agronomes, MM. Nelson Cossette, qui a déjà fait du professorat à Oka et qui enseigne l'anatomie, la biologie et autres sciences connexes et Georges Rousseau, natif de St-Hugues de Bagot, qui professe à cet endroit depuis 1956; quant à M. Cossette, il fait partie du corps professoral de l'Ecole depuis dix ans.

Établie depuis presque un quart de siècle, l'école a toujours eu un personnel enseignant choisi avec soin, avec un double remarquable et les résultats obtenus ont été plus que probants.

Fait assez étrange, la plupart des inscrits se recrutent hors du village de St-Barthélemy et la promotion 1957-58 compte des représentants de 22 villes ou villages différents incluant au moins quatre comtés.

D'une discipline exemplaire et suivant à la lettre leur devise ou mot d'ordre qui change annuellement "Vouloir et agir", ces jeunes épris de l'amour de la terre, venaient soit de St-Roch de l'Achigan, St-Liguori, St-Jacques l'Achigan, L'Épiphanie, St-Alexis de Montcalm, St-Boniface de Shawinigan, St-Elisabeth de Joliette, St-Ambroise, St-Cuthbert, St-Alphonse de Kildare, St-Espirit et Montcalm, Berthier, St-Gabriel, St-Mélanie, St-Norbert, St-Barnabé-Nord, St-Marguerite (Trois-Rivières) etc.

Le personnel et la direction de cette École comprennent le R.P. Paul-Maurice Farley, C.S.V., su-

perieur, le R.P. G. Thériault, C.S.V. aumônier, natif de St-Alphonse de Kildare et au service de l'institution depuis 1943, deux Pères, F. W. Bernier, qui était préfet de discipline en 1957-58 et le F. Fournier, tous deux Clercs de St-Viateur. (Fr. Stanislas Forget, C.S.V. professeur en 1957-58).

Deux agronomes, MM. Nelson Cossette, qui a déjà fait du professorat à Oka et qui enseigne l'anatomie, la biologie et autres sciences connexes et Georges Rousseau, natif de St-Hugues de Bagot, qui professe à cet endroit depuis 1956; quant à M. Cossette, il fait partie du corps professoral de l'Ecole depuis dix ans.

Établie depuis presque un quart de siècle, l'école a toujours eu un personnel enseignant choisi avec soin, avec un double remarquable et les résultats obtenus ont été plus que probants.

Fait assez étrange, la plupart des inscrits se recrutent hors du village de St-Barthélemy et la promotion 1957-58 compte des représentants de 22 villes ou villages différents incluant au moins quatre comtés.

D'une discipline exemplaire et suivant à la lettre leur devise ou mot d'ordre qui change annuellement "Vouloir et agir", ces jeunes épris de l'amour de la terre, venaient soit de St-Roch de l'Achigan, St-Liguori, St-Jacques l'Achigan, L'Épiphanie, St-Alexis de Montcalm, St-Boniface de Shawinigan, St-Elisabeth de Joliette, St-Ambroise, St-Cuthbert, St-Alphonse de Kildare, St-Espirit et Montcalm, Berthier, St-Gabriel, St-Mélanie, St-Norbert, St-Barnabé-Nord, St-Marguerite (Trois-Rivières) etc.

Le personnel et la direction de cette École comprennent le R.P. Paul-Maurice Farley, C.S.V., su-

Deux verdicts de culpabilité

Un entrepreneur, technicien licencié dans la pose et l'installation des brûleurs à l'huile, a été reconnu coupable d'avoir refusé de faire les prélèvements dus au Comité paritaire des entrepreneurs plombiers. La preuve de la poursuite, dit le jugement du juge Girard, révèle que le représentant du Comité paritaire a communiqué à deux reprises avec le défendeur qui a refusé carrément et grossièrement de faire les prélèvements qu'il est tenu de faire de par la loi. J'ai à me poser deux questions dit le juge. — 1° Est-il un poseur de brûleurs? 2° Est-il un employeur, au sens de la loi? Le résumé de la preuve soumise confirme l'affirmative dans les deux cas. Dubé a été condamné "in absentia" à \$10 et aux frais. Son procureur était retenu en Cour Supérieure au moment du prononcé de la sentence. (Loi des convictions sommaires.)

Dans la cause d'un individu accusé de voies de fait avec lésions corporelles sur la personne de sa belle-sœur, le juge Girard en est venu à la conclusion que la preuve de l'assaut avait été établie par plusieurs témoins. "Je ne puis ajouter foi au témoignage de l'accusé" dit le président du tribunal. Le juge, cependant, n'admet pas les lésions corporelles en preuve et ne retient que l'accusation de voies de fait simples. Pour ces raisons, l'accusé a été déclaré coupable. Vu la nature des faits, l'accusé a reçu une sentence suspendue. Il devra verser \$100 pour garder la paix pendant deux ans — à défaut de quoi, il devra se présenter de nouveau devant le tribunal pour y recevoir sa sentence.

LUNETTES

Patrick Galarneau
OPTICIEN

D'ORDONNANCES
LUNETTES FUMÉES
1530, RUE ROYALE Trois-Rivières
Téléphone: FR 6-2707

LINGERIE FAMILIALE

PLAN MISE-DE-COTE

Maisons Charles
CROIEAU
79-83 FUSEY
Cap-de-la-Madeleine

Accumulez vos coupons d'achats pour une valeur de \$32.00. Vous recevrez gratuitement 4 morceaux de coutellerie.

ROYAUME DU TROUSSEAU



DONNEZ A VOTRE FOYER UN CONFORT PERMANENT!

Vous le pouvez facilement avec nos produits d'isolation. C'est le moyen le plus économique de rendre votre maison plus fraîche en été et plus chaude en hiver. Venez chez GOUIN LUMBER. Nous avons en magasin les meilleurs matériaux d'isolation. De plus, nous pouvons vous accorder le Plan de Paiements faciles IBC.

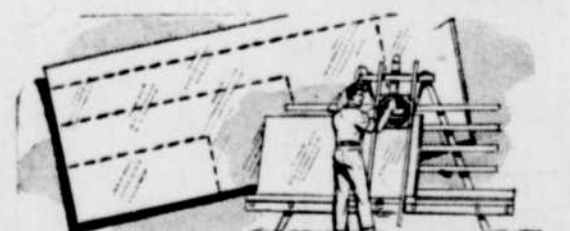


Gouin Lumber se fera un plaisir de vous aider à résoudre vos problèmes de construction, réparations, ou modernisation de votre maison.

Vous pouvez faire de votre grenier une chambre, grâce à nos planches murales de haute qualité. Demandez un estimé gratuit dès aujourd'hui!



SERVICE DE COUPAGE GRATUIT!



NOUS SCIONS A LA DIMENSIONS DESIREE!

● CONTREPLAQUE ● PANNEAUX A TUILES ● PANNEAUX DURS ● PLASTIQUE LAMINE, ETC.

SI VOUS RECHERCHEZ LA PERFECTION... GOUIN LUMBER VOUS OFFRE SATISFACTION!

LE PLAN MERITE

Jusqu'à 36 mois pour payer

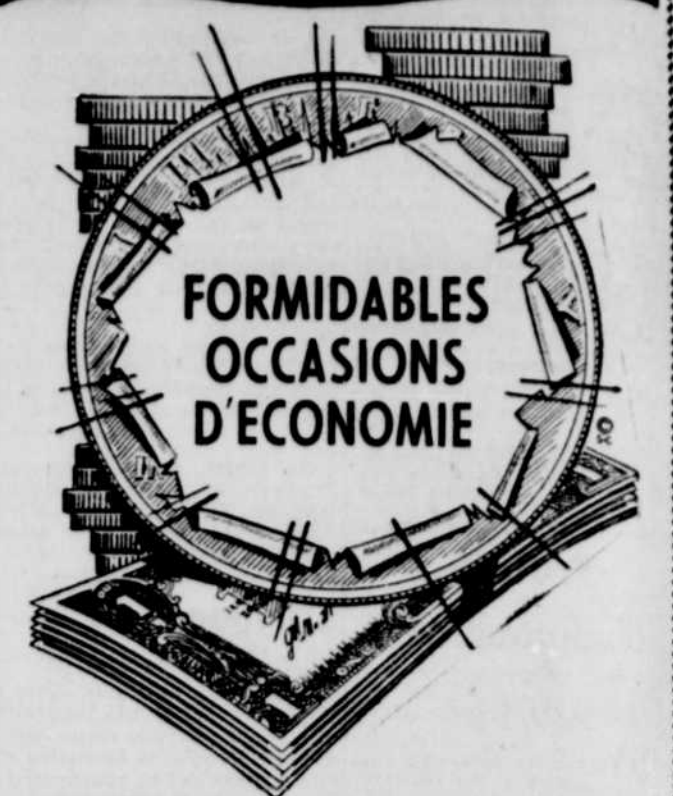
GOUIN LUMBER CO. LIMITED

BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION

2201 BELLEFEUILLE TROIS-RIVIERES FR. 3-1681
353 ST-ZEPHIRIN LA TUQUE LA. 3-3909

La lecture quotidienne du Nouvelliste est une habitude dont on ne se défait pas.

larivée-delorme



LESSIVEUSES 225.
AUTOMATIQUES "Kelvinator" à partir de

SECHEUSES 159.
AUTOMATIQUES "Kelvinator" à partir de

POELES 4 ronds 229.
AUTOMATIQUES "Kelvinator" à partir de

Refrigerateurs 229.
"Kelvinator" à partir de

TELEVISIONS 219.
"Sylvania" à partir de

LESSIVEUSES 139.
"Kelvinator" à partir de

FOURNAISES 82.
"Duo-Therm" "Super-Flame" "Gurney" à partir de

BALAYEUSES 79.
"Eureka"

LAMPES DE TABLE — LAMPES SUR PIED

BOUILLOIRES ELECTRIQUES — Etc., Etc.

CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT

larivée-delorme

562 ST-GEORGES (près St-Olivier)

Tél.: FR 4-6909 TROIS-RIVIERES